ISSN 1896-7019

TWÓJ JEDYNY LOKALNY TYGODNIK

# nowy tydzień

RAZ NA TYDZIEŃ

Cena 2,80 zł (w tym 5% VAT)

W LUBLINIE I ŚWIDNIKU

17 - 23 sierpnia 2020 r.| nr 33 (709)/2020 | ISSN 1896-7019 | INDEKS 224073 | LUBELSKI TYGODNIK LOKALNY | ZAPRASZAMY NA WWW.NOWYTYDZIEN.PL

16 str. + Bezpłatny dodatek TV

**Koronawirus nie odpuszcza. Nadal mamy po 800 zakażeń dziennie**

## Biała na żółto

Po chwilowym spadku, pod koniec ubiegłego tygodnia w Polsce, znowu codziennie przybywało po 800 osób zakażonych koronawirusem. W Lubelskiem mamy pierwszy, i oby ostatni, powiat oznaczony jako żółty, czyli taki, w którym maseczki trzeba nosić również w przestrzeni otwartej, liczba osób na weselach i pogrzebach nie może przekraczać 100, a restrykcyjne ograniczenia liczby klientów obowiązują również w kinach, siłowniach, restauracjach.

Str. 9

Węzły rozładują korki?

## Lublin stawia na węzły... przesiadkowe

Nowe pętle dla pojazdów komunikacji miejskiej, parkingi typu Park&Ride, miejsca dla rowerów czy ładowarki dla autobusów elektrycznych. To najważniejsze elementy budowanych w Lublinie węzłów przesiadkowych. Powstaną one docelowo w siedmiu miejscach na terenie miasta. Prace trwają już na ulicach Żeglarskiej, Zbożowej i Franczaka Lalka.

Str. 8

ŚWIDNIK. Nadzoruje sam siebie?

## Wiceburmistrz też dorabia w spółkach

Zastępca burmistrza Świdnika, Marcin Dmowski od kilku miesięcy zasiada w radach nadzorczych dwóch spółek. Jak sam mówi, to żadna tajemnica, bo informacje o tym są łatwo dostępne w internecie. Jednak niektórzy świdniczanie zastanawiają się, czy ma ku temu odpowiednie kompetencje i czy nie koliduje to z funkcją pełnioną w ratuszu.

Str. 5

**Redaktor chciał pokazać syf panujący na skwerze im. Lecha Kaczyńskiego, więc...**

## Dorobił dowody

Tomasz Zalewa, czołowy dziennikarz lubelskiego oddziału TVP w czwartek stał się niechlubnym bohaterem ogólnopolskich mediów. Wszystko po tym, jak kamera miejskiego monitoringu przyłapała dziennikarza zaśmiecającego Plac Lecha Kaczyńskiego w Lublinie na potrzeby materiału zdjęciowego, który miał pokazać, że miasto nie dba o porządek na placu.

Str. 2

Koronawirus jednak przeszkodził?

## Matury poszły tak sobie

W ubiegłym tygodniu absolwenci liceów i techników poznali wyniki matur. W województwie lubelskim egzamin oblało aż 28,5% zdających, w tym zdecydowana większość z matematyki. To wynik gorszy o niemal 8% niż przed rokiem. W ocenie nauczycieli, a przede wszystkim uczniów, nie bez wpływu był tu koronawirus, przez którego ostatni miesiąc nauki odbywał się online, a matury zostały przesunięte na czerwiec.

Str. 3

100 lat temu Polacy uratowali całą Europę

## Upamiętnili słynną bitwę

100. rocznicę Bitwy Warszawskiej i jednocześnie Święto Wojska Polskiego obchodziliśmy w sobotę, 15 sierpnia. Główna część lubelskich uroczystości odbyła się na Placu Litewskim.

Str. 2

Lubartowska 55 przykuwa uwagę miejscowych i turystów

## Obskurne podwórko zamienili w perełkę

To wyjątkowe podwórko w Lublinie. Lubartowska 55, bo o tym adresie mowa, przykuwa uwagę miejscowych, a także turystów nie tylko wielkimi muralami, ale także pięknie przyozdobionym winobluszczem trójkondygnacyjnym budynkiem.

Str. 9

ŚWIDNIK. Ekopomysł Pegimeku. Można oglądać, wąchać, a nawet rwać

## Świdnik pachnący oregano

Bazylia, rozmaryn, mięta, oregano i melisa - donice wypełnione m. in. tymi ziołami stanęły w kilku miejscach Świdnika. Cieszą oko, pięknie pachną i jak zapewniają pracownicy Pegimeku, można je zrywać i używać np. w kuchni.

Str. 3

ŚWIDNIK. Handlowcy zaskoczeni podwyżką

## Bunt na targowisku

Zarządzająca miejskim targowiskiem spółka Pegimek zamierza podnieść handlującym czynsz za dzierżawę terenu. Podwyżkę tłumaczy rosnącymi kosztami utrzymania bazaru. Część kupców nie chce się na to zgodzić. Mają żal również do władz miasta, że interesują się nimi tylko przed wyborami.

Str. 7

REKLAMA

Damel-TAXI

1-96-26

815 333 333

w LUBLINIE i w ŚWIDNIKU

POBIERZ i zamawiaj TAXI

100 lat temu Polacy uratowali całą Europę

# Upamiętnili słynną bitwę

**100. rocznicę Bitwy Warszawskiej i jednocześnie Święto Wojska Polskiego obchodziliśmy w sobotę, 15 sierpnia. Główna część lubelskich uroczystości odbyła się na Placu Litewskim.**

W programie było m.in.: odczytanie apelu pamięci, salwa honorowa, odegranie Pieśni Reprezentacyjnej Wojska Polskiego, podniesienie flagi państwowej, odczytanie wyróżnień czy złożenie wieńców. Główna część lubelskich uroczystości odbyła się na Placu Litewskim. Wcześniej mieszkańcy Lublina i zaproszeni goście wzięli udział w mszy świętej, która odbyła się w archikatedrze lubelskiej. W uroczystościach uczestniczył m.in. **Lech Sprawka**, wojewoda lubelski.

Jak czytamy na łamach portalu historycznego dzieje.pl w dniach 13-15 sierpnia 1920 r. na przedpolach Warszawy rozegrała się decydująca bitwa wojny polsko-bolszewickiej. Jest ona uznawana za 18. najważniejszą bitwę w historii świata i określana mianem „Cudu nad Wisłą". Zadecydowała bowiem o zachowaniu odzyskanej przez Polskę w 1918 roku niepodległości i uratowaniu Europy przed bolszewizmem.

Bitwa Warszawska okupiona była śmiercią wielu żołnierzy. – W wyniku bitwy straty strony polskiej wyniosły: około 4,5 tysięcy zabitych, 22 tysiące rannych i 10 tysięcy zaginionych. Straty zadane Sowietom nie są znane. Przyjmuje się, że około 25 tysięcy żołnierzy Armii Czerwonej poległo lub było ciężko rannych, 60 tysięcy trafiło do polskiej niewoli, a 45 tysięcy zostało internowanych przez Niemców – czytamy na łamach dzieje.pl. 15 sierpnia jest w naszym kraju świętem państwowym. Tego dnia obchodzimy Święto Wojska Polskiego, które jest formą upamiętnienia właśnie Bitwy Warszawskiej. 15 sierpnia przypada też święto religijne. Tego dnia katolicy obchodzą uroczystość Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny.

**GR**

## Archiwum na rocznicę

Z okazji 100. rocznicy Bitwy Warszawskiej Archiwum Państwowe w Lublinie przygotowało projekt pt. „Walka zbrojna-Walka propagandowa. Oblicza wojny polsko-bolszewickiej 1919-1921". Projekt składa się z kilku elementów: wystawy pt. „Lubelszczyzna w czasie wojny polsko-bolszewickiej 1919-1921 – w materiałach Archiwum Państwowego w Lublinie", albumu „Wojna polsko-bolszewicka 1919-1921 w materiałach Archiwum Państwowego w Lublinie" oraz zeszytu edukacyjnego „Polski żołnierz idzie w bój… rusz głową pomóż mu… Gry, zabawy i nauka w 100. Rocznicę Bitwy Warszawskiej". Projekt ma na celu nie tylko upamiętnienie Bitwy Warszawskiej i wojny w latach 1919-1921, ale również promocję i popularyzację działalności Archiwum Państwowego w Lublinie oraz jego materiałów.

Zobacz pokonkursową wystawę

# Plastycznie o Cudzie nad Wisłą

**Znamy laureatów ogólnopolskiego konkursu plastycznego „100-lecie Bitwy Warszawskiej" organizowanego dla młodzieży przez Lubelską Wojewódzką Komendę OHP.**

W kategorii ogólnohistorycznej zwyciężyła praca „Kalendarium wojny polsko-bolszewickiej" **Juliana Cotacachi** z CKiW OHP Szczawnica-Jabłonka, a w części konkursowej dotyczącej bohatera lokalnego pierwsze miejsce zajęła **Paulina Kosierkiewicz** z Świętokrzyskiej WK OHP, która zaprezentowała Kazimierza Leona Kapela ps. Wróbel. - Celem konkursu „100-lecie Bitwy Warszawskiej" było poza upamiętnieniem tego doniosłego wydarzenia także rozwijanie i upowszechnianie talentów artystycznych młodzieży OHP, kształtowanie postaw patriotycznych, poczucia świadomości i tożsamości narodowej, upamiętnienie bohaterów i oddanie hołdu pokoleniom, dzięki którym Polska odzyskała niepodległość – dodaje dr **Piotr Gawryszczak** Wojewódzki Komendant OHP.

W sumie na konkurs nadesłano 262 prace. W ramach kategorii plastycznej komisja oceniła 152 prace plastyczne, w kategorii multimedialnej – 66 prac, a kategorii pisemnej – 44 prace.

Nagrodzone prace można oglądać do 24 sierpnia w holu głównym budynku Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego przy ulicy Spokojnej 4 w Lublinie.

**BS**

Emila Brzozowskiego (1882-1915) powrót do Lublina

# Poprzednik Wyklętych

**Zginął na dwa tygodnie przed wkroczeniem do Lublina legionistów Piłsudskiego, rozsiekany przez kozaków. Wcześniej jednak był jednym z głównych organizatorów tajnej Polskiej Organizacji Wojskowej na Lubelszczyźnie, która podjęła walkę z carskim okupantem, gdy I wojna światowa dopiero się rozpoczynała, a sprawa niepodległości Polski ważyć się jeszcze miała kolejne lata**.

Dopiero 10. sierpnia 2020 Emil Brzozowski, pośmiertnie odznaczony Orderem Virtuti Militari i Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski, powrócił w końcu do Lublina. Ciało bohatera, ekshumowane z tymczasowego grobu, w którym spoczywało 105 lat, przeniesiono na cmentarz przy ul. Lipowej.

Emil Brzozowski był jednym z najaktywniejszych i najbardziej oddanych sprawie tzw. Oddziałów Lotnych POW, specjalnych jednostek zajmujących się dezorganizacją zaplecza frontu rosyjskiego i eliminacją szczególnie brutalnych carskich żandarmów. Działania „lotników" odbywały się w ścisłej koordynacji z kierownictwem polskiego obozu niepodległościowego, w tym zwłaszcza z konspiracyjną PPS i w porozumieniu z nadchodzącymi u boku wojsk austriackich Legionami Polskimi. Jak wspominała Zofia Szturm de Sztrem (siostra założyciela Oddziałów Lotnych, znanego działacza patriotycznego Tadeusza Szturm de Sztrema) w swym artykule „Moje wspomnienia z oddziału lotnego" z „Wiernej Służby" wydanej w Warszawie w roku 1927 - Emil wielokrotnie brał udział w akcjach „lotników" i to w sposób brawurowy, dowodząc tyleż swej zapalczywości, co oddania sprawie narodowej i dużych zdolności organizacyjnych i wojskowych.

Niestety, kleszcze carskich obław, którym kilkakrotnie z powodzeniem się wymykał – zacisnęły się wokół Brzozowskiego niemal w ostatnich dniach przed zwycięstwem. Ścigany przez carską policję polityczną – Ochranę, żandarmerię i kozaków Emil musiał uciekał z Lublina w lasy zemborzyckie, a następnie dalej, aż w stronę Krasnegostawu. Tam ostatecznie zginął z bronią w ręku, walcząc z carskimi żołdakami. Pochowano go w Kolonii Stasin, gdzie przed wojną jego grób otoczony był szacunkiem jako mogiła bohatera. Niestety, następne lata nie sprzyjały pamięci o niezłomnym bojowniku o niepodległość. Ze skromnego nagrobka usunięto nawet kopię krzyża VM. Wiele lat trwały zabiegi rodziny o sprowadzenie ciała i pochowanie go na miejscowej nekropolii.

Powtórny pogrzeb Emila Brzozowskiego miał charakter prywatny, piękne słowa pożegnania, o potrzebie właściwego, pogłębionego rozumienia historii wygłosił ks. prof. **Andrzej Szostek**, były rektor KUL.

**TAK**

ŚWIDNIK. Po dwuletniej przerwie będziemy znowu mogli latać do Sheffield

# Port powoli rozwija skrzydła

**Do siatki lotów Portu Lotniczego Lublin wraca kolejne połączenie. Od października, po dwóch latach przerwy, znowu będziemy mogli polecieć Wizz Airem do Doncaster Sheffield. Wcześniej, bo od końca wakacji, Ryanair planuje wznowić loty do London-Luton, a LOT do Warszawy i Tel Awiwu.**

- Linie lotnicze Wizz Air wracają do Lublina z połączeniem, które cieszyło się dużą popularnością wśród mieszkańców naszego regionu. To potwierdza potencjał tej trasy, a dla nas jest sygnałem, że współpraca z przewoźnikiem przynosi oczekiwane efekty. Cieszę się, że nasi pasażerowie ponownie będą mogli skorzystać z oferty lotów do Anglii, a siatka lotów z naszego lotniska jest odbudowywana - mówi **Andrzej Hawryluk**, prezes Portu Lotniczego Lublin SA.

Rejsy na trasie Lublin - Doncaster Sheffield wykonywane będą trzy razy w tygodniu: we wtorki, czwartki oraz soboty w godzinach porannych. Pierwszy 22 października.

Po trzymiesięcznej przerwie spowodowanej koronawirusem świdnickie lotnisko od lipca obsługuje loty Ryanairem do Dublina i LOT-em na Korfu i do Splitu, a od sierpnia Wizz Airem do Eindhoven i Oslo. Z końcem wakacji rejsy na Korfu i do Splitu znikną jednak z siatki połączeń. Ruszyć mają za to rejsy LOT-u do Warszawy i Tel Awiwu.

Szczegółowy rozkład lotów dostępny jest na stronie internetowej airport.lublin.pl, a bilety można rezerwować na stronie internetowej przewoźnika. **(opr. w)**

Nowy monument na Bronowicach

# Kardynał już stoi na skwerze

**Pomnik Kardynała Stefana Wyszyńskiego stanął w sobotę na skwerze jego imienia przy Drodze Męczenników Majdanka 22-24.**

Ponad dwumetrowy odlew z brązu, który stanął na cokole, przedstawia sylwetkę Prymasa Tysiąclecia, byłego biskupa lubelskiego, wykonany został przez Podkarpacką Pracownię Rzeźbiarsko-Odlewniczą „Arkada" **Józefa Siwonia** z Łowców koło Jarosławia, czyli najbardziej znaną w Polsce „fabrykę papieży".

W uroczystym odsłonięciu pomnika udział wzięli m.in. wojewoda lubelski **Lech Sprawka** i wicemarszałek **Zbigniew Wojciechowski**. Poświęcenia dokonał biskup **Ryszard Karpiński**, któremu towarzyszyli proboszczowie bronowickich wspólnot: ks. dr **Marian Duma** z parafii pw. Świętego Krzyża i ks. dr **Marek Sapryga** z parafii pw. Św. Maksymiliana Kolbe.

Pierwotnie uroczystość na Bronowicach miała odbyć się 31 maja, ale z uwagi na obostrzenia związane z pandemią koronawirusa wzniosła ceremonia została przesunięta na 15 sierpnia.

**BS**

Redaktor chciał pokazać brud panujący na skwerze im. Lecha Kaczyńskiego, więc…

# Dorobił dowody

**Tomasz Zalewa, czołowy dziennikarz lubelskiego oddziału TVP, w czwartek stał się niechlubnym bohaterem ogólnopolskich mediów. Wszystko po tym, jak kamera miejskiego monitoringu przyłapała dziennikarza zaśmiecającego Plac Lecha Kaczyńskiego w Lublinie na potrzeby materiału zdjęciowego, który miał pokazać, że miasto nie dba o porządek na placu.**

Mieszkańcy od dawna skarżą się na nieporządek i nocne libacje w tym miejscu. Kiedy ekipa lubelskiego oddziału TVP przyjechała na plac okazało się, że śmieci nie jest za wiele, więc by przekaz był bardziej wyrazisty redaktor **Tomasz Zalewa** wyjął z tutejszego śmietnika papierki i butelki i rozrzucił po skwerze. Całą sytuację zarejestrował miejski monitoring. Miasto Lublin na swoim profilu na Facebooku w czwartkowe popołudnie zamieściło nagranie z tej „akcji" pisząc: „Hej TVP 3 Lublin! Nie nadążymy sprzątać śródmieścia jeśli tak będziecie robić swoje „dziennikarstwo". Najwyraźniej dziś śmieci na Placu Lecha Kaczyńskiego było za mało, więc reporter TVP Lublin Tomek Zalewa dodał coś od siebie, żeby news był bardziej wstrząsający. Tak się złożyło, że „rzetelną" telewizyjną robotę nagrała kamera Centrum Monitoringu Wizyjnego Miasta Lublin."

Film ma 32 sekundy. Kończy się, gdy po wyjęciu śmieci operator kręci zdjęcia. Po udostępnieniu przez miasto filmiku z monitoringu i zrobieniu się hałasu na całą Polskę, na temat rzetelności publicznej telewizji, dyrektor lubelskiego oddziału TVP **Ryszard Montusiewicz**, wydał oświadczenie o rozwiązaniu umowy z Zalewą w trybie natychmiastowym, nazywając zachowanie zwolnionego dziennikarza, który w kampanii prezydenckiej otwarcie popierał **Andrzeja Dudę**, „absolutnie nieakceptowalnym, nagannym, poza standardami dziennikarstwa i pracy w TVP".

**ND**

nowy tydzień W 1 TIRI INIE

Nowy Tydzień w Lublinie i Świdniku

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o.
Prezes Zarządu – Marcin Futyma
REDAKCJA: tel. 509 710 033,
fax. (81) 463 96 76;
Redaktor naczelny – Piotr Morlewski
Sekretarz redakcji – Jerzy Kowalczyk
Dziennikarze:
Krzysztof Basiński – 691 344 019;
Grzegorz Rekiel – 601 344 818;
Katarzyna Głaz (Świdnik) – 508 599 387

www.nowytydzien.pl

Tygodnik lokalny. Ukazuje się w poniedziałki na terenie Lublina i Świdnika

Biuro reklamy i ogłoszeń:
Dyrektor Biura Reklamy:
Ewa Sprawka – 691 344 029.
Druk: Drukarnia Agory w Warszawie
Agora S.A.
ul. Daniszewska 2, 03-230 Warszawa
Redakcja/Biuro reklam i ogłoszeń:
20-111 Lublin, ul. Bramowa 6
Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam

ŚWIDNIK. Wesprzyjmy dzielnego świdniczanina

# Paweł zbiera na wózek

**Paweł Pradyszczuk ze Świdnika cierpi na rdzeniowy zanik mięśni. Każdego dnia dzielnie zmaga się z trudnościami, jakie choroba stawia na jego drodze. By w tej nierównej walce było mu choć trochę lżej, potrzebuje nowego wózka, a my wszyscy możemy pomóc mu go zdobyć. Liczy się każda złotówka.**

Paweł ma 33 lata. Na co dzień zajmuje się prowadzeniem serwisu internetowego poświęconego sportom walki. Jego znajomi podkreślają, że mimo choroby jest pogodnym i uczynnym człowiekiem, i dzielnie znosi trudy codzienności.

Jak sam mówi, największą radość sprawiają mu spacery, wyjazdy i spotkania z przyjaciółmi. Jednak by być bardziej samodzielnym i niezależnym potrzebuje nowego wózka. Ten, z którego obecnie korzysta ma już kilkanaście lat i jest bardzo wysłużony.

- Dobrze mi służył, ale jest mi na nim już trochę niewygodnie. Muszę sobie podkładać miękki ręcznik, żeby nie odgniatał mi pleców. W nowych wózkach siedzenia są bardziej wyprofilowane i zdecydowanie wygodniejsze - mówi Paweł.

Koszt zakupu nowego elektrycznego wózka inwalidzkiego to blisko 50 tys. zł. Pomóc Pawłowi w zebraniu tej kwoty może każdy z nas. Wystarczy wpłacić dowolną kwotę za pomocą strony siepomaga.pl/pawel-pradyszczuk. Liczy się każda złotówka. **(w)**

ŚWIDNIK. Ekopomysł Pegimeku. Można oglądać, wąchać, a nawet rwać

# Świdnik pachnący oregano

Zielniki stanęły w kilku punktach Świdnika

**Bazylia, rozmaryn, mięta, oregano i melisa - donice wypełnione m. in. tymi ziołami stanęły w kilku miejscach Świdnika. Cieszą oko, pięknie pachną i jak zapewniają pracownicy Pegimeku, można je zrywać i używać np. w kuchni.**

Jak tłumaczy prezes Pegimeku, **Jerzy Irsak**, pomysł na ozdobienie miasta zielnikami zrodził się przypadkiem.

- Pijąc kawę na tarasie, zapytałem żonę skąd u nas taki przyjemny zapach. Okazało się, że to właśnie zioła. Pomyślałem, że może warto zastosować takie rozwiązanie też w mieście. Mamy trochę skwerów, na których ludzie chętnie odpoczywają i skoro stawiamy tam donice z kwiatami, czemu nie ustawić też takich z ziołami. Jak się okazuje inne miasta też to praktykują - tłumaczy prezes Irsak. Donice wypełnione kompozycją różnych ziół: maggi (kocanką włoską), bazylią, rozmarynem, miętą pieprzową, kubańskim i klasycznym oregano, szałwią, macierzanką i melisą mają także inne, praktyczne zastosowanie.

- Zastanawiałem się jak spowodować, żeby niektórzy mieszkańcy przestali nam podkradać bratki z donic. One kosztują niewiele, a mimo to mamy do czynienia z takimi aktami wandalizmu. Jeśli chodzi o zielniki, to wręcz zachęcamy, aby mieszkańcy z nich korzystali i zrywali, to czego potrzebują. Ewentualne braki będziemy uzupełniać. Po części to również edukacja i promocja zdrowego stylu życia, a dla nas, jako spółki, nie wiąże się to z żadnymi dodatkowymi wydatkami - mówi prezes.

Donice z pachnącymi ziołami ustawiono na razie w trzech miejscach, przy siedzibie spółki na ul. Konopnickiej, obok Urzędu Miasta i Miejsko-Powiatowej Biblioteki Publicznej. Po sezonie urlopowym będą umieszczane również na skwerach. Pomysł spodobał się mieszkańcom.

- Moim zdaniem to bardzo fajna inicjatywa. Te kompozycje ziół ładnie wyglądają, a przy okazji w drodze z pracy można coś sobie zerwać - chwalą mieszkańcy.

Na donicach z ziołami umieszczono napis Eko Pegimek. Jak dodaje prezes wszystkie proekologiczne działania i inwestycje prowadzone przez miejską spółkę będą opatrzone właśnie takim logiem. **(w)**

Koronawirus jednak przeszkodził?

# Matury poszły tak sobie

**W ubiegłym tygodniu absolwenci liceów i techników poznali wyniki matur. W województwie lubelskim egzamin oblało aż 28,5% zdających, w tym zdecydowana większość z matematyki. To wynik gorszy o niemal 8% niż przed rokiem. W ocenie nauczycieli, a przede wszystkim uczniów, nie bez wpływu był tu koronawirus, przez którego ostatni miesiąc nauki odbywał się online, a matury zostały przesunięte na czerwiec.**

Tegoroczne matury nie tylko były przesunięte o ponad miesiąc, ale sam egzamin odbywał się w wyjątkowym reżimie sanitarnym związanym z epidemią koronawirusa

Z powodu trwającej epidemii koronawirusa tegoroczne egzaminy nie odbyły się jak zwykle w maju, a miesiąc później, między 8 a 29 czerwca. Przeprowadzano je z uwzględnieniem reżimu sanitarnego - uczniowie nie mogli gromadzić się przed wejściem do szkół i sal egzaminacyjnych, przed zajęciem wyznaczonych miejsc musieli nosić maseczki, a wchodząc na egzamin dezynfekować ręce. Z powodu epidemii w tym roku nie było również egzaminów ustnych.

W całej Polsce do matury przystąpiło 259 272 tegorocznych absolwentów. 74% z nich już może cieszyć się zdanym egzaminem; 17,2% nie zdało jednego przedmiotu, co daje im prawo do poprawki we wrześniu, a 8,8% nie zdało z więcej niż jednego przedmiotu i maturę może poprawiać dopiero za rok. W województwie lubelskim do egzaminów podeszło 15 959 uczniów, z czego zdecydowaną większość stanowią absolwenci liceów (10 236). Ogółem maturę zdało 71,5% uczniów; 17,3% ma prawo do poprawki, a 11,2% nie zdało egzaminu z więcej niż jednego przedmiotu. To wynik znacznie gorszy niż przed rokiem, kiedy maturę zdało 80,1% maturzystów.

## Jak wypadł Lublin?

Na tle województwa jak zwykle najlepiej, ale też gorzej niż przed rokiem. Egzamin zdało 79% maturzystów (82% absolwentów liceów i 72% techników). Przed rokiem zdawalność w lubelskich szkołach wyniosła aż 87%. Najlepiej z publicznych liceów wypadło w tym roku III LO i Szkoła Muzyczna, gdzie zdawalność wyniosła 100%. Niewiele gorzej poszło maturzystom z I LO (99,53% zdało egzamin), II LO (98,82%), V LO (98,56%), IX LO (98,29%), IV LO (94,39%), XXIX LO (91,43%). Na drugim biegunie wśród publicznych liceów znalazły się VI LO (67,33%), VIII LO (54,26%), XVIII LO (47,62%), XXVII LO (45,00%), XIV LO (41,57%), XII LO (38,89%), VII LO (26,09%). Wśród ogólniaków prywatnych stuprocentową zdawalnością mogą pochwalić: „Paderewski", „Biskupiak", LO im. Kazimierza Wielkiego. Wśród techników jak co roku najlepiej z maturą poradzili sobie uczniowie Technikum Elektronicznego (97,13% zdawalności), ale dobrze egzamin napisali również absolwenci Technikum Ekonomiczno-Handlowego w ZS nr 1 (84,62%), Technikum Transportowo-Komunikacyjnego (82 68%), Technikum Energetyczno-Informatycznego (81,25%), Technikum Ekonomicznego (78,03%), Technikum Budowlano-Geodezyjnego (77,86%), Technikum Gastronomiczno-Hotelarskiego (75,58%) i Technikum Chemicznego (75,29%). Najsłabiej poszła matura w Technikum Budowlanym przy Słowiczej (32,14%) i Technikum Przemysłu Spożywczego przy Al. Racławickich (19,23%).

## A jak Świdnik?

Jeszcze większy spadek wyników niż w Lublinie zanotowali w tym roku maturzyści w powiecie świdnickim. Przed rokiem zdawalność w powiecie wyniosła aż 86%, a w tym tylko 71%. Biorąc pod uwagę wyniki pozostałych powiatów, można uznać to za przyzwoity wynik, ale jak na Świdnik pozostaje spory niedosyt - lepszą zdawalnością poza Lublinem mogą pochwalić się tylko powiaty: hrubieszowski (79%), lubartowski (73%), łukowski (82%), puławski (76%), radzyński (76%) oraz Biała Podlaska (76%) i Zamość (72%).

W I Liceum Ogólnokształcącym im. W. Broniewskiego do matury podeszło 81 osób. 92,59 z nich zdało egzamin. Język polski absolwenci „Bronka" pisali średnio na 63% punktów, matematykę na 68% punktów, język angielski na 83%, język niemiecki na 49%, a język rosyjski na 98%.

W II Liceum Ogólnokształcącym im. K. K. Baczyńskiego maturę zdało 93,83% z 81 podchodzących do egzaminu. Język polski pisali średnio na 62% punktów, matematykę na 67%, a język angielski na 80%.

- Matury nie zdało w sumie 5 osób, ale każda z nich ma prawo do poprawki - mówi **Mirosław Król**, dyrektor „Baczyńskiego". - Najwięcej trudności sprawiły tradycyjnie zadania z matematyki. Widać to także po egzaminie ósmoklasisty. Myślę, że to ogólnopolski problem i specjaliści powinni zastanowić się, jak go rozwiązać. Tu potrzeba zmian systemowych.

W Powiatowym Centrum Edukacji Zawodowej im. Z. Puławskiego do matury podeszło 59 uczniów. Egzamin zdało 54,24% z nich. Z języka polskiego otrzymywali średnio 49% punktów, z matematyki 36%, z języka angielskiego 61%, a z języka niemieckiego 50%.

Najsłabiej matura wypadła w Technikum nr 2, działającym w Zespole Szkół nr 1 im. C. K. Norwida. Tu maturę zdało jedynie 24% z 25 przystępujących. Język polski uczniowie napisali średnio na 35% punktów, matematykę na 23%, język angielski na 35%, język niemiecki na 59% i język hiszpański na 28% Nie lepiej matura wypadła również w działającym w ramach ZS nr 1 III Liceum Ogólnokształcącym z Oddziałami Integracyjnymi. Tu odsetek sukcesów maturalnych wynosi zero. Do matury podeszło 5 osób, które z języka polskiego otrzymały średnio 41% punktów, z matematyki 18%, a z języka angielskiego 50%. **(w)**

Rodzina z Firlejowskiej w jednej chwili straciła dorobek życia

# Każdy może pomóc!

**W jednej chwili, 2 sierpnia tego roku, życie rodziny z dwójką dzieci z ulicy Firlejowskiej w Lublinie zamieniło się w koszmar. W wyniku pożaru domu stracili cały dorobek! Na portalu zrzutka.pl rozpoczęła się zbiórka pieniędzy. Każdy może pomóc!**

W wyniku pożaru budynek został zniszczony, nie da się w nim mieszkać

- Część mediów już w trakcie pożaru podała, że pali się pustostan przy ulicy Firlejowskiej, a to nieprawda. Teraz, podczas zbiórki też spotkałam się z takim komentarzami – mówi **Dominika Sawicka**, która w ubiegłym tygodniu postanowiła zorganizować na portalu zrzutka.pl akcję pomocy swojej cioci i jej rodzinie. - To porządne małżeństwo z dwójką dzieci. Pożar wybuchł u sąsiadów zza ściany, podczas nieobecności domowników. Powodem było zwarcie instalacji elektrycznej, w wyniku czego ucierpieli niewinni ludzie. Budynek jest zniszczony, nie da się tam mieszkać. Stracili cały dorobek, nie mają dachu nad głową. Dzieci przeżywają tragedię, nikt nie był przygotowany na to, co się stało. Obecnie rodzina zatrzymała się u znajomych. Jednak niezbędna jest szybka pomoc – apeluje pani Dominika.

Liczy się każdy grosz! Zrzutka prowadzona jest na stronie internetowej: https://zrzutka.pl/xfbkrt **BS**

Oświadczenia majątkowe samorządowców za 2019 rok cd.

# Co ma dyrektor?

**Jak co roku osoby związane z lubelskim samorządem przedstawiają swoje oświadczenia majątkowe. W tym wydaniu kontynuujemy prezentację oświadczeń osób, które zarządzają miejskimi jednostkami organizacyjnymi.**

**Ewa Głowacka**, dyrektor Domu Dziecka im. Janusza Korczaka, zaoszczędziła prawie 15 tysięcy złotych. Ma spółdzielcze prawo własnościowe do mieszkania o powierzchni ok. 63 metrów kwadratowych (wartość 350 tysięcy złotych). W ubiegłym roku zarobiła prawie 108 tysięcy złotych. Jeździ Hondą CR-V z 2014 roku. Spłaca kredyt hipoteczny w BRE Banku (obecnie mBank). Według stanu na koniec 2019 roku do spłaty zostało ok. 42 tysiące franków szwajcarskich. Spłaca też pożyczkę gotówkową na cele bieżące w BGŻ BNP PARIBAS. Do spłaty zostało prawie 15 tysięcy złotych.

**Sylwia Góźdź**, dyrektor Środowiskowego Domu Samopomocy „Mozaika" zgromadziła 3,5 tysiąca złotych oszczędności. Ma dom o powierzchni 134 metrów kwadratowych na działce o powierzchni 54 arów (wartość 800 tysięcy złotych), mieszkanie o wartości 300 tysięcy złotych i gospodarstwo rolne o powierzchni 2,72 ha (wartość 780 tysięcy złotych). W ubiegłym roku zarobiła na etacie prawie 124 tysiące złotych. Jeździ Renault Clio z 2010 roku. Spłaca kredyt na budowę domu w Pekao S.A. Według stanu na koniec 2019 roku do spłaty zostało około 353 tysiące złotych. Spłaca też pożyczkę konsumencką w tym samym banku (do spłaty zostało ok. 90 tysięcy złotych).

**Jacek Jabłczyński**, dyrektor Domu Pomocy Społecznej dla Osób Niepełnosprawnych Fizycznie, zaoszczędził 3 tysiące złotych. Ma dom o powierzchni 400 metrów kwadratowych na działce o powierzchni 75 arów (wartość 300 tysięcy złotych). W ubiegłym roku zarobił łącznie ok. 70 tysięcy złotych (wraz z rentą i zasiłkiem chorobowym). Spłaca 20 tysięcy złotych kredytu gotówkowego w BNP Paribas.

**Katarzyna Kępa**, dyrektor Miejskiego Urzędu Pracy, nie ma oszczędności. Jest właścicielką mieszkania o powierzchni 120 metrów kwadratowych (wartość 350 tysięcy złotych), mieszkania o powierzchni 65 metrów kwadratowych (wartość 280 tysięcy złotych) i działki rekreacyjnej o powierzchni ponad 5 arów (wartość 45 tysięcy złotych). W ubiegłym roku zarobiła ok. 157 tysięcy złotych w Miejskim Urzędzie Pracy, a ponad 3 tysiące złotych w Wyższej Szkole Nauk Społecznych w Lublinie. Jeździ Citroenem Cactusem z 2014 roku (wartość 35 tysięcy złotych). Spłaca dwa kredyty hipoteczne i jeden kredyt gotówkowy.

**Jacek Kucharczyk**, komendant Straży Miejskiej, zaoszczędził ok. 76 tysięcy złotych, ok. 15 tysięcy euro i ok. 9,5 tys. dolarów. Ma mieszkanie o powierzchni ok. 69 metrów kwadratowych wraz z przynależnym garażem i „komórką lokatorską" (łączna wartość to 380 tysięcy złotych). Ma również działkę rekreacyjną o powierzchni 7 arów, na której stoi domek letniskowy o powierzchni 80 metrów kwadratowych (wartość 200 tysięcy złotych). W ubiegłym roku zarobił prawie 110 tysięcy złotych w Straży Miejskiej. Pobrał też ok. 113,5 tys. złotych emerytury (był Komendantem Miejskim Policji w Lublinie – przyp. aut). Jeździ Nissanem Qashqaiem z 2017 roku. Nie ma kredytów.

**Andrzej Łaba**, dyrektor Domu Pomocy Społecznej Kalina, ma ok. 25 tysięcy złotych oszczędności. W oświadczeniu wykazał nieruchomość o powierzchni ok. 12 arów (wartość 67 tysięcy złotych). W ubiegłym roku zarobił prawie 122 tysiące złotych w Domu Pomocy Społecznej Kalina, a prawie 30 tysięcy złotych w Środowiskowym Domu Samopomocy Kalina. Jeździ Volkswagenem Touranem z 2014 roku. Nie ma kredytów.

**Opracował GR**

Koronawirus popsuł szyki. Na szczęście tylko na chwilę

# Zaległości przy remoncie zamku nadrobione

**- Przez wiele tygodni na rusztowaniach ustawionych przy północnym skrzydle nie było widać robotników. Czy remont lubelskiego zamku przebiega terminowo? – pytają nasi Czytelnicy. – Prace faktycznie wyhamowały po ogłoszeniu stanu epidemii, ale teraz znów idą pełną parą i wykonawca już nadrobił większość zaległości. Termin zakończenia remontu nie jest zagrożony – uspokaja dyrekcja „Muzeum Lubelskiego".**

- Zaległości przy remoncie zamku zostały nadrobione – zapewnia dyrekcja placówki

Inwestycja na zamku jest realizowana w ramach projektu „Muzeum Lubelskie – ochrona dziedzictwa przeszłości i nowe wyzwania przyszłości: edukacja, nauka, innowacyjność, promocja regionu, turystyka" dofinansowanego ze środków Unii Europejskiej. Zakres prac obejmuje gruntowną przebudowę skrzydła północnego, a także roboty modernizacyjne w częściach skrzydła południowego i zachodniego. W wyniku realizacji projektu powstaną nowe lub zostaną kompleksowo zmodernizowane wystawy stałe: „Trybunał Koronny w dziejach Rzeczypospolitej 1578-1794", „Galeria Malarstwa Polskiego XIX i XX wieku" (ze szczególnym wyeksponowaniem obrazu Unii Lubelskiej Jana Matejki), „Grupa Zamek i Awangarda", „Malarstwo Cerkiewne". Dodatkowo powstanie tu nowa przestrzeń przeznaczona na wystawy czasowe - Galeria Wystaw Zmiennych. Nowo powstałe ekspozycje będą wykorzystywać multimedia, dzięki czemu pozwolą na pełniejszy odbiór wrażeń.

W styczniu na łamach „Nowego Tygodnia" pisaliśmy, że remont zamku jest na półmetku. Wiosną prace jednak wyhamowały, co nie uszło uwadze naszych Czytelników, którzy widząc stojące tygodniami puste rusztowania, zaczęli niepokoić się, że remont został z jakiegoś powodu przerwany. W połowie lipca spytaliśmy o to kierownictwo placówki. Odpowiedź uzyskaliśmy dopiero w ubiegłym tygodniu. - Epidemia koronawirusa z początku mocno utrudniła prowadzenie prac remontowych, co spowodowało opóźnienia w ich realizacji – przyznaje **Ryszard Kuźniar**, zastępca dyrektora Muzeum Lubelskiego ds. administracyjnych. - Wykonawcy, lubelskiej firmie LUBREN Sp. z o. o., udało się już jednak nadrobić większość opóźnień. Prace modernizacyjne wchodzą w etap robót wykończeniowych. Pomieszczenia przygotowywane są już pod aranżację wystaw, a do wykonania pozostały głównie prace wyposażeniowe w urządzenia elektroniczne, systemy sterujące czy też montaż nowych mebli.

Termin zakończenia realizacji całego kontraktu, który został wyznaczony na czwarty kwartał bieżącego roku, zostanie dochowany – dodaje dyrektor Kuźniar.

**Marek Kościuk**

Jak odświeżyć Lublin

# Ruszają konsultacje programu rewitalizacji

**Do 27 września lublinianie mogą zgłaszać uwagi do gminnego programu rewitalizacji na lata 2020-2029. Poza „klasycznymi formami konsultacji", zaplanowano też spotkanie informacyjne czy warsztaty on-line z pisania uwag.**

- Gminny program rewitalizacji to wieloletni plan działań, którego podstawą jest szczegółowa diagnoza obszaru rewitalizacji w sferze społecznej, gospodarczej, technicznej czy środowiskowej – wyjaśnia **Justyna Góźdź** z biura prasowego ratusza. Program „określa cele rewitalizacji oraz kierunki działań, za pośrednictwem których wskazany obszar ma zostać wyprowadzony z kryzysu".

Pierwszym krokiem w przygotowaniu gminnego programu rewitalizacji było wyznaczenie „obszaru zdegradowanego" i „obszaru odbudowy", na którym będą prowadzone działania. Skierowany do konsultacji projekt można znaleźć na stronie internetowej miasta. Mieszkańcy mogą wyrazić swoje opinie i zgłosić sugestie do projektu za pomocą formularza dostępnego na stronie lublin.eu w zakładce „rewitalizacja" oraz do pobrania w formacie dokumentu tekstowego, drogą elektroniczną na adres rewitalizacja@lublin.eu, przesyłając na adres Biura Rewitalizacji i Klimatu (ul. Zana 38) lub składając osobiście w siedzibie biura – wylicza J. Góźdź. Uwagi można zgłaszać do 27 września.

W ramach konsultacji społecznych zostało zaplanowane spotkanie informacyjne dla mieszkańców, przedsiębiorców, przedstawicieli instytucji, organizacji pozarządowych i innych zainteresowanych osób. Odbędzie się ono 7 września o godzinie 16.30 w ratuszu (sala nr 2).

Mieszkańcy będą też mogli wziąć udział w warsztatach z pisania uwag do projektu programu rewitalizacji. Szkolenie w formule internetowej zaplanowano na 14 września na godzinę 18. **GR**

Apel nieco spóźniony

# Wychowawcy dostali premie

**- Pracownicy placówek opiekuńczo-wychowawczych dostali premię za pracę w czasie pandemii koronawirusa – poinformowały władze Lublina odpowiadając na apel o wypłatę takiej gratyfikacji skierowany do prezydenta Lublina przez radnego Tomasza Pituchę.**

- Dyrektorzy placówek opiekuńczo-wychowawczych przyznawali swoim pracownikom premie lub dodatki specjalne za realizację zwiększonych obowiązków służbowych. Szczegółowe decyzje w tym zakresie, tj. o wysokości gratyfikacji podejmowali poszczególni dyrektorzy jednostek – poinformowała **Monika Lipińska,** zastępca prezydenta Lublina ds. społecznych, odpowiadając na interpelację Tomasza Pituchy z klubu radnych Prawa i Sprawiedliwości.

T. Pitucha apelował o wypłatę dodatkowego wynagrodzenia pracownikom placówek opiekuńczo-wychowawczych za pracę w czasie pandemii koronawirusa. Zwrócił uwagę, że dodatkowe, kilkusetzłotowe świadczenia za pracę w trudnych warunkach w „czasie rozwoju pandemii" (od marca do maja), decyzją prezydenta Żuka, dostali pracownicy lubelskich domów pomocy społecznej.

– To słuszna decyzja, ale podobne wyzwania podejmowali pracownicy placówek opiekuńczo-wychowawczych w celu zapewnienia bezpieczeństwa wychowankom, którzy z natury mieli bardziej intensywne kontakty społeczne – zauważył **Tomasz Pitucha** w interpelacji do prezydenta Lublina.

Radny ocenił, że „praca kierowników i pracowników placówek opiekuńczo-wychowawczych zasługuje na docenienie, podobnie jak pracowników DPS-ów". – Proszę o podjęcie działań w celu wypłacenia tej grupie osób analogicznych świadczeń, jak w przypadku DPS-ów" – apelował radny.

Tomasz Pitucha zwrócił uwagę, że „wychowawcy w grupach rodzinnych przez kilka miesięcy pełnili rolę nauczycieli wielu przedmiotów szkolnych wobec kilkunastoosobowych grup wychowanków".

Pierwszy przypadek koronawirusa w Polsce został potwierdzony 4 marca. Z kolei w województwie lubelskim wirus, przynajmniej oficjalnie, pojawił się 10 marca. Do tej pory zakażonych zostało ponad 1250 mieszkańców naszego regionu.

**Grzegorz Rekiel**

WIĘCEJ ZDJĘĆ NA WWW.NOWYTYDZIEN.PL

Podczas niedzielnej nawałnicy poważnie uszkodzonych zostało około 100 drzew

Do nawałnic w tym roku zdążyliśmy się niemal przywyknąć, ale tym razem…

# Powiało ekstremalnie

**Około 100 drzew powaliła lub poważnie uszkodziła nawałnica, która w niedzielę, 9 sierpnia, przeszła nad Lublinem. Całkowicie zniszczona została korona zabytkowego kasztanowca rosnącego na terenie szpitala przy ul. Staszica.**

Największe szkody nawałnica wyrządziła na terenie Śródmieścia. – W Parku na Błoniach złamanych zostało 12 drzew, na Wzgórzu Zamkowym – 2, w Parku Bronowice – 5, w Ludowym – 11. W Ogrodzie Saskim ucierpiały dwa drzewa, z których jedno kwalifikuje się do usunięcia, drugie do cięć pielęgnacyjnych. Przy al. Piłsudskiego jesion został wyrwany z korzeniami, a potężne połamane konary były również przy ul. Abramowickiej, ul. Energetyków, ul. Lipowej, al. Piłsudskiego, al. Zygmuntowskich, ul. Zemborzyckiej, ul. Targowej, ul. Furmańskiej oraz przy al. Tysiąclecia – wylicza **Monika Głazik** z biura prasowego ratusza.

**GR**

Zawiesili ogłaszanie przetargów

# Wirus wyhamował drogowców

**Tylko cztery przetargi ogłosił od połowy maja Zarząd Dróg i Mostów w Lublinie. Cięcia mają związek z kryzysem wywołanym epidemią koronawirusa, choć ratusz nie potwierdza oficjalnie tej informacji.**

Od połowy maja Zarząd Dróg i Mostów ogłosił tylko cztery przetargi. Chodzi m.in. o budowę chodnika, który zapewni mieszkańcom dojście do przystanku PKP Lublin-Zachód. Dla porównania w samym tylko styczniu zostało ogłoszonych 6 przetargów, a w lutym aż 12. Cięcia mają związek z kryzysem wywołanym epidemią koronawirusa, choć ratusz oficjalnie nie potwierdza tej informacji. – Ze względu na epidemię i spadek wpływów do budżetu miasta, sytuacja finansowa jest cały czas analizowana. Wszelkie decyzje dotyczące dalszych inwestycji, w tym również drogowych, będą podejmowane w drugiej połowie roku – mówi **Justyna Góźdź** z biura prasowego. To zmiana wersji, bo kilka miesięcy temu ratusz zapowiadał, że listę odłożonych inwestycji, poznamy na przełomie maja i czerwca.

Justyna Góźdź przypomina, że „obecnie trwają postępowania przetargowe dotyczące dużych inwestycji takich jak budowa dworca metropolitarnego i dróg w jego rejonie oraz węzłów przesiadkowych przy ul. Granitowej i al. Kraśnickiej". – Rozstrzygnięcie kluczowego postępowania ws. budowy budynku dworca, umożliwi ogłoszenie dalszych przetargów powiązanych bezpośrednio z tą inwestycją, np. na przebudowę ul. Krochmalnej – zapowiada J. Góźdź.

J. Góźdź wyjaśnia, że część inwestycji związanych z remontami ulic czy przygotowaniem dokumentacji projektowej realizowana jest w innej dopuszczonej przez prawo zamówień publicznych formie, niż przetarg. – Ostatnim takim przykładem są postępowania w formie zapytań ofertowych na opracowanie dokumentacji projektowej dla budowy ul. Berylowej i Kruszynowej – tłumaczy Góźdź.

**Grzegorz Rekiel**

### Prokuratura „korupcji politycznej" nie dostrzegła

# Senator Bury chce dalej ścigać posła Czarnka

**Senator Jacek Bury złożył zażalenie na decyzję prokuratury, która odmówiła wszczęcia dochodzenia w sprawie „korupcji politycznej", której miałby dopuścić się były wojewoda lubelski, a obecnie poseł Prawa i Sprawiedliwości Przemysław Czarnek. Chodzi o medale przyznane tym radnym Sejmiku Województwa Lubelskiego, którzy w 2019 roku głosowali za przyjęciem stanowiska potępiającego „ideologię LGBT".**

Senator Bury na początku czerwca tego roku złożył zawiadomienie do Prokuratury Rejonowej Lublin-Północ, że w protokole z sesji, która odbyła się pod koniec kwietnia ubiegłego roku „nie wspomniano o obiecanych korzyściach za prawidłowe głosowanie". Śledczy odmówili wszczęcia dochodzenia w sprawie, z czym nie godzi się senator Koalicji Obywatelskiej. Jacek Bury w czwartek, złożył zażalenie na decyzję Prokuratury, choć jej zdaniem takie prawo mu nie przysługuje. - Byłem wtedy radnym sejmiku, byłem na tej sesji i ta propozycja korupcyjna dotyczyła także mnie - mówił podczas zwołanej w czwartek rano konferencji prasowej. Jako były radny, obecnie senator nie dostaję uzasadnienia tej decyzji, a otrzymują ją dziennikarze - grzmiał **Jacek Bury**.

Senator przygotował zażalenie, bo jak twierdzi wtedy sprawa będzie mogła być dalej procedowana. - Sąd powinien rozstrzygnąć czy pan Czarnek swoim zachowaniem złamał prawo czy nie - dodał J. Bury.

**Przemysław Czarnek** zarzuty senatora KO skomentował już na początku czerwca wpisem: „Dziękuję Jacek Bury z PO, że się znów błaźni". Teraz do sprawy się już nie odniósł. W czwartek były wojewoda podsumował za to w rozmowie z Radiem Maryja działalność **Adama Bodnara,** Rzecznika Praw Obywatelskich, którego kadencja mija 9 września. Poseł PiS nie przebierał w słowach: – Potrzebny jest Rzecznik Praw Obywatelskich, a nie rzecznik praw mniejszości seksualnych, mniejszości, które mają problemy ze swoją tożsamością osobowościową – raz są kobietą, raz są mężczyzną. To nie jest RPO. Kompromitacja ostatnich 5 lat i jej skala była tak ogromna, że nam potrzebny jest prawdziwy, spełniający wymogi ustawowe Rzecznik Praw Obywatelskich. Wszystkich obywateli, także nas, którzy chcą normalnie chodzić na spacer z dziećmi po ulicach miasta i nie gorszyć swoich dzieci oraz siebie jakimiś dewiacjami promowanymi przez Rzecznika Praw Obywatelskich w ciągu ostatnich 5 lat – mówił Przemysław Czarnek. **LB**

Zbigniew Załoga (z prawej), urlopowany sekretarz województwa i marszałek Jarosław Stawiarski

### Na mieście huczy od plotek, że Zbigniew Załoga ma nową fuchę w Polskiej Spółce Gazownictwa

# Sekretarz województwa znalazł jeszcze popłatniejszą posadę?

**Czy Zbigniew Załoga, sekretarz województwa lubelskiego, który z dniem 1 sierpnia wziął w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Lubelskiego urlop bezpłatny, został zatrudniony w lubelskim oddziale Polskiej Spółki Gazownictwa? Jego dyrektor Michał Piotrowicz, radny wojewódzki, a także rzecznik spółki Radosław Jankiewicz odpowiedzi na to pytanie nam nie udzielili.**

Informację o nowej pracy **Zbigniewa Załogi** przekazał nam jeden z Czytelników. Postanowiliśmy sprawdzić ją u źródła, czyli w centrali Polskiej Spółki Gazownictwa oraz w jej lubelskim oddziale. Zarówno **Radosław Jankiewicz**, rzecznik prasowy spółki, jak i **Michał Piotrowicz**, radny sejmiku i były wiceburmistrz Świdnika, który od marca ubiegłego roku pełni funkcję p.o. dyrektora Oddziału Zakładu Gazowniczego w Lublinie na nasze pytania: Czy Zbigniew Załoga został zatrudniony na stanowisku dyrektora lub innym w lubelskim oddziale? – jednoznacznej odpowiedzieli nie udzielili.

Rzecznik PSG przysłał do redakcji lakoniczny komunikat: „Informuję, że obsada na stanowiskach dyrektorskich w OZG Lublin - w składzie podanym na stronie PSG - jest aktualna." Dopytywany o Załogę stwierdził, że nic więcej powiedzieć nie może.

Identyczną formułę, jak od rzecznika - zapewne po wcześniejszym uzgodnieniu - usłyszeliśmy w rozmowie z p.o. dyrektora M. Piotrowiczem.

Czy Zbigniew Załoga, który z wykształcenia jest prawnikiem został zatrudniony w OZG Lublin? Kwalifikacje na pewno ma, bo odbył m.in. kurs dla kandydatów na członków rad nadzorczych spółek skarbu państwa, kursy z zakresu prawa zamówień publicznych czy kurs dla syndyków i likwidatorów mas upadłościowych. Załoga posiada także ponad 20-letni staż pracy, z czego większość na stanowiskach kierowniczych. W swojej dotychczasowej karierze zawodowej pracował m.in. w Miejskim Przedsiębiorstwie Komunikacyjnym w Lublinie, Lubelskim Przedsiębiorstwie Energetyki Cieplnej, Krajowym Ośrodku Wsparcia Rolnictwa oddział terenowy w Lublinie, w Zarządzie Nieruchomości Komunalnych w Lublinie oraz Wojewódzkim Urzędzie Pracy w Lublinie. Pełnił również funkcję dyrektora generalnego Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie, a ostatnio od końca 2018 roku sekretarza województwa lubelskiego. **LB**

### ŚWIDNIK. Nadzoruje sam siebie?

# Wiceburmistrz też dorabia w spółkach

**Zastępca burmistrza Świdnika, Marcin Dmowski od kilku miesięcy zasiada w radach nadzorczych dwóch spółek. Jak sam mówi, to żadna tajemnica, bo informacje o tym są łatwo dostępne w internecie. Jednak niektórzy świdniczanie zastanawiają się, czy ma ku temu odpowiednie kompetencje i czy nie koliduje to z funkcją pełnioną w ratuszu.**

Wiceburmistrz Marcin Dmowski zapewnia, że w pełnieniu jednocześnie funkcji burmistrza i członka rad nadzorczych miejskich spółek nie ma żadnej kolizji, a jest wręcz przeciwnie

Przed kilkoma tygodniami na łamach „Nowego Tygodnia" pisaliśmy, że burmistrz **Waldemar Jakson** został powołany na członka rady nadzorczej fabryki cukierków „Pszczółka", wchodzącej w skład grupy kapitałowej Krajowej Spółki Cukrowej Polski Cukier, spółki należącej do Skarbu Państwa. Jednak jak zauważają nasi Czytelnicy nie podaliśmy, że w radach nadzorczych spółek, tyle że komunalnych, zasiada również Marcin Dmowski, zastępca burmistrza ds. inwestycji i rozwoju.

- „Nie wiem czy Państwo wiecie, bo zostało to wyciszone, że zastępca burmistrza dorabia, aż w dwóch radach nadzorczych, tj. spółki Remondis (od marca 2020), gdzie miasto ma mniejszościowy pakiet udziałów i w komunalnym Pegimeku, gdzie jest od czerwca br. przewodniczącym. Czy młody wiceburmistrz ma do tego kompetencje? Czy ponad 10 tys. zł wynagrodzenia jakie pobiera w ratuszu to za mało? Wiceburmistrz owszem był przedsiębiorcą, nie zdawał państwowego egzaminu na członka rad nadzorczych i nie ma kierunkowego wykształcenia. Poza tym, jako zastępca do spraw m.in. inwestycji i mienia komunalnego nie powinien zasiadać aż w dwóch radach spółek, z którymi współpracuje, ponieważ teraz nadzoruje sam siebie" – napisał do redakcji jeden z czytelników.

Jak wyjaśnia **Marcin Dmowski,** to, że zasiada w radach nadzorczych Pegimeku i Remondisu nie jest i nigdy nie było żadną tajemnicą, a informacje o tym są łatwo dostępne w internecie.

- Burmistrz, jako organ właścicielski spółek komunalnych musi kierować swoich przedstawicieli do rad nadzorczych. Stąd obecność w nich moja, czy pani sekretarz, która również jest członkiem rady nadzorczej Pegimeku. Ciężko tu jednak mówić o dorabianiu, czy szukaniu dodatkowego zajęcia, bo to są po prostu nasze obowiązki służbowe - wyjaśnia zastępca burmistrza.

Jednak te dodatkowe obowiązki wiążą się również z dodatkowym wynagrodzeniem. Za pracę w radzie nadzorczej Pegimeku, sekretarz **Ewa Jankowska**, zgodnie z informacją zawartą w oświadczeniu majątkowym w 2019 r. otrzymała ok. 37 tys. zł.

Wiceburmistrz dodaje również, że wbrew temu, co twierdzi nasz informator, ma wykształcenie i kompetencje wymagane do tego, by móc zasiadać w radach nadzorczych.

- Wcześniej przez 11 lat prowadziłem swoją firmę. Jeśli chodzi o wykształcenie, mam ukończone studia prawnicze i dyplom MBA, który uprawnia do zasiadania w radach nadzorczych spółek - mówi M. Dmowski.

Jak podkreśla nieprawdą jest również, że sprawowanie funkcji wiceburmistrza i członka radny nadzorczej w miejskiej spółce się wyklucza.- Jako zastępca burmistrza nie mogę nadzorować prezesa spółki. Mogę jedynie zlecać pewne zadania, które ta na rzecz miasta wykonuje i za które miasto jej płaci. A jeśli chodzi o rady nadzorcze, to zupełnie inny sposób nadzoru. Rada nadzorcza jest narzędziem burmistrza miasta, czyli organu właścicielskiego, do sprawowania nadzoru nad funkcjonowaniem spółek. Tu nie ma żadnego konfliktu interesów. Rada to organ kontrolny właściciela, gdzie kieruje osoby mające wiedzę na temat kierunku rozwoju spółki, a taką wiedzę posiadam z racji zajmowanego stanowiska - wyjaśnia M. Dmowski. **(w)**

### Szyld na biurze przy ul. Unickiej już jest, ale posłów jeszcze w nim nie ma

# Porozumienie nie odpuszcza Lublina

**Od kilkunastu dni przy ulicy Unickiej 3, na drzwiach jednego z lokali na parterze, wisi szyld informujący, że w tym miejscu znajduje się biuro poselskie posłanki Anny Dąbrowskiej-Banaszek z Chełma i posła Jarosława Gowina, byłego wicepremiera. Parlamentarzystów jednak nie sposób spotkać w tym miejscu.**

- Biuro jest w trakcie organizacji – tłumaczy zamknięte drzwi **Kamil Błaszczuk,** dyrektor chełmskiego biura posłanki Porozumienia, wchodzącego w skład Zjednoczonej Prawicy. - Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem może uda się je otworzyć z początkiem września – dodaje.

Biuro poselskie przy Unickiej **Anny Dąbrowskiej-Banaszek**, która startowała w wyborach z okręgu Chełm – Zamość, a nie Lublin (tutaj o mandat bez powodzenia walczyła **Teresa Bogacka,** kanclerz WSEI, a Porozumienie straciło swojego jedynego parlamentarzystę, którym w ubiegłej kadencji był prof. **Andrzej Stanisławek**, który nie ubiegał się o reelekcję) oraz **Jarosława Gowina,** lidera Porozumienia, będzie trzecim biurem tego ugrupowania w województwie lubelskim. Pierwsze powstało na początku marca w Chełmie, mateczniku posłanki Anny Dąbrowskiej-Banaszek, mieście w którym prezydentem jest jej syn Jakub Banaszek. Kolejne, drugie biuro zostało uruchomione pod koniec czerwca w Radzyniu Podlaskim.

Według zapewnień dyrektora chełmskiego biura posłanka Dąbrowska-Banaszek ma przy ul. Unickiej regularnie pełnić dyżury, najprawdopodobniej w piątki. Swoje biuro parlamentarne w Lublinie ma już Solidarna Polska **Zbigniewa Ziobry,** drugi z koalicjantów PiS. Poselski mandat w Lublinie zdobył mieszkający na co dzień w Gdańsku **Jan Khantak.** W lubelskim biurze przy Krakowskim Przedmieściu 19 zastanie posła graniczy jednak z cudem. **BS**

Drzwi biura poselskiego Anny Dąbrowskiej-Banaszek i Jarosława Gowina, byłego wicepremiera na razie są zamknięte

### Czarne scenariusze na szczęście się nie sprawdziły. W lipcu mieliśmy nawet minimalny spadek liczby bezrobotnych

# Rynek pracy odporny na koronawirusa

**Po ogłoszeniu w połowie marca stanu epidemii i lockdownu w kwietniu, maju i czerwcu bezrobocie w województwie lubelskim nieznacznie wzrosło, ale w lipcu już minimalnie spadło.**

Jak poinformował Wojewódzki Urząd Pracy w Lublinie, na podstawie wstępnych danych otrzymanych z powiatów, na Lubelszczyźnie w lipcu zarejestrowanych było 75 656 bezrobotnych, tj. o 77 osób (0,1%) mniej niż w czerwcu. Stopa bezrobocia wynosiła 8,1%, czyli praktycznie tyle samo co w dwóch ostatnich miesiącach.

- Cieszy fakt, że pomimo trwającej pandemii pracodawcy nie podejmują radykalnych kroków, na przykład w postaci grupowych zwolnień. Dzięki temu gospodarka w naszym regionie prezentuje się stabilnie – komentuje przedstawione statystyki **Jarosław Stawiarski**, marszałek województwa lubelskiego

Od stycznia do lipca zgłoszono do zwolnienia 2197 osób. Największa zapowiedź zwolnień (1900 osób w całym kraju) dotyczyła mającego siedzibę na Lubelszczyźnie koncernu Black Red White. Firmy, które od rozpoczęcia pandemii zgłosiły plany zwolnień grupowych (większość z nich przypada na początek pandemii), według późniejszych zapewnień nie zamierzają zrealizować tych planów ze względu na wsparcie uzyskane z instrumentów rządowej tarczy antykryzysowej. **BS**

**NAJWYŻSZA STOPA BEZROBOCIA W WOJEWÓDZTWIE:**
powiat włodawski (15,1%),
powiat hrubieszowski (12,9%),
powiat chełmski (12,0%)
**Najniższa stopa bezrobocia w województwie:**
powiat łukowski (5,0%),
powiat biłgorajski (5,5%),
m. Lublin (5,6%) - 10 433 osoby; rok wcześniej w analogicznym okresie było zarejestrowanych niespełna 9900 bezrobotnych, a stopa bezrobocia wynosiła 5,2%

### Za złotówkę straciła 14 tysięcy

## Oszuści łupią w Internecie

**14 tys. zł straciła 30-latka, która otworzyła wiadomość SMS z informacją od „firmy kurierskiej", że powinna dopłacić 1,49 zł za nadwagę przesyłki, którą zamówiła. Podany w wiadomości link przekierował oszustów na konto bankowe kobiety i dał im dostęp do haseł.**

Policjanci z Wydziału ds. Walki z Cyberprzestępczością Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie mają ostatnio pełne ręce roboty. Przykład oszukanej kobiety pokazuje jak szeroka jest penetracja internetowej rzeczywistości.

- Uważajmy na wszystkie wiadomości informujące nas o konieczności zapłaty lub dopłaty drobnych kwot zawierające link do strony udającej pośrednika płatności. Każdorazowo przed wykonaniem przelewu skontaktujmy się z firmą, która figuruje, jako nadawca wiadomości. Nie otwierajmy załączników dołączonych do wiadomości e-mail wysłanych do nas przez nieznane nam osoby czy instytucje, nie pobierajmy niezweryfikowanych treści z nieznanych stron internetowych – przestrzega podinspektor **Renata Laszczka-Rusek**, rzecznik komendanta wojewódzkiego policji w Lublinie. - Nie przesyłajmy drogą elektroniczną żadnych danych personalnych i innych ważnych informacji, które mogą wpaść w niepowołane ręce. **LT**

### Auta z większym przebiegiem oznaczały mniejsze cło i podatki

## Kręcił miliony kilometrów

**Miliony kilometrów nakręcił w licznikach aut 44-latek zatrzymany w ubiegłym tygodniu na gorącym uczynku przez policjantów z Wydziału dw. z Przestępczością Gospodarczą KWP w Lublinie. Podejrzany wykonywał usługi dla Ukraińców sprowadzających samochody do swojego kraju. Dzięki przerobionym licznikom unikali wysokich podatków.**

Śledczy szacują, że mężczyzna tylko w tym roku przerobił liczniki w 209 autach. - Policjanci w wyniku przeszukania pomieszczeń zajmowanych przez 44-latka ujawnili specjalistyczny sprzęt służący do ingerencji we wskazania drogomierzy w samochodach, telefony komórkowe i pieniądze w kwocie 15 000 zł, zabezpieczone na poczet przyszłych kar. Skierowany został również wniosek o zabezpieczenie majątkowe na nieruchomościach o łącznej szacunkowej wartości około 700 tys. zł – informuje mł. asp. **Kamil Karbowniczek** z zespołu prasowego Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie.

Policjanci prowadzili śledztwo pod nadzorem Prokuratury Okręgowej w Lublinie OZ w Chełmie. Do realizacji doszło w jednej z miejscowości w powiecie chełmskim. Zatrzymani to 44-letni mieszkaniec gm. Chełm i 43-letni obywatel Ukrainy, zleceniodawca, któremu też grozi do 5 lat więzienia. Zostali przyłapani na dodaniu do licznika volkswagena 150 tys. km. **LT**

### Wyłudzali pieniądze na „legendę" o tonach złota

# Gang nigeryjskich oszustów w potrzasku

**Kolejne celne uderzenie policjantów do walki z cyberprzestępczością z Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie. Dzięki ich ustaleniom zatrzymano grupę oszustów, którzy grasowali na portalach randkowych. Odzyskano większą część pieniędzy wyłudzonych od 58-letniej lublinianki.**

- Ponad 120 tysięcy złotych przelała ona w lipcu mężczyźnie poznanemu na portalu randkowym. Miał być amerykańskim biznesmenem, który potrzebował pieniędzy na przetransportowanie 3,5 tony złota przez granicę. Działania policjantów z komendy wojewódzkiej w Lublinie zajmujących się zwalczaniem cyberprzestępczości doprowadziły do odzyskania niemal całej gotówki – mówi komisarz **Andrzej Fijołek**, z zespołu prasowego Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie.

Kobieta od kilku miesięcy prowadziła internetowy „romans" z mężczyzną podającym się za amerykańskiego inwestora. Ufała mu na tyle, że gdy ten poprosił nagle o pożyczkę, nie wahała się przelać na jego konto znacznej kwoty. Opowiadał, że został zatrzymany na lotnisku w Kanadzie i tam musi opłacić cło za złoto. Po prośbach o następne pożyczki kobieta nabrała podejrzeń. Łącznie przelała ponad 120 tysięcy złotych. W czwartek kryminalni zatrzymali w Lublinie dwóch obywateli Nigerii, a w Warszawie – Wietnamkę, na której konto trafiały pieniądze, i jednego Nigeryjczyka na granicy polsko-niemieckiej, gdy próbował uciec z Polski.

- Podczas przeszukań policjanci zabezpieczyli komputery, telefony, dyski przenośne oraz dokumentację bankową. W wyniku sprawnej akcji udało się odzyskać większość utraconych pieniędzy – dodaje kom. Andrzej Fijołek. - Ostrzegamy przed zawieraniem tego typu znajomości, a także przed podawaniem swoich danych obcym osobom, poznanym w Internecie. Zalecamy także zachowanie ograniczonego zaufania w przypadku takich kontaktów, a co najważniejsze, przestrzegamy przed wpłacaniem pieniędzy na konta obcych lub niedawno poznanych osób. Oszustwo jest znane także pod „legendą" amerykańskiego żołnierza, pracownika platformy wiertniczej, a także jak w tym przypadku inwestora lub bogatego mężczyznę handlującego złotem lub diamentami.

Jedną z członkiń gangu była Wietnamka

Dwaj obywatele Nigerii zostali tymczasowo aresztowani na 3 miesiące. Trzeci z nich 26-latek oraz 46-letnia obywatelka Wietnamu zostali objęci dozorem Policji. Wszystkim zatrzymanym grozi kara do 8 lat pozbawienia wolności. **LT**

### ŚWIDNIK. Jeden dzień, dwa wypadki

## Dachowanie przez sarnę

**Choć wyglądało bardzo groźnie na szczęście nikt nie odniósł obrażeń. Mowa o kolizji, do której doszło w Stryjnie Pierwszym, gdzie kierowca chcąc ominąć sarnę, wjechał do rowu i dachował. Niestety o wiele gorszy w skutkach był wypadek, który wydarzył się tego samego dnia w pobliskich Wygnanowicach – kierująca autem 33-letnia kobieta po uderzeniu w drzewo z stanie poważnym trafiła do szpitala.**

W miniony wtorek ok. godz. 17:30 świdniccy policjanci otrzymali zgłoszenie o dachowaniu samochodu w miejscowości Stryjno Pierwsze (gm. Rybczewice). Jak się okazało 20-letni mieszkaniec gminy Fajsławice, w powiecie krasnostawskim, jadąc w kierunku miejscowości Żegotów zauważył, że na drogę wbiega mu sarna.

- Mężczyzna chcąc uniknąć zderzenia ze zwierzęciem gwałtownie skręcił w kierunku pobocza, a następnie pojazd wjechał do rowu i dachował - informuje asp. **Elwira Domaradzka**, rzecznik prasowy KPP w Świdniku.

Na miejscu interweniowała straż pożarna, pogotowie i policja. Na szczęście kierowca nie odniósł żadnych poważnych obrażeń. Badanie alkomatem wykazało, że był trzeźwy.

Próba ominięcia sarny skończyła się dachowaniem

Do innego groźnego wypadku doszło tego samego dnia na terenie tej samej gminy w miejscowości Wygnanowice. Około godz. 14.30 prowadzony przez 33-latkę z Daewoo Lanos wypadł z drogi i uderzył w drzewo. Kobieta najprawdopodobniej straciła panowanie nad pojazdem. Na miejscu interweniował śmigłowiec Lotniczego Pogotowia Ratunkowego, który zabrał poszkodowaną do szpitala. Krasnostawianka podróżowała sama. Badanie alkomatem wykazało, że była trzeźwa. **(w)**

### ŚWIDNIK. Usnął tam, gdzie upadł i...

## Przejechała go drezyna

**O sporym szczęściu może mówić 67-letni mieszkaniec Świdnika, który przewrócił się na torach i usnął pomiędzy szynami. Nad mężczyzną przejechała kolejowa drezyna, ale nic mu się nie stało.**

W ubiegły wtorek (11.08), około godz. 12.30, policja otrzymała zgłoszenie o nietypowym zdarzeniu przy ul. Targowej w Świdniku.

- 36-letni mężczyzna, który przechodził przez torowisko zauważył leżącego pomiędzy szynami mężczyznę oraz zbliżającą się w jego kierunku drezynę kolejową. 36-latek zaczął dawać sygnały do zatrzymania się. Maszynista włączył hamowanie awaryjne, lecz rozpędzony, ciężki pojazd przejechał nad leżącym mężczyzną i zatrzymał się dopiero 50 metrów dalej - informuje asp. **Elwira Domaradzka**, oficer prasowy Komendy Powiatowej Policji w Świdniku.

Leżącemu między szynami mężczyźnie szczęśliwie nic się nie stało. Drezyna ma dość wysokie zawieszenie i nawet o niego nie zahaczyła. Ustalono, że to 67-letni mieszkaniec Świdnika. Badanie alkomatem wykazało, że był nietrzeźwy. Miał ponad dwa promile alkoholu w wydychanym powietrzu. Mundurowym tłumaczył, że przewrócił się na torach i usnął. Został przewieziony do szpitala na obserwację, a policjanci wyjaśniają szczegółowe okoliczności tego zdarzenia. **(w)**

### ŚWIDNIK. Jak kamień w wodę...

## Gdzie jest Kamila?

**Mimo intensywnych i szeroko zakrojonych poszukiwań wciąż nie udało się odnaleźć Kamili Siedleckiej ze Świdnika. W związku z tym policjanci apelują do osób, które mogą mieć informacje na temat jej miejsca pobytu o kontakt z najbliższą jednostką policji.**

**Kamila Siedlecka** wyszła z domu 27 listopada 2018 roku. Miała wówczas 26 lat. Dzień później jej bliscy zgłosili na policji zaginięcie. Od tego dnia trwają poszukiwania młodej kobiety. Sprawdzono m.in. miejsca, gdzie zaginiona mogła przebywać, przeanalizowano nagrania z monitoringu i rozpytano osoby, które mogły wnieść coś do sprawy.

Niestety zweryfikowane ustalenia oraz wszelkie sygnały, które uzyskali dotychczas policjanci, nie doprowadziły do odnalezienia kobiety. Dlatego mundurowi w dalszym ciągu zwracają się z prośbą do osób, które mają jakiekolwiek informacje, mogące przyczynić się do ustalenia miejsca pobytu zaginionej, o kontakt z Komendą Powiatową Policji w Świdniku pod nr tel. 47 812 12 10 lub inną najbliższą jednostką policji. **(w)**

### Covid-19 spowodował zmasowane wycieki danych osobowych Polaków – eksperci biją na alarm

# Złodzieje tożsamości utopią Cię w długach

**W ostatnich tygodniach doszło do zmasowanego wycieku danych osobowych Polaków. Lawinowo wzrosła ilość kradzieży tożsamości. Dzięki temu 700 tys. zł każdego dnia próbują wyłudzić oszuści z banków i firm pożyczkowych na cudze nazwiska, skala może być wielokrotnie większa – ostrzegają eksperci.**

- Mowa o kilku poważnych wyciekach danych osobowych na dużą skalę, m.in. z uczelni wyższej czy z dużej sieci handlowej, itp. Wraz z pojawieniem się pandemii Covid-19 wiele usług musieliśmy z dnia na dzień przenieść do obiegu cyfrowego. Niestety, zwiększenie naszej aktywności w sieci zwiększa ryzyko przechwycenia naszych danych osobowych przez nieuczciwe osoby. Takich przypadków jest coraz więcej i mogą dotyczyć każdego z nas. – W ostatnich dniach media opisywały sprawę prezydenta jednego z miast, którego dane osobowe zostały wykorzystane do zaciągnięcia przez nieznane osoby kredytów i pożyczek - mówi **Agnieszka Wachnicka**, prezes Fundacji Rozwoju Rynku Finansowego. - Tylko w II kwartale 2020 r. odnotowano aż 1680 prób wyłudzeń na łączną kwotę 63,2 mln złotych. Oznacza to, że każdego dnia próbowano wyłudzić na skradzione dane osobowe niemal 700 tys. złotych. Co ważne, statystyki dotyczą wyłącznie udaremnionych prób wyłudzeń – ich prawdziwa skala jest znacznie większa – przestrzega ekspertka.

Jak nie paść ofiarą złodziei tożsamości, jak chronić się przed niechcianym kredytem? Przede wszystkim nie wolno przekazywać kompletu danych obcym osobom i nie zostawiać ich na nieznanych stronach, nawet jeśli w zamian będziemy kuszeni dużą zniżką na jakiś produkt lub usługę. Może nas to słono kosztować.

- Pamiętajmy też o tym, aby nie udostępniać w sieci zdjęć, na których widoczny jest nasz numer PESEL czy inne wrażliwe dane, np. zdjęcia faktury. Sprawdzajmy także, czy strony na jakie wchodzimy są bezpieczne oraz pilnujmy naszych dokumentów i nie pozwólmy na ich kserowanie. Taka praktyka jest już od roku zakazana – podpowiada prezes Agnieszka Wachnicka.

Dla własnego bezpieczeństwa warto korzystać z zastrzeżeń kredytowych, które w dużym stopniu minimalizują ryzyko, że ktoś zaciągnie kredyt lub pożyczkę na nasze dane. Na rynku jest dostępnych kilka rozwiązań, a niektóre z nich są bezpłatne. System Bezpieczny PESEL, ChrońPESEL.pl czy Alerty BIK to przykładowe rozwiązania. Mechanizm działania każdego z systemów jest inny - niektóre z nich polegają na każdorazowym wysyłaniu powiadomienia sms lub e-mail na przekazane przez nas dane do kontaktu, gdy ktoś wnioskując o kredyt lub pożyczkę, podaje nasz numer PESEL. Inne natomiast polegają na blokadzie PESEL-u w bazie kredytodawców współpracujących z systemem. Oznacza to, że jeśli ktoś będzie chciał zawrzeć umowę w naszym imieniu, wówczas danej firmie pożyczkowej automatycznie pojawi się powiadomienie, że prawdopodobnie jest to próba oszustwa. **LT**

Świdniczanie nie wyrzucający bioodpadów do ogólnodostępnych pojemników będą płacić mniej za śmieci

ŚWIDNIK. Miasto czeka na deklaracje

# Kompostowanie daje ulgę

**Właściciele domów jednorodzinnych w Świdniku już mogą składać w ratuszu deklaracje, że bioodpady będą zagospodarowywać we własnym zakresie. Dzięki temu będą płacić 4 zł mniej od osoby za wywóz śmieci.**

Na czerwcowej sesji Rada Miasta Świdnik przyjęła uchwałę w myśl której, mieszkańcy domów jednorodzinnych mogą płacić mniej za wywóz odpadów. Już nie 25, a 21 zł od osoby zapłacą ci właściciele posesji, którzy zobowiążą się, że będą zagospodarowywać bioodpady we własnym zakresie. Z szacunków ratusza wynika, że takich gospodarstw może być nawet 700. Od początku sierpnia ratusz przyjmuje deklaracje w tej sprawie. Informacja o kompostowaniu zostanie niezwłocznie wprowadzona do systemu, dzięki czemu już w kolejnym miesiącu takie osoby będą płacić mniej za wywóz śmieci. Miasto planuje wyposażyć je również w kompostowniki.

- Na podstawie zebranych deklaracji od mieszkańców dowiemy się, jakie jest na nie zapotrzebowanie. Wówczas ogłosimy przetarg na ich zakup i będziemy rozdawać mieszkańcom - mówią urzędnicy.

Jednak zdaniem niektórych świdniczan 4 zł to znikoma obniżka. Jeszcze podczas czerwcowej sesji radny **Waldemar Białowąs** (KO) pytał na jakiej podstawie wyliczono kwotę 21 zł i zawracał uwagę, że świdniczanie płacą za śmieci najdrożej w województwie, a obniżka o 4 zł, to biorąc pod uwagę stawki za odbiór odpadów, jakie obowiązują np. w Chełmie czy Zamościu, jest niewielka.

Urzędnicy tłumaczyli, że zastosowano najwyższą możliwą obniżkę, jaką dopuszcza ustawa, a kwota 4 zł w przypadku większych rodzin przełoży się na wymierne oszczędności.

**(w)**

Radny Magier chciałby, by na ścieżce dla rowerów przed skrzyżowaniem z ul. Wyszyńskiego wymalować napis „ZWOLNIJ". Miasto uważa, że nie ma to sensu i nie pozwalają na to przepisy

ŚWIDNIK. Zdaniem burmistrza „odgięcie" powinno wystarczyć

# Pomysł za dychę

**O możliwość umieszczenia oznaczeń ograniczających prędkość na ścieżce rowerowej biegnącej ul. Wyszyńskiego spytał burmistrza radny Marcin Magier. I choć według wyliczeń miasta realizacja jego wniosku kosztowałaby ok. 10 zł, to raczej nie doczeka się on realizacji.**

Jak wyjaśnia w interpelacji skierowanej do burmistrza radny **Marcin Magier** (klub W. Jaksona) ulica Wyszyńskiego jest jedną z najbardziej ruchliwych ulic w mieście, zarówno jeśli chodzi o ruch aut, pieszych jak i rowerzystów. I właśnie z myślą o bezpieczeństwie ich wszystkich, w okolicy przejazdów rowerowych, a zwłaszcza przed ulicą Spółdzielczą, można byłoby umieścić namalować oznaczenia z napisem „Zwolnij".

- To miejsce cechuje się dosyć dużym natężeniem ruchu, co skutkuje powstawaniem wielu niebezpiecznych sytuacji. Dodatkowo nachylenie terenu zachęca rowerzystów do szybszej jazdy, a częściowo ograniczona widoczność utrudnia bezpieczny przejazd przez ulice przecinające szlaki rowerowe. Proponuje umieszczenie na ścieżce rowerowej widocznych poziomych oznaczeń. Jestem zdania, że poprawiłoby to bezpieczeństwo. Podobne rozwiązania z powodzeniem stosuje się na szlakach rowerowych na terenie całego kraju - przekonuje radny Magier.

Radny zapytał burmistrza, czy istnieje możliwość wykonania takiego oznaczenia i jaki byłby jego koszt.

W odpowiedzi na pismo radnego, burmistrz **Waldemar Jakson** wyjaśnił, że co prawda koszt wymalowania takiego oznaczenia jest niewielki, bo wynosi 10,30 zł za mkw, ale Rozporządzenie Ministra Infrastruktury „w sprawie szczegółowych warunków technicznych dla znaków i sygnałów drogowych oraz urządzeń bezpieczeństwa ruchu drogowego i warunków ich umieszczenia na drogach", nie dopuszcza takiej formy malowania napisów, a na etapie projektowania ścieżki rowerowej, właśnie w celu zmniejszania prędkości przez rowerzystów, zastosowano „odgięcie ścieżki rowerowej".

Burmistrz wskazuje, że możliwe jest ustawienie w tym miejscu oznakowania pionowego wprowadzającego ograniczenie prędkości na ścieżce rowerowej, lecz z uwagi na fakt, że kierowców, w tym rowerzystów, można karać za przekroczenie prędkości o 10 km/h, takie rozwiązanie będzie raczej nieskuteczne. **(w)**

ŚWIDNIK. Handlowcy zaskoczeni podwyżką

# Bunt na targowisku

**Zarządzająca miejskim targowiskiem spółka Pegimek zamierza podnieść handlującym czynsz za dzierżawę terenu. Podwyżkę tłumaczy rosnącymi kosztami utrzymania bazaru. Część kupców nie chce się na to zgodzić. Mają żal również do władz miasta, że interesują się nimi tylko przed wyborami.**

Świdnickie targowisko od połowy marca przez kilka tygodni było zamknięte z powodu epidemii koronawirusa. Kupcy, którzy ponieśli przez to niemałe straty są oburzeni, że w takiej sytuacji „funduje się" im jeszcze podwyżki czynszu

- Póki co, ten rok nie jest dla nas dobry – mówią z żalem handlujący na świdnickim bazarze. - 13 marca w związku z koronawirusem targowisko z dnia na dzień zostało zamknięte. Prosiliśmy, aby pozwolono nam handlować jeszcze jeden dzień. Chcieliśmy pozbyć się towaru, którego jak to na sobotę ściągnęliśmy więcej, ale nikt nas nie słuchał.

Kupcy wrócili na targ w połowie kwietnia, a w części przemysłowej jeszcze później. W czerwcu otrzymali nowe umowy dzierżawy. Przyjęli je bez uwag, bo wszystko było na starych zasadach. Kilka tygodni później pracownicy Pegimeku, miejskiej spółki, która zarządza targowiskiem, wręczyli kupcom aneksy do podpisanych w czerwcu umów. Wg nich stawka czynszu dzierżawnego, która do tej pory wynosiła 20 zł za mkw. netto, od sierpnia zostanie podniesiona o 50 proc.

- Płaciłem 420 zł miesięcznie. Po podwyżce to już ok. 600. W dodatku pracownicy spółki zapowiadali, że na wrzesień planowana jest podwyżka o kolejne 50 proc., więc płaciłbym już prawie 1 tys. zł. Nie możemy godzić się na takie podwyżki - denerwuje się jeden z kupców.

Większość handlujących podziela to stanowisko, choć są i tacy, którzy zaakceptowali nowe stawki. Przeciwni podwyżkom wystosowali pismo do zarządu Pegimeku i władz miasta, w którym proszą o wyjaśnienia i podanie podstawy prawnej, na mocy której podnoszony jest czynsz. Jak argumentują zawarta w czerwcu umowa obowiązuje do końca maja 2023 r. i są w niej zapisy mówiące o tym, że stawka czynszu może być waloryzowana raz w roku o wskaźnik inflacji, natomiast opłata eksploatacyjna, która teraz wynosi 0,25 zł za mkw. dziennie, a która również ma zostać podniesiona o kilkadziesiąt procent, może być waloryzowana po podwyżce cen wody śmieci i energii elektrycznej.

- Gdyby miasto poważnie inwestowało w ten targ, to te podwyżki może byłyby do przyjęcia. Jestem na tym bazarze od siedemnastu lat i niemal nic tu się nie zmienia, no może poza tym, że jest czyściej. Zapowiadana od lat przebudowa targowiska sprowadziła się do kosmetyki, a pieniądze płacimy miesiąc w miesiąc. Za każdym razem, przed wyborami, obiecują nam złote góry, pokazują plany zagospodarowania targowiska, a po wyborach nie ma tematu – żalą się handlujący.

Pomóc im stara się radny **Ireneusz Szutko** (Świdnik Wspólna Sprawa), który zwrócił się do burmistrza **Waldemara Jaksona** z prośbą o wyjaśnienie sprawy podwyżek czynszu oraz udzielanie wsparcia kupcom. W swojej interpelacji zwraca uwagę, że od momentu zawarcia umów z najemcami nie wzrosły ceny mediów, a mimo to podnosi się opłatę eksploatacyjną. Handlowcy informowali go również, że są straszeni rozwiązaniem umów przez Pegimek, jeśli nie zgodzą się na nowe warunki.

Przedstawiciele spółki tłumaczą, że wbrew temu, co podają handlujący, Pegimek miał prawo podnieść opłaty eksploatacyjne, a podwyżka podyktowana jest rosnącymi kosztami utrzymania targowiska. Najwięcej kosztuje wywóz odpadów.

- To po prostu urealnienie kosztów, jakie ponosi spółka. Opłaty eksploatacyjne na targu nie były podnoszone przez ostatnie pięć lat, a koszty utrzymania znacznie wzrosły. Sam odbiór śmieci w stosunku do ubiegłego roku w skali miesiąca to około tysiąc złotych więcej. Wpływy z opłat nie bilansują wydatków; do targowiska trzeba dokładać, dlatego chcemy, aby handlujący nas wspomogli i pokrywali chociaż część kosztów utrzymania targowiska - usłyszeliśmy w Pegimeku.

Do sprawy wrócimy. **(w)**

ŚWIDNIK. Na motocyklu lepiej widać i czuć, i… łatwiej być zauważonym?

# Starostowie objechali dziury

**Starostwo Powiatowe w Świdniku stara się o pieniądze z Funduszu Dróg Samorządowych na przebudowę trzech dróg na terenie gmin Trawniki i Mełgiew. W ramach tego funduszu chciałoby również wyremontować ulicę Dworcową w Świdniku.**

FOT. FACEBOOK ŁUKASZA RESZKI

Starosta Łukasz Reszka i wicestarosta Bartłomiej Pejo podczas motocyklowej inspekcji drogi Krępiec-Minkowice

Przed złożeniem wniosków, starosta świdnicki Łukasz Reszka i wicestarosta Bartłomiej Pejo dokonali objazdu powiatu. Każdy na swoim motocyklu, bo obaj są zapalonymi motocyklistami, a Pejo od lat jest nawet prezesem świdnickiego klubu motorowego „Usarz". Jak twierdzą jednak, nie tylko dlatego, że preferują dwa kółka, ale z motocykla lepiej widać.

Objazd rozpoczęli od wizyty na drodze Krępiec – Minkowice.

- Ta droga jest jedną z tych, które chcemy wyremontować w najbliższym czasie w ramach rządowego Funduszu Dróg Samorządowych. Złożyliśmy też wnioski na dofinansowanie dwóch innych odcinków: Mełgiew - Kajetanówka (gm. Mełgiew) i Ewopole - Wólka Kańska (gm. Trawniki) - informuje **Bartłomiej Pejo**.

W sumie inwestycje mogą pochłonąć ok. 7 mln zł, z czego dofinansowanie może wynieść nawet 60 proc. kosztów inwestycji, 20 proc. pochodzić będzie z budżetu powiatu i 20 proc. z budżetów gmin.

- Dzięki dobrej współpracy z gminami i przy ich zaangażowaniu finansowym jesteśmy w stanie co roku aplikować o środki z Funduszu Dróg Samorządowych. W tym naborze składamy maksymalną dopuszczalną ilość dróg, tj. trzy. Przygotowujemy także jeden wniosek na nabór uzupełniający, który został już ogłoszony, bowiem zgodnie z wcześniejszymi ustaleniami chcemy aplikować o środki z FDS na ul. Dworcową - wyjaśnia **Łukasz Reszka**.

Opozycja na temat motocyklowej wyprawy członków zarządu po powiatowych drogach ma jednak swoje zdanie. – Panowie najpierw jeździli na hulajnogach sprawdzając jak została wyremontowana, al. Armii Krajowej i gen. Maczka, a teraz na motocyklach objeżdżają dziury w powiatowych drogach. To nic innego jak autopromocja i lans – słuchać po opozycyjnej stronie Rady Powiatu Świdnickiego.

**(opr. w)**

Szkoła Podstawowa nr 33 nie tylko na zewnątrz zmieniła się nie do poznania

**BRONOWICE.** Aż chce się uczyć

# Podstawówka przy Pogodnej przeszła metamorfozę

**Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 33 im. 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej mogą nie poznać po wakacjach swojej placówki. Szkoła właśnie przeszła największy od kilkudziesięciu lat remont.**

– W ramach inwestycji została wykonana kompleksowa termomodernizacja budynku obejmująca m.in. roboty budowlane z następujących zakresów: docieplenie stropodachu, ścian zewnętrznych, hydroizolacja dachów, izolacja przeciwwilgociowa i docieplenie ścian fundamentowych oraz piwnic. W budynku został zrobiony także remont schodów zewnętrznych, wymieniono stolarkę okienną i ślusarkę drzwiową, wykonano nowe zadaszenia wejść. Wokół szkoły wykonano odwodnienie oraz nowe dojazdy i dojścia, które wyłożono betonową kostką brukową. Wymienione zostały ponadto instalacje: centralnego ogrzewania, sanitarne, wody ciepłej i zimnej, oraz elektryczna, w tym zasilanie platformy dla osób niepełnosprawnych – wylicza **Monika Głazik** z biura prasowego Urzędu Miasta Lublin.

Całkowity koszt termomodernizacji obiektu SP nr 33, podczas której zostały także zamontowane instalacje fotowoltaiczne na dachu, pochłonie prawie 2,4 mln zł. Znaczą część z tych środków pokryje dofinansowanie z funduszy Unii Europejskiej.

W nadchodzącym roku szkolnym do podstawówki przy ul. Pogodnej będzie uczęszczać ponad 300 uczniów, w tym 48 pierwszaków. Docelowo zakłada się, że w przeciągu kilku lat szkoła ta osiągnie liczebność ok. 400-500 uczniów, stąd zrealizowana inwestycja była z pewnością bardzo ważna. Warto nadmienić, że o jej przeprowadzenie od wielu lat apelowała nie tylko społeczność szkolna, ale także Rada Dzielnicy Bronowice.

**Marek Kościuk**

**CZUBY.** Kto zbuduje chodnik?

# Wybrukują skrót do stacji

**Trzy firmy chcą wykonać chodnik, który połączy przystanek kolejowy Lublin-Zachód z ulicą Szafirową. Sporo wskazuje na to, że uda się wyłonić wykonawcę, ale na oficjalne rozstrzygnięcie przetargu musimy jeszcze poczekać.**

Na wykonanie chodnika urzędnicy chcą wydać maksymalnie 227 tysięcy złotych brutto. Do Zarządu Dróg i Mostów wpłynęły trzy oferty. Najtańszą złożyła firma ART-BRUK Monika Chołody z podlubelskiego Miłocina, która zaproponowała 198 tysięcy złotych. Dwie pozostałe oferty były znacznie droższe. Przedsiębiorstwo Robót Drogowych Piotr Bąk z Lublina zażyczyło sobie 499,5 tys. złotych, a firma Piotr Groszek z miejscowości Majdan Obleszcze w powiecie kraśnickim – 516 tysięcy złotych. Wszystkie firmy proponują 5-letni okres gwarancji. Na rozstrzygnięcie przetargu musimy jeszcze poczekać.

Postępowanie dotyczy zaprojektowania i budowy chodnika z kostki betonowej o długości ok. 150 metrów i szerokości 2 metrów. Chodnik ma zapewnić mieszkańcom lepsze dojście do przystanku kolejowego Lublin-Zachód. - Dla komfortu pieszych planujących podróż koleją, chodnik będzie poprowadzony możliwie najkrótszą trasą, od strony ul. Szafirowej. W miejscach, gdzie pochylenie terenu będzie przekraczać 6%, zostaną zaprojektowane schody oraz pochylnie wraz z poręczami – tłumaczy **Justyna Góźdź** z biura prasowego ratusza.

Nowa infrastruktura będzie przystosowana dla osób niepełnosprawnych, a chodnik na całej długości oświetlony. Przyszły wykonawca będzie miał czas na budowę chodnika do 4 grudnia tego roku.

**GR**

Nie zostaną wymienione, ale naprawione

# Koziołki znowu unieruchomione

**Koziołki w strefie zabaw dla dzieci na placu Litewskim nie mają szczęścia. Po raz kolejny zostały uszkodzone! Kiedy zostaną naprawione? A może warto by było w ich miejsce zainstalować bardziej trwałe przyrządy służące najmłodszym do zabawy?**

Tego, przynajmniej na razie miasto nie bierze pod uwagę. - Planujemy naprawić usterki w urządzeniach zabawowych na placu Litewskim w sierpniu, pod warunkiem terminowej realizacji zamówienia przez producenta komponentów - mówi **Monika Głazik** z Biura Prasowego w Kancelarii Prezydenta Miasta Lublin i dodaje, że koziołki znowu się zepsuły, bo były użytkowane przez osoby z grup wiekowych, dla których nie zostały przewidziane.

**BS**

Węzły rozładują korki?

# Lublin stawia na węzły... przesiadkowe

**Nowe pętle dla pojazdów komunikacji miejskiej, parkingi typu Park&Ride, miejsca dla rowerów czy ładowarki dla autobusów elektrycznych. To najważniejsze elementy budowanych w Lublinie węzłów przesiadkowych. Powstaną one docelowo w siedmiu miejscach na terenie miasta. Prace trwają już na ulicach Żeglarskiej, Zbożowej i Franczaka Lalka.**

– Węzły będą integrować różne rodzaje transportu: samochodowy, rowerowy, pieszy oraz komunikację miejską. Będą to nowoczesne obiekty z niezbędną infrastrukturą – mówi **Krzysztof Żuk**, prezydent Lublina.

Prace trwają na ul. Żeglarskiej, Zbożowej oraz Franczaka Lalka. – W pierwszej lokalizacji powstanie parking Park&Ride dla ponad 30 samochodów, w dwóch pozostałych miejsca postojowe w systemie Kiss&Ride – wylicza **Justyna Góźdź** z biura prasowego ratusza. Parkingi typu Park&Ride dedykowane są osobom, które dojeżdżają spod Lublina tak, by mogli pozostawić swoje auta w wyznaczonych miejscach i przesiąść się do komunikacji miejskiej, co ma przełożyć się na zmniejszenie w mieście korków i czystsze powietrze. Stanowiska typu Kiss&Ride przeznaczone są do krótkiego postoju dla kierowców, podwożących na przystanek np. swoje dzieci. Zakończenie prac związanych z budową trzech węzłów planowane jest na koniec czerwca 2021 roku.

Do końca przyszłego roku mają powstać kolejne cztery węzły. Obecnie trwają przetargi na budowę węzłów przesiadkowych przy ul. Granitowej (os. Poręba) oraz przy al. Kraśnickiej. Termin otwarcia ofert wyznaczono na 28 sierpnia. W planach jest ogłoszenie przetargu na budowę parkingu przy ul. Grenadierów oraz ostatniego węzła przesiadkowego przy ul. Osmolickiej.

Przypomnijmy, że pierwszy węzeł przesiadkowy wraz z parkingiem Park&Ride dla 23 samochodów, powstał przy ul. Abramowickiej. Można z niego korzystać od września 2019 roku.

**GR**

**WĘZŁY PRZESIADKOWE W LICZBACH:**

**4** parkingi Park&Ride
**5** parkingów Kiss&Ride
**7** lokalizacji
**7** budynków socjalno-sanitarnych
**10** ładowarek dla autobusów elektrycznych
**12** wiat przystankowych
**21** miejsc postojowych w ramach parkingów Kiss&Ride
**50** stojaków rowerowych
**59** stanowisk dla pojazdów komunikacji miejskiej
**134** miejsca parkingowe dla samochodów w ramach Park&Ride

Węzły powstaną na wszystkich głównych drogach wjazdowych do Lublina

**ŚRÓDMIEŚCIE.** Otwarcie filii coraz bliżej

# Po karczmie nie ma już śladu

**Lokal przy Al. Racławickich, w której do 2010 roku przez dekady mieściła się legendarna restauracja „Karczma Słupska" pod koniec ubiegłego roku przeszedł gruntowny remont, aktualnie jest wyposażany w sprzęt niezbędny do uruchomienia w nim Bioteki, czyli nowej filii Miejskiej Biblioteki Publicznej.**

W miejscu legendarnej „Karczmy Słupskiej" będzie Bioteka

Bioteka, do której przeniesie się m.in. filia nr 6 MPB z ul. Poniatowskiego, zajmie powierzchnię około 420 metrów kwadratowych. Na półkach na czytelnika ma czekać około 19 tysięcy książek drukowanych i ok. 15 tysięcy zbiorów specjalnych, czyli np. audiobooków. Dotychczas znajdowały się one w zasobach dwóch filii mających siedzibę przy ul. Poniatowskiego. Wnętrze ma być urządzone prosto, ale nowocześnie. Kolor ma nawiązywać do zieleni położonego w pobliżu Ogrodu Saskiego.

Przetarg na adaptację lokalu przy Al. Racławickich wygrało przedsiębiorstwo Usługi Remontowo-Budowlane Piotr Lemieszek z Lublina. Zaproponowało prawie 1,3 mln złotych brutto. Wykonawca, musiał m.in. przebudować instalacje: wodno-kanalizacyjną, wentylacyjną i elektryczną. Roboty miały też polegać np. na „wykonaniu posadzek z betonu artystycznego", malowaniu ścian i okładzin oraz malowaniu elewacji.

- Teraz - jak informuje **Monika Głazik** z biura prasowego ratusza - trwa wyposażanie wyremontowanego lokalu w niezbędny do rozpoczęcia działalności sprzęt, m.in. meble czy komputery. Bioteka ma zostać otwarta jesienią.

Ta sieć miejskiej Biblioteki Publicznej składa się 39 filii, które są położone we wszystkich dzielnicach Lublina. – Nasze placówki oferują bogate zbiory książek i audiobooków, szeroki wybór aktualnych czasopism, a także zbiory muzyczne i filmowe. Wyjątkowo dużo multimediów posiada otwarta w czerwcu 2012 roku mediateka „BIBLIO" przy ul. Szaserów – czytamy na facebookowym profilu MBP w Lublinie.

**Grzegorz Rekiel**

Na świdnickich krwiodawców zawsze można liczyć

ŚWIDNIK. Potrzeba krwi

# Świdniccy dawcy życia

**Pandemia koronawirusa wymusiła przestój w ich działalności, ale świdniccy krwiodawcy z Klubu HDK-PCK przy PZL-Świdnik znów organizują akcje poboru krwi i zachęcają do ich wspierania, bo w bankach RCKIK brakuje wszystkich grup tego życiodajnego leku. Najbliższa akcja obędzie się w 23 sierpnia, w Mełgwi.**

- Epidemia koronawirusa spowodowała znaczne obniżenie poziomu zapasów krwi w całej Polsce. A przypomnę, że zapotrzebowanie na krew jest ogromne, bo po wcześniejszych przestojach, placówki medyczne wznowiły realizację planowych operacji. Aby zabezpieczyć szpitale w województwie lubelskim, każdego dnia blisko 200 krwiodawców powinno oddać swoją krew, ponieważ średnio 1 osoba na 10 leczonych w szpitalu, potrzebuje tego daru - mówi **Andrzej Słotwiński**, prezes honorowy Klubu HDK-PCK im. bł. ks. Jerzego Popiełuszki przy PZL-Świdnik.

Epidemia koronawirusa sprawiła również, że świdniccy krwiodawcy przez prawie trzy miesiące nie mogli organizować zaplanowanych zbiórek krwi. Pierwszą akcję po przymusowym przestoju przeprowadzili 31 maja przy Urzędzie Gminy Mełgiew. Potem były następne, m.in. na terenie parafii NMP Matki Kościoła w Świdniku dla upamiętnienia 40. rocznicy Świdnickiego Lipca, oraz przy kościele św. Kingi z okazji imienin patronki.

- Dzięki wsparciu księży ze świdnickich parafii i z Mełgwi oraz zaangażowaniu mieszkańców naszego miasta i powiatu, Stowarzyszenia Św. Kinga oraz wielu innych ludzi, możemy powiedzieć że nie przestraszyliśmy się niebezpiecznego wroga jakim jest koronawirus. W pięciu zorganizowanych akcjach krew oddały 172 osoby, co przełożyło się na pozyskanie 77 litrów tego bezcennego leku. Przypominamy, że oddawanie krwi jest bezpieczne. Bezpieczeństwo naszych dawców zapewnia m.in. wstępna preselekcja poprzez pomiar temperatury, badanie wstępne, sprzęt ochrony osobistej, jednorazowy sprzęt do donacji oraz częsta dezynfekcja - mówi A. Słotwiński.

**Najbliższa z akacji organizowanych przez świdnickich krwiodawców odbędzie 23 sierpnia w budynku Urzędu Gminy Mełgiew, między godz. 9 do 14.**

- Chętnych do udziału w tej akcji prosimy o zgłaszanie się z dokumentem tożsamości. Osoby zgłaszające się powinny być wypoczęte i po śniadaniu. Dzień wcześniej nie należy spożywać alkoholu. Przy okazji, chciałbym serdecznie podziękować firmom i instytucjom, które podarowały nam upominki dla oddających krew w ostatnich akcjach: lodziarni BąbelLove, lodziarni BOSKO, Urzędowi Miasta Świdnik oraz RCKiK w Lublinie. Liczymy na to, iż znajdą się kolejni sponsorzy na akcje, które będziemy organizować w najbliższym czasie - kończy A. Słotwiński. **(w)**

Przyjdź, przebadaj się

# Do Lublina przyjedzie wątrobus

**W najbliższą środę (19 sierpnia) na Placu Teatralnym w Lublinie stanie wątrobus, w którym będzie można skorzystać z bezpłatnego i bezinwazyjnego badania profilaktycznego mierzącego poziom zwłóknienia wątroby.**

Badania odbędą się w ramach ogólnopolskiej akcji „Zbadaj wątrobę", która ma na celu edukację pacjentów nt. niealkoholowej stłuszczeniowej choroby wątroby (NAFLD). NAFLD jest aktualnie jednym z poważniejszych wyzwań medycznych, uznawana jest za globalną epidemię i może dotyczyć nawet 9 mln Polaków. Nieleczona, może przejść w kolejne stadia, prowadząc do marskości lub raka wątrobowo-komórkowego, jednak w województwie lubelskim – odpowiednio 44,45% oraz 36,37% osób zdaje sobie sprawę z tego zagrożenia!

Odwiedzając wątrobus, będzie można skorzystać z badania przy pomocy nowoczesnego urządzenia FibroScan, po którym pacjent otrzyma wynik, który będzie mógł skonsultować ze swoim lekarzem i ustalić dalsze postępowanie, na podstawie dołączonych do wyniku prawidłowych zakresów poszczególnych parametrów.

Akcja potrwa od godz. 10 do 20. Zainteresowane osoby proszone są o przybycie o godz. 10 w okolice wątrobusa, w celu zapisania się na badanie, z którego będzie mogło skorzystać 80 osób. Decyduje kolejność przyjścia na zapis. **RD**

Z BADAŃ W WĄTROBUSIE MOGLI JUŻ SKORZYSTAĆ PACJENCI W WARSZAWIE

Koronawirus nie odpuszcza. Nadal mamy po 800 zakażeń dziennie

# Biała na żółto

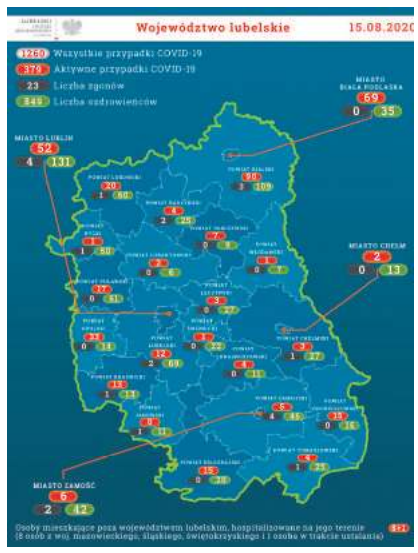
**Po chwilowym spadku, pod koniec ubiegłego tygodnia w Polsce, znowu codziennie przybywało po 800 osób zakażonych koronawirusem. W Lubelskiem mamy pierwszy, i oby ostatni, powiat oznaczony jako żółty, czyli taki, w którym maseczki trzeba nosić również w przestrzeni otwartej, liczba osób na weselach i pogrzebach nie może przekraczać 100, a restrykcyjne ograniczenia liczby klientów obowiązują również w kinach, siłowniach, restauracjach.**

Podział na powiaty „czerwone", gdzie maseczki trzeba nosić wszędzie, ponownie są zamknięte siłownie, w weselach i pogrzebach może uczestniczyć tylko 50 osób, obowiązuje zakaz organizowania wydarzeń kulturalnych, a imprezy sportowe odbywają się bez kibiców oraz „żółte" Ministerstwo Zdrowia wprowadziło przed kilkunastoma dniami. Listę aktualizuje raz w tygodniu. Obecnie znajduje się na niej dziewięć powiatów czerwonych (na Śląsku, w łódzkim i Małopolsce) i dziewięć żółtych, do których dołączyła Biała Podlaska, gdzie liczba zakażonych rosła od końca lipca, a na początku ubiegłego tygodnia nastąpił prawdziwy wysyp infekcji – ponad 30 dziennie. Ogniskiem zakażeń okazało się wesele. Obecnie w Białej jest w sumie zakażonych 69 osób. Na szczęście w piątek i sobotę nowych przypadków przybyło niewiele, za to niepokojąco dużo zaczęło się ich pojawiać w powiecie łukowskim.

Efektu wyznaczenia stref „czerwonych" i „żółtych" na razie nie widać, ale też za wcześnie jest, by ocenić, czy regionalizacja obostrzeń przyniesie zamierzone rezultaty. Wakacje, ale też płynące jeszcze miesiąc temu rządowe komunikaty, że wirus osłabł, spowodowały, że zapomnieliśmy o trzymaniu dystansu i zaczęliśmy ignorować obowiązek noszenia maseczek. Rezultat jest taki, że w ostatnim tygodniu w Polsce stwierdzono ponad 4,7 tys. przypadków nowych zakażeń koronawirusem. Tym samym liczba zainfekowanych od początku epidemii wzrosła do 56684 chorych na Covid-19, a zakażonych przybywa o wiele szybciej niż ozdrowieńców (dotąd wyleczono 39 130 pacjentów), a 1877 osób zmarło. W Lubelskiem w ubiegłym tygodniu wykryto 166 nowych przypadków zakażeń koronawirusem (od początku epidemii 1260), liczba ofiar śmiertelnych wzrosła do 23, a ozdrowieńców do 856.

## Poprawy nie widać

Ze wzrostem zakażeń zmaga się nie tylko Polska, ale niemal cała Europa i świat, i nic nie zapowiada, by pandemia wyhamowała i dało się nad nią zapanować. Co prawda w ubiegłym tygodniu **Władimir Putin** ogłosił, że w Rosji właśnie odkryto szczepionkę na koronawirusa, co naukowcy z całego świata poddali w wątpliwość, to jak podały rosyjskie media w ciągu kilku dni ponad dwadzieścia krajów z Ameryki Łacińskiej, Bliskiego Wschodu i Azji złożyło zamówienia na miliard dawek szczepionki. To właśnie w tych regionach świata koronawirus czyni największe spustoszenie zdrowotne i gospodarcze. Niezmiennie najbardziej dotkniętym krajem Sars-Cov-2 pozostają USA, ale chorych na Covid-19 od kilku tygodni niezmiennie najszybciej przybywa w Ameryce Południowej i Środkowej, RPA, Indiach i południowej Azji.




O sytuacji epidemicznej w regionie codziennie informuje Wojewódzka Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna na stronie wsselublin.pis.gov.pl

W sumie na świecie koronawirusem zakaziło się już pond 21,4 mln ludzi, ponad 771 tys. zmarło, a 13,4 mln zostało wyleczonych. Najwięcej infekcji stwierdzono w: USA – ponad 5,3 mln i niemal 170 tys. ofiar śmiertelnych; Brazylii (ponad 3,3 mln i 107 tys. zgonów), Indiach (2,5 mln zakażonych/50 tys. zgonów); Rosji (920 tys./15,5 tys.).; RPA (583 tys./11,6 tys.); Meksyku (517 tys./56 tys.); Peru (516 tys./26 tys.); Kolumbii (456 tys./14,8 tys.). **RD**

Lubartowska 55 przykuwa uwagę miejscowych i turystów

# Obskurne podwórko zamienili w perełkę

**To wyjątkowe podwórko w Lublinie. Lubartowska 55, bo o tym adresie mowa, przykuwa uwagę miejscowych, a także turystów nie tylko wielkimi muralami, ale także pięknie przyozdobionym winobluszczem trójkondygnacyjnym budynkiem. - Kiedyś tak obrośnięty był jeszcze gmach Staszica, a dziś w mieście pozostała chyba już tylko nasza kamienica – mówi Piotr Sadowski, który przed siedmioma laty wraz z żoną zasadził trzy sadzonki, a potem pielęgnował, podlewał, aż tak pięknie urosły.**

Kamienica z 1909 roku od lat z zewnątrz nie prezentowała się zbyt okazale.

- Szans na nową elewację z uwagi na ogromne koszty nie było, więc z żoną doszliśmy do wniosku, że najlepiej będzie jak zasadzimy winobluszcz – mówi **Piotr Sadowski,** mieszkaniec Lubartowskiej 55. Wystarczyły zaledwie trzy sadzonki. Roślinki podlewane i pielęgnowane, pięknie pięły się w górę po elewacji i dziś budzą zachwyt. Zresztą nie tylko one. - Przed budynkiem zrobiliśmy mały trawniczek, posadziliśmy musztardowce, a tutaj współwłaścicielka pięknymi kwiatami zamaskowała śmietniki. To nie koniec naszych działań. Wkrótce planujemy wykonanie bramy – zapowiada pan Piotr.

Warto przypomnieć, że podwórko przy Lubartowskiej 55 zmienia się już od 2014 roku. To tutaj animatorzy kultury i artyści w ramach programu Dzielnice Kultury prowadzili działania z lokalną społecznością. Mieszkańcy mogli uczestniczyć w szeregu warsztatów: nowego cyrku, tanecznych, teatralnych, tworzenia lampionów, fotograficznych. W to miejsce zawitał też cyrk podwórkowy w ramach Carnaval Sztukmistrzów. Wreszcie powstały tutaj dwa wielkie murale, jedne z najciekawszych w mieście. Po prawej stronie "Niby-Kot pod Niby-Grzybem", autorstwa ukraińskiego twórcy Aleksieja Kislowa, trochę w klimacie Alicji w Krainie Czarów, po lewej (już pod nr 57) "Pies, człowiek, kość", ekipy Etam Cru, który przedstawia spętanego smyczą człowieka, psa i kość.

**BS**

Piotr Sadowski wraz z żoną przed siedmioma laty zasadził trzy sadzonki winobluszczu. Potem pielęgnował, podlewał aż tak pięknie obrosły budynek przy Lubartowskiej 55

- Miało być „Tu kosimy rzadziej", a jest „Tu nie kosimy wcale" – uważa radny Popiel, alarmując, że…

# Kwietne łąki w chwastach po pas

**O uporządkowanie zieleni w pasach drogowych apeluje Piotr Popiel z klubu radnych Prawa i Sprawiedliwości. – Decyzja o rzadszym koszeniu lubelskich ulic jest nierozsądna i w wielu miejscach stwarza zagrożenie – uważa. Lubelski ratusz odpiera zarzuty.**

Chodzi o prowadzoną przez miasto, wzorem innych metropolii w kraju, akcję „Tu kosimy rzadziej". Urzędnicy przekonują, że to skuteczna metoda walki z suszą. Nie wszyscy podzielają ten entuzjazm. – Z coraz większym zaniepokojeniem przyglądam się na zarastające pasy drogowe. Decyzja o rzadszym koszeniu lubelskich ulic jest nierozsądna i w wielu miejscach stwarza realne zagrożenie dla uczestników ruchu drogowego – uważa **Piotr Popiel** z klubu radnych Prawa i Sprawiedliwości.

P. Popiel, który skierował w tej sprawie interpelację do władz Lublina przyznaje, że mieszkańcy niemal codziennie zgłaszają mu przypadki, kiedy wysoka trawa ogranicza widoczność. Radny podaje przykład ulicy Romera.

Z zarzutami nie zgadza się **Artur Szymczyk**, zastępca prezydenta ds. inwestycji i rozwoju. - Uznajemy za zasadne koszenie trawników tam, gdzie wysoka trawa może stanowić zagrożenie dla uczestników ruchu drogowego i staramy się do takich sytuacji nie dopuścić. Wszystkie interwencje mieszkańców w tym zakresie niezwłocznie przekazujemy do realizacji – przekonuje. Zastępca prezydenta Lublina podkreśla zalety rzadszego koszenia trawy. – Rzadsze koszenie zieleni podyktowane jest przede wszystkim potrzebą przeciwdziałania skutkom suszy, która jest wynikiem postępujących zmian klimatu. Częste koszenie nie tylko generuje koszty, hałas i spaliny, ale przede wszystkim pozbawia miasto i jego mieszkańców czynnej biologicznie powierzchni – wylicza A. Szymczyk.

Radnego nie przekonują te argumenty. – Należy rozgraniczyć decyzje o tworzeniu łąk kwietnych, do pięknie ukwieconych rond, które co do zasady mieszkańcy bardzo lubią, od przerośniętych trawników, wśród których pojawiają się chwasty, których wysokość sięga już prawie półtora metra – pisze Piotr Popiel w interpelacji do władz Lublina.

**Grzegorz Rekiel**

ŚWIDNIK. Uwaga konkurs!

# Warto przeczytać, warto mieć…

**„Miasto wolności. Historia Świdnika od komunizmu do wolnej Polski" - to tytuł książki wydanej nakładem świdnickiej biblioteki, w okrągłą 40. rocznicę Świdnickiego Lipca. Wydawnictwo jest wyrazem hołdu i podziękowaniem dla świdniczan za ich walkę o wolność.**

Autorem książki jest **dr Leszek Pietrzak,** ceniony historyk i publicysta, a wydawcą Miejsko-Powiatowa Biblioteka Publiczna im. Anny Kamieńskiej w Świdniku.

- Dla naszej biblioteki, jej czytelników oraz wszystkich świdniczan jest to wyjątkowe wydawnictwo o historii miejsca i miasta, popularyzujące drogę jaką przebyliśmy od narodzin miasta Świdnika do wydarzeń sprzed 40 lat, które określamy mianem Świdnickiego Lipca. Szczycimy się tym, że stąd ruszyła lawina, Świdnik był przed Gdańskiem, a Lipiec przed Sierpniem. Książka jest wyrazem hołdu i podziękowania świdniczanom za ich walkę o wolność – mówi Piotr Jankowski, dyrektor świdnickiej książnicy.

Dzięki uprzejmości MPBP w Świdniku książkę „Miasto wolności. Historia Świdnika od komunizmu do wolnej Polski" możemy sprezentować naszym Czytelnikom. Otrzyma ją pierwszych 5 osób, które w najbliższy wtorek (18 sierpnia), o godzinie 12 zadzwonią do naszej redakcji pod nr 508 599 387. **(w)**

ŚWIDNIK. Biblioteka zmienia siedzibę

# To nie będzie zwyczajna filia

**Filia nr 1 Miejsko-Powiatowej Biblioteki Publicznej w Świdniku zmienia swoją siedzibę. Najpewniej już od września będzie działać przy ul. Ratajczaka, ale już teraz trwają przygotowania do tego, aby czytelnicy chcieli tu przychodzić nie tylko po książki.**

Jak wyjaśnia **Piotr Jankowski,** dyrektor świdnickiej biblioteki, o konieczność przeprowadzki zdecydowały względy bezpieczeństwa, a konkretnie przepisy przeciwpożarowe. Wcześniej budynek przy ul. Racławickiej, gdzie jeszcze funkcjonuje filia, opuściło Ognisko Muzyczne, potem gabinet medycyny pracy, a teraz wypowiedzenie otrzymała biblioteka. Filia książnicy przeniesie się bardziej na południe miasta, a dokładnie na ul. Ratajczaka, do budynku, który miasto wynajęło od świdnickiej Spółdzielni Mieszkaniowej.

- Budynek jest niezależny, wolny od barier architektonicznych. Oferuje trzykrotnie większą powierzchnię niż dotychczasowa siedziba. Dlatego postanowiliśmy filię nie tylko przenieść, ale i rozbudować, żeby zainteresować ludzi, którzy mieszkają na tych osiedlach, ale pracują w Lublinie i Świdnik traktują jak sypialnię, nie interesując się jego życiem – tłumaczy P. Jankowski.

Zgodnie z planami nowa placówka powinna działać od września. Jej kierownikiem będzie **Aleksandra Majewska,** tegoroczna laureatka nagrody im. Anny Platto, która do tej pory prowadziła Filię nr 3 mieszczącą się w szpitalu.

Nowa filia ma być miejscem, do którego świdniczanie będą mogli przyjść nie tylko wypożyczyć książki, ale ma pełnić również rolę swoistego ośrodka kultury dla mieszkańców okolicznych bloków i domków. Odbywać się tu będą zajęcia dla różnych grup wiekowych, a także wystawy, spotkania i koncerty.

- Pomysłów na to miejsce mamy naprawdę wiele, ale nie chciałabym jeszcze ich wszystkich zdradzać. Na pewno będziemy mieli ofertę bezpłatnych zajęć językowych dla dzieci i młodzieży. Znajdzie się tu bliźniaczy Klub Gier Planszowych „Kostka Plus", w którym będą mogli się spotkać zarówno młodsi jak i starsi fani planszówek. Chcemy również utworzyć „Klub młodego projektanta" dla nastolatków; mamy też ciekawą propozycję dla dorosłych osób, które twórczo chciałyby spędzać wolny czas - mówi A. Majewska i dodaje, że chciałaby, aby prowadzona przez nią filia, podobnie jak filia biblioteki działająca w szpitalu współpracowała z hospicjami, osobami niepełnosprawnymi oraz domami dziecka, odwiedzając ich podopiecznych.

W nowej siedzibie będzie można też np. przegrać filmy z kaset VHS na nowsze nośniki. W planach jest także stworzenie bibliotecznej kafejki - miejsca, w którym będzie można usiąść, wypić kawę i zanurzyć się w lekturze albo po prostu odpocząć.

- Szukamy osób, które chciałyby zaangażować się w stworzenie takiego miejsca, a także sponsorów na hamaki i leżaki. Ten budynek ma naprawdę duży potencjał i żal byłoby go nie wykorzystać – mówi pani Aleksandra.

**(w)**

ŚWIDNIK. Spółdzielczy Dom Kultury zaprasza

# Przyjdź i zostań na dłużej

**Koniec wakacji wcale nie musi być nudny – przekonują pracownicy Spółdzielczego Domu Kultury w Świdniku i zapraszają na warsztaty promujące swoje zajęcia. Przyjść na nie mogą i dzieci, i dorośli, a oferta jest naprawdę bogata.**

Od przyszłego tygodnia Spółdzielczy Dom Kultury w Świdniku zaprasza na warsztaty, które pozwolą ciekawie i kreatywnie spędzić ostatnie dni tegorocznych wakacji. Oferta jest skierowana przede wszystkim do dzieci i młodzieży, ale nie zapomniano też o dorosłych, którzy chcieliby kreatywnie spędzać wolny czas. Do wyboru są m. in. zajęcia taneczne, wokalne, teatralne, rękodzielnicze i modelarskie. Warsztaty odbywać się będą w salach SDK przy ul. Piłsudskiego 6a, a ci, którzy chcieliby wziąć w nich udział powinni najpierw się zapisać. Można to zrobić dzwoniąc pod podane numery telefonów: 691 890 715 lub 81 751 23 88. Poniżej harmonogram zajęć.

**(opr. w)**

**Zajęcia dla dzieci:**

**24. 08., godz. 16** - Warsztaty tańca nowoczesnego, **godz. 17** - Warsztaty wokalne

**25. 08., godz. 16** - Warsztaty rękodzieła i Warsztaty teatralne, **godz. 17** - Warsztaty brazylijskiego ju-jitsu i Warsztaty modelarni lotniczej, **godz. 18.30** - Warsztaty małego majsterkowicza

**26. 08., godz. 16** - Warsztaty umuzykalniające dla maluchów, godz. 18 - Warsztaty kabaretowe

**27.08., godz. 16** - Warsztaty hip hop

**Zajęcia dla dorosłych:**

**24.08., godz. 17** - Warsztaty rękodzieła

Relaks i edukacja

# Zielona wysepka w centrum miasta

**Oprócz nowych ławeczek, które starostwo w ostatnim czasie ustawiło przy głównych, powiatowych drogach w Świdniku (notabene już zostały pomazane przez wandali) przy rondzie im. Honorowych Krwiodawców stanie parklet, na którym nie tylko można odpocząć, ale też czegoś dowiedzieć się o florze i faunie pojezierza łęczyńskiego.**

- Specjalna platforma, przygotowana przez Lubelski Węgiel Bogdanka i Fundację Krajobrazy, będzie ustawiona do końca miesiąca. Zapraszamy do chwili odpoczynku w tym wspaniałym przyrodniczym zakątku pośrodku miasta – zachęca starosta świdnicki, **Łukasz Reszka**.

Parklet, który stanął przy rondzie promuje ścieżkę przyrodniczą „Nadrybie" utworzoną z inicjatywy LW Bogdanka w obrębie Parku Krajobrazowego Pojezierza Łęczyńskiego. Ścieżka umożliwia obserwację różnych typów siedlisk i charakterystycznych gatunków zwierząt. Na ponad dwukilometrowej trasie zlokalizowane są miejsca do odpoczynku, a także przystanki z tablicami edukacyjnymi opisującymi możliwe do zaobserwowania gatunki ptaków, płazów czy roślin.

**(w)**

Parklet jest już gotowy, a przy rondzie im. Honorowych Krwiodawców stanie lada dzień

ŚWIDNIK. Oświadczenia majątkowe samorządowców cz. V

# Co ma radny, co ma burmistrz?

**Kontynuujemy prezentację oświadczeń majątkowych świdnickich radnych oraz publikujemy dane z oświadczenia burmistrza Waldemara Jaksona, które dopiero niedawno, po weryfikacji przez wojewodę, zostało zamieszczone na stronie świdnickiego BIP.**

Radny **Roman Kozak**, zatrudniony w Dziale Kontroli Jakości PZL Świdnik ma mieszkanie o pow. 52,4 mkw., którego wartość szacuje na ok. 220 tys. zł oraz garaż (16 mkw.) warty 35 tys. zł. Dochody: umowa o pracę 95, 3 tys. zł, dieta radnego 16,9 tys. zł. Ma dwa auta: Renault Scenic z 2010 r. (25 tys. zł) i Hondę Civic z 2008 r. (25 tys. zł). Wszystkie składniki stanową małżeńską wspólnotę majątkową.

Radny **Janusz Królik**, do marca ubiegłego roku pracownik PKP PLK w Lublinie, a dziś emeryt, zgromadził na koncie 114 tys. zł. Ma mieszkanie - 47,47 mkw. o wartości 200 tys. zł, połowę praw do gospodarstwa rolnego o pow. 0,7570 ha i wartości 347 tys. zł (majątek odrębny) oraz udział w działce (o pow. 0,3395 ha), który wycenia na kwotę 7,9 tys. zł. Ma także udziały w Funduszu Własności Pracowniczej PKP SFIO o wartości 4,5 tys. zł. Dochody z tytułu zatrudnienia - 63,6 tys. zł, emerytura - 36,7 tys. zł, umowa zlecenie - 8,2 tys. zł, dieta radnego - 16 tys. zł. Ma Toyotę Yaris z 2018 r. Wszystkie składniki stanowią małżeńską wspólność majątkową.

**Andrzej Krupa**, technolog PZL-Świdnik, zaoszczędził 30 tys. zł oraz 1,2 tys. EUR. Ma dwa mieszkania: pierwsze o pow. 56,1 mkw. i wartości 280 tys. zł, drugie o pow. 49 mkw. i wartości 250 tys. zł, a także garaż (17,7 mkw.) - 40 tys. zł. Dochody: umowa o pracę: 80,4 tys. zł, dieta radnego - 16,1 tys. zł. Jeździ Toyotą Auris z 2008 r. Spłaca pożyczkę z funduszu zakładowego - do spłaty pozostało 1,7 tys. zł. Wszystkie składniki stanowią małżeńską wspólność majątkową.

Radny **Stanisław Kubiniec** odłożył 240 tys. zł (majątek odrębny). Ma mieszkanie o pow. ok. 60 mkw., którego wartość szacuje na ok. 250 tys. zł oraz boks garażowy o pow. 16 mkw. o wartości 30 tys. zł. Nieruchomości stanowią małżeńską wspólność majątkową. Jako radny w 2019 roku otrzymał 16,4 tys. zł diety. Dochodów z tytułu emerytury w oświadczeniu nie podał.

**Marcin Magier**, zatrudniony w biurze poselskim Artura Sobonia oraz jako specjalista ds. Ochrony Informacji i Obiektów w Polskiej Spółce Gazownictwa zgromadził 5 tys. zł i 600 euro oszczędności. Ma mieszkanie o pow. 57 mkw. i wartości 350 tys. zł. Dochody: z tytułu umowy o pracę - 68,8 tys. zł, umowa zlecenie - 1,8 tys. zł, dieta radnego - 13,9 tys. zł. Jest współwłaścicielem Hondy Accord z 2007 r. i współwłaścicielem kredytu hipotecznego o wysokości 293 tys. zł.

Radny **Kazimierz Patrzała** zgromadził 50 tys. zł, 2 tys. EUR i 3 tys. USD oszczędności (majątek odrębny). Ma dom o pow. 140 mkw. i wartości 550 tys. zł i oraz jedną szóstą działki o pow. 520 mkw. Emerytura za 2019 r. - 46,3 tys. zł, dieta radnego - 16,1 tys. zł. Ma Mercedesa C-220 z 2008 roku i do spółki z córką Renault Megane z 2009 r.

Przewodniczący rady miasta Świdnik, **Włodzimierz Radek**, zatrudniony jako p. o. dyrektora Powiatowego Urzędu Pracy w Świdniku zaoszczędził ok. 5,9 tys. zł oraz 2 tys. zł na koncie emerytalnym. Nieruchomości: mieszkanie o pow. 108,52 mkw. i wartości 270 tys. zł (majątek odrębny) oraz mieszkanie 32,26 mkw. o wartości 170 tys. zł (małżeńska wspólnota majątkowa). Dochody: wynagrodzenie z tytułu pracy - 85 tys. zł brutto, dieta radnego - 24,2 tys. zł, darowizna - 35 tys. zł, odstępne za wynajem - 5,8 tys. zł. Spłaca kredyt na zakup mieszkania - 136 tys. zł.

Radny **Stanisław Skrok** ma na koncie ok. 10,5 tys. zł i mieszkanie o pow. 55,31 mkw., którego wartość szacuje w oświadczeniu na 200 tys. zł. Dochody: emerytura - 39,2 tys. zł, dieta radnego - 13 tys. zł. Wszystkie składniki wchodzą w skład małżeńskiej wspólności majątkowej.

**Aleksander Suski** zaoszczędził 36,5 tys. zł. Jest właścicielem mieszkania o pow. 58 mkw. i wartości 240 tys. zł oraz garażu o wartości 30 tys. zł. Dochody: emerytura - 53,2 tys. zł, dieta radnego rady miasta - 16,6 tys. zł.

Radny **Robert Syryjczyk**, zatrudniony jako specjalista do spraw nadzoru nad usługami w PZL-Świdnik, ma dom o pow. 208 mkw. o wartości 420 tys. zł. Działkę (371 mkw.), na której stoi dom wycenia na ok. 56 tys. zł. Dochody: z tytułu zatrudnienia - 93,3 tys. zł, dieta radnego - 12,6 tys. zł. Spłaca kredyt na remont i wyposażenie domu w kwocie - 62,4 tys. CHF.

**Magdalena Szabała** ma na koncie ok. 10 tys. zł. Jako lekarz weterynarii zarobiła w ubiegłym roku 1,62 tys. zł, jako radna - 12,8 tys. zł. Ma Volvo v40 z 2015 r.

**Ireneusz Szutko** ma na koncie ok. 28 tys. zł oraz dom o pow. 100 mkw., którego wartość wycenia na ok. 400 tys. zł. Jednoosobowa działalność gospodarcza (zarząd nieruchomościami) przyniosła mu w ubiegłym roku dochód w kwocie 73,7 tys. zł. Dieta radnego - 12,8 tys. zł. Spłaca dwa kredyty na budowę domu - 190 tys. zł i kredyt konsumpcyjny - do spłaty pozostało ok. 12 tys. zł. Wszystkie składniki stanową małżeńską wspólnotę majątkową.

Radny M**irosław Tarkowski**, zatrudniony jako p.o. Kierownika Oddziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego w Departamencie Kultury, Edukacji i Dziedzictwa Narodowego Urzędu Marszałkowskiego w Lublinie odłożył ok. 7,5 tys. zł. Ma mieszkanie o pow. 64 mkw. i wartości 300 tys. zł oraz działkę rekreacyjną (10 arów) z domem letniskowym o wartości 300 tys. zł. Dochody: umowa o pracę – 113,6 tys. zł, dieta radnego - 16,5 tys. zł. Auto: Mercedes Benz E 200 CDI - 2003 r. Spłaca kredyt hipoteczny na budowę domu letniskowego - 25,1 tys. zł, oraz dwa kredyty konsumenckie na łączną kwotę 120,8 tys. zł. Wszystkie składniki stanową małżeńską wspólność majątkową.

**Mariusz Wilk** do końca kwietnia 2019 zatrudniony jako sekretarz w Starostwie Powiatowym w Świdniku ma na koncie ok. 23 tys. zł i 13,4 tys. EUR. Ma dom o pow. 139 mkw. i wartości 230 tys. zł (majątek osobisty) oraz mieszkanie o pow. 39,52 mkw. o wartości 351,7 tys. zł (wspólnota małżeńska). Pozostałe nieruchomości: mieszkanie 62,008 mkw. - 248 tys. zł, mieszkanie 46,84 mkw. - 270 tys. zł, połowę udziałów w działce 0,458 ha - 70 tys. zł, działka 0,1304 ha - 65,2 tys. zł, działka 0,1129 ha - 28,2 tys. zł. Dwie ostatnie z tych nieruchomości stanowią majątek osobisty, pozostałe małżeńską wspólnotę majątkową. Umowa o pracę w 2019 r. przyniosła radnemu dochód w kwocie - 43 tys. zł; dochody z tytułu najmu - 6,8 tys. zł, świadczenie z ZUS - 33,4 tys. zł, dieta radnego - 11,1 tys. zł. Jeździ Mitsubishi Pajero z 2008 r. i Range Roverem z 2007 r. Spłaca trzy kredyty hipoteczne na kwoty 321,5 tys. zł, 185,4 tys. zł i 199,5 tys. zł.

## A co ma burmistrz?

Przed kilkoma tygodniami publikując oświadczenia majątkowe władz Świdnika i najważniejszych urzędników nie zamieściliśmy oświadczenia burmistrza **Waldemara Jaksona**, które wówczas nie było jeszcze dostępne w Biuletynie Informacji Publicznej. Teraz już tam jest, a wynika z niego, że burmistrz Jakson ma na koncie ok. 30 tys. zł i papiery wartościowe w postaci udziałów w 1/3 w dopłacie 7,7 zł do każdej z 52 akcji PZL-Świdnik (majątek odrębny, nabyty w drodze spadku) o wartości 133 zł oraz polisy ubezpieczeniowe na kwotę ok. 34 tys. zł. Ma także dom o pow. 103 mkw, którego wartość wraz z działką (827 mkw.) i garażem (19,5 mkw.) szacuje na 450 tys. zł. W UM Świdnik w ubiegłym roku zarobił ok. 136,7 tys. zł. Jeździ Audi A4 z 2006 r. wartym 20 tys. zł. Wszystkie składniki stanową małżeńską wspólność majątkową.

**(opr. k)**

## SPRZEDAM AUTO-MOTO

Audi A3 2,0tdi 04r. czarny 3d S-line 13.000zł, Tel.531 032 465

Audi A6 C6, 06r. 2,0tdi szary sedan skóra, 19.800zł, Tel.511 957 999

BMW 530 XD, 3,0d M-pakiet 235 PS 4x4 skóra 10r. kombi 165000km automat fotele komfort, Tel.786 968 819

BMW E39 czarny 2,5b+g 99r. 2 kpl. opon skórzane podgrzewane fotele, 7.700zł, Tel.884 125 461

Daewoo Matiz 120KM przebieg bezwypadkowy zielony, Tel.661 920 251

Daihatsu Feroza 91r. 1,6b 95KM, 7.500zł, Tel.605 829 549

Fiat Seicento, 1.500zł, Tel.782 579 085

Fiat Uno 110000km konserwowany zadbany czerwony 2 opony +akumulator nowe, Tel.660 036 730

Ford C-max 1,6dti 04r. zadbany klimatronik dwustrefowy welurowa tapicerka, Tel.504 364 830

Ford C-max 1,6i b+g klima pełna elektryka, 10.500zł, Tel.531 503 992

Ford Focus C-max srebrny tdci 06r., Tel.512 267 690

Ford Mondeo 09r. MK4, 1,8tdci 125KM kombi, 17.700zł, Tel.511 957 999

Ford Scorpio 95r. 2,0b+g ciemna śliwka zadbany, 3.900zł, tel 601 169 899

Lublin 3, 2,5tdi 99r. blaszak oszklony, hak, ważny przegląd i ubezp. VAT-1, 2.000zł, Tel.605 055 521

Mazda Premacy 2,0td 101KM 03r. 197000km idealny dla rodziny, 4.700zł, Tel.508 238 014

Mercedes Clasa A, 02r. 1,4b srebrny sprawny zadbany, Tel.605 097 434

Mercedes Kl. B, 08r. 145000km czarny tapicerka skórzana, 17.500zł, Tel.603 370 277

Mercedes W210E 2,9td 97r. automat klima sprawna hak, 4.090zł, Tel.695 040 204

Mitsubishi ASX 1,6b 16r. salon czerwony 45200km opony zimowe garażowany, 55.900zł, Tel.505 178 329

Nissan X-trail 2,0b+g 02r. - pilnie, 11.000zł, Tel.660 162 600

Opel Antara suv 4x4, 07r. 2,0cdti full opcja cz, 21.500zł możl. zamiana na Opel Meriva b, Tel.603 376 572

Opel Astra 1,7cdti 13r. 157000km 2wł. st. bdb., 28.500zł, Tel.602 111 731

Opel Corsa 1,4b 05r. 230000km, super stan, bogate wyposażenie, 8.900zł, Tel.600 077 521

Opel Corsa D, 1,2, 08r. salon Polska 3d 87000km hak opony zimowe z felgami, 9.000zł, Tel.503 835 845

Opel Omega 2,0b mały przebieg 98r., Tel.606 475 592

Opel Vectra 1,8b+g 91r. 12.300zł; Zetor 6711, 75r. 17.300zł; Toyota Carina 96r. 3.300zł, Tel.502 858 956

Polonez Caro Plus 99r. 1,6 Gli b+g hak st. db., Tel.733 571 001

Polonez Truck Roy 99r. 106b+g 4.300zł, Tel.505 468 817

Przyczepa kempingowa holenderska, 5.000zł, Tel.515 908 327

Przyczepka kemp. Niewiadów N-126, 1.800zł Włodawa, Tel.506 272 834

Przyczepka kempingowa Niewiadów N-126 Włodawa, 1.800zł, Tel.506 272 834

Renault Megane 96r. 1,6b st. db., 1.000zł lub zamienię na Quada, Tel.790 287 128

Renault Scenic 1,6, 03r. szary automat zarej. garaż., 6.100zł, Tel.793 735 144

Renault Scenic II, 1,5dci 04r. st. bdb. zimowe opony zestaw głośno-mówiący, 5.800zł, Tel.506 060 014

Rower 400, 98r. 1,4b+g hak st. db. tech. sprawny, Tel.733 571 001

Seat Ibiza 08r. 1,2b at. db. zadbany, 8.200zł, Tel.825 639 835

Skoda Fabia 1,4b+g garażowany 03r. 212000km hak 2wł. granatowy zadbany, Tel.600 416 545

Skoda Fabia II, 1,2b hatchback 08r. 175000km czarny garażowany, 10.800zł, Tel.699 995 030

Skoda Octavia 1,9d 06r. 105KM 234000km srebrny klima dwustref. el 2es hak bez dpf, Tel.517 490 156

Skoda Octavia 1,9tdi 06r. 105KM srebrny 234000km klima dwustrefowa 2es h, 13.000zł, Tel.517 490 156

Skoda Octavia I Tour 05r. 1,6b 204000km, 8.000zł, Tel.518 952 233

Suzuki Grand Vitara 07r. 1,9 ddis szary, 19.800zł, Tel.511 957 999

Toyota Avensis 06r. 1,8b+g st. bdb. sedan, Tel.503 079 925

Toyota Corolla 1,6b+g 05r. srebrny klima cz 2 kpl. kół 5d podgrzewane lusterka, 8.900zł, Tel.880 440 728

Volvo S80, 2,4d 04r. cz 22400km automat skóra bogate wypos., 14.900zł, Tel.608 671 680

VW B3 kombi b+g hak przegląd do 05.21r. sprawny w ciągłej eksploatacji, 1.700zł, Tel.699 818 648

VW Golf II, 1,3b, dużo części, Tel.786 985 625

VW Golf IV, 1,9tdi 01r. climatr. cz el op sz ws k podg. lust. zap. kół zim. hak, 7.700zł, Tel.721 854 898

VW Jetta V sedan 06r. 1,6 niebieski, 11.300zł, Tel.511 957 999

VW Jetta V sedan 06r. 1,9tdi szary, 10.300zł, Tel.511 957 999

VW New Beetle 2,0b+g 01r. czarny, 8.800zł; rower z silnikiem spalinowym Saxs, Tel.691 742 826

VW Passat 08r. 1,9tdi 105KM zadbany srebrny, 16.500zł, Tel.721 634 845

VW Passat B5 01r. 1,9tdi sedan zielony bogate wyposażenie po wym. rozrządu st. db., Tel.518 935 177

VW Touran 05r. 2,0tdi 140KM bezwypadkowy 1wł., 17.800zł, Tel.607 860 885

## AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

Alufelgi 15 Renault Megane 4szt., 400zł, Tel.501 145 332

Koła 13" 4 szt. opony 155/70/13 M+S st. bdb., 200zł, Tel.724 602 071

Opony Continental kpl. używane 225/75/16, 220zł, Tel.600 995 461

Opony Dębica Passio 165/65/13, Tel.504 377 961

Opony letnie 185/70/14 +felgi stal. (otwór 55mm, 4 śruby) 4szt. bieżnik >7mm, 400zł/kpl., Tel.793 023 038

Opony letnie Dębica Passio 4szt. 145/70/13, 150zł, Tel.501 145 332

Opony letnie i zimowe używane różne rozmiary, 50zł/szt., Tel.530 468 600

Opony zimowe Krisalp po 1 sezonie 225/45/17, 900zł; koło do BMW zapasowe, 100zł, Tel.602 111 731

Reflektor prawy do Passata B5, sprężyny Audi B4, pompka paliwa nowa VW benzyna, Tel.518 935 177

Silnik Gli 1,6 do poloneza +skrzynia biegów przebieg 65000km, Tel.733 571 001

## SPRZEDAM INNE

Dwa komplety nart austriackich (jasna zieleń, karbon, tytan), stan bdb. Tel. 603 910 334

Obraz (widok) Morskie oko, cena 230 zł. Tel. 530 126 793

Bale sosnowe z rozbiórki stodoły. Lublin. Tel. 512 682 679

Tanio drzewo opałowe, c. 90 zł/m3. Tel. 604 858 729

Opryskiwacz do ciągnika 400-litrowy, 12-metrowy, nowy. Janowice k/Świdnika. Tel. 81 759 53 27

Orzechy włoskie, 200 kg. Cena 2 zł/kg. Janowice k/Świdnika. Tel. 81 759 53 27

Matera przeciwodleżynowy AJRFLO250F, cena 120 zł. Tel. 505 060 601

Trzy tony pszenicy, cena 40 zł za 100 kg. Janowice koło Świdnika. Tel. 81 758 53 27

Elektryczny wózek inwalidzki max. udźwig 140kg +ładowarka do akumulatora 2.500zł, Tel.720 773 501

Góral niemiecki, rama 20" koła 28", aluminiowy 550zł, Tel.793 951 040

Rower damka koła 28" niemiecki bardzo mało używany 600zł, Tel.519 105 232

Rower dziecięcy koła 16" fioletowo-biały st. bdb. 220zł, Tel.505 996 061

Rower Maxim różowy damka koła 24" st. bdb. przerzutki Shimano koszyczek 380zł, Tel.500 486 835

Autom. kocioł c.o. 15-35kW na ekogroszek +podajnik strażak moduł zaworu 3.500zł, Tel.500 243 975

Uzdatniacz wody pitnej. Świdnik. Tel. 784 561 351

Ciągnik C360, brona wahadłowa, siewnik Poznań, kultywator i inne maszyny rolnicze. Świdnik. Tel. 784 561 351

Drzwi wejściowe z szybką pionową drewniane z futryną z demontażu rozmiar 90cm, Tel.602 629 188

Dźwig bud. elektryczny 3 fazy st. bdb. Włodawa, Tel.500 594 653

Gruz betonowy, kruszony - sprzedam, Tel.609 150 543

Heblarka SAM metal. wał 40 blaty grube regul. silnik 3kW przystawka 4000obr. 1.550zł, Tel.697 130 249

Kamień polny gruby drobny 40zł/tona, Tel.795 821 149

Kamień polny różne kształty i wielkość Horodyszcze 100zł/t, Tel.510 105 010

Kuchnia westfalka biała st. db. 410zł, Tel.531 525 899

Materiał na garaż lub wiatę 4x4 metalowa +krokwie deski ceownik 5x5, Tel.605 963 777

Młotowiertarka Bosch 2-26-DFR SDS +walizka udar 2,7J st. bdb. 480zł, Tel.694 278 711

Piec c.o. 30kW podajnik tłokowy na miał, można palić drewnem, 1.700zł, Tel.509 320 201

Płyty drogowe - sprzedam, Tel.609 150 543

Rusztowanie warszawskie 8 elementów nowe 50zł/element, Tel.694 278 711

Rynny cały komplet brązowe plastikowe dł. 26m 700zł, Tel.507 581 360

Siatka leśna ocynk. zagęszczona wys. 150 i 160cm, możl. transportu, od 5,50zł/mb, Tel.510 623 626

Skrzydła drzwiowe 80 pełne lewe 2szt. wys. 200cm i 204cm kolor biały, Tel.510 104 191

Słupki ogrodz 2m z rur oraz siatka ogrodz. ocynk. i powlekana możl. transportu 18zł/szt., Tel.510 623 626

Spawarka Bester 350, Tel.500 152 193

Szlifierki kątowe małe i duże wiertarki używane sprawne od 40zł/szt., Tel.507 254 322

Szopa do przeniesienia 4x4 z dowolnym przeznaczeniem Wojsławice, Tel.667 709 599

Sztachety dębowe suche gat. I 120, 135, 150cm sz.8,2cm gr.3cm od 4,40zł/szt. transp., Tel.510 623 626

Tapety papierowe Erfurt beżowe 10 rolek - tanio, Tel.531 874 533

Sprzedam materac przeciwodleżynowy AJRFLO250F, cena 120 zł. Tel. 505 060 601

Sprzedam namiot 4-osobowy, nowy. Świdnik. Tel. 604 206 241

Sprzedam maszynę walizkową do szycia „Łucznik" stan bdb. Tel. 790 583 534

Sprzedam klatka – wóz na bydło z zaczepem do samochodu.

Konstal PRODUCENT
GARAŻE Blaszane
BRAMY Garażowe
KOJCE dla Psów
Najniższe CENY
Różne wymiary
Transport i montaż
GRATIS cały KRAJ
Automatyka do bram!
GARAŻE WZMOCNIONE
781-088-977 604-397-105
81-440-51-08 82-592-28-44
84-539-81-91 25-740-57-38
www.konstal-garaze.pl

REKLAMA

CENTRUM OCHRONY PRACY I BIZNESU
CONSULTRIX
LUBLIN
Lublin, ul. Projektowa 1
tel. 81 444 08 80
www.consultrix.pl
www.cxsafety.pl
Szkolenia okresowe BHP | Sklep BHP
Szkolenia specjalistyczne SEP, UTB
Szkolenia w zakresie środków ochrony roślin

**Okuninka, dom letniskowy, 8 x 9m, działka 25 arów, odległość od J. Białego 20 m, tel. 605 553 024**

**SPRZEDAM DOM WOLNO STOJĄCY**, murowany, do remontu, ok. 100 mkw., działka o powierzchni 48a, w Ewopolu przy trasie Chełm-Lublin, bardzo malownicza okolica, dobry dojazd.
Cena do uzgodnienia. Tel. 0 602 600 347.

Tel. 883 160 315

Sprzedam skuter aprilia scarabeo w dobrym stanie, cena do uzgodnienia. Tel. 887 039 439 lub 504 651 114

Sprzedam rower – damkę z koszem z przodu bez przerzutek. Tel. 608 681 342

Sprzedam magnetofon M2408SD „Aria" hi-fi, szpulowy stereo, czterościeżkowy z mikrofonem. Tel. 81 743 61 58

Sprzedam kompletne wyposażenie zakładu szewskiego. Tel. 515 754 059

Sprzedam rower Sigma damka, cena 250 zł. Tel. 607 486 803

Sprzedam gąsiory na wino, soki. Cena do uzgodnienia, Tel.604 858 729

Sprzedam/wynajmę przyczepę kempingową. Tel. 604 858 729

Sprzedam bryczkę konną. Tel. 604 858 729

Sprzedam zbiornik na paliwo ON poj. 5000l, z dystrybutorem i zadaszeniem. Tel. 535 050 915, 603 585 554

Zegar z kukułką, obudowa drewniana. Tel. 81 743 61 58

Bosch SPV43M10EU zmywarka do zabudowy sprawna - tanio sprzedam, Tel.502 471 989

Drukarka skaner kopiarka (kolor) urz. wielofunkcyjne Lexmark X73 atramentowe, Tel.510 104 191

Komputer Dell Precision T3400: procesor Intel Core 2, pamięć RAM 4GB, dyski: 250GB i 650GB, karta graficzna Nvidia Geforce GTX 260, system operacyjny Linux Mint 19 - tanio, Tel.502 471 989

Laptop niewiele używany sprzedam za niewielką cenę - sprawa pilna, Tel.693 233 157

Lodówko-zamrażarka Bosch sprawna 180zł, Tel.825 672 674

Lodówko-zamrażarka sprawna - tanio, Tel.724 064 998

Ława dębowa 65x125 rozkładana i podwyższana st. db. z półką pod spodem, Tel.502 137 640

Meble - regał 4 elementy, stół, 2 fotele, wersalka, Tel.602 671 378

Meble niemieckie, regały, biurka, materace, szafy, łóżka, Tel.506 094 800

Monitor 19" st. bdb. 100zł, Tel.605 571 208

Pralka automat Polar A+A class mało używana 350zł, Tel.573 255 400

Pralka wirnikowa typu Frania model PM-3 metalowa st. bdb.,

FIRMA GEDEK
ZATRUDNIĘ MĘŻCZYZN DO PRACY PRZY BUDOWIE SZKLARNI
Praca głównie za granicą.
Doświadczenie nie wymagane.
ZAPEWNIAMY:
- legalne zatrudnienie,
- atrakcyjne wynagrodzenie,
- wyżywienie i zakwaterowanie.
KONTAKT:
Firma Gędek
Łaszków 11a, 62-814 Blizanów, k.Kalisza,
tel. 668147312, gedek@gedek.pl

Tel.510 104 191

Pralka wirnikowa z podgrzewaczem sprawna 300zł, Tel.791 424 426

Regały biurowe 200x80x30cm szare, lady sklepowe k. limba czek. 1szt. szklona 600zł, Tel.507 448 503

Sokowirówka Philips 200zł, Tel.605 994 808

Tapczan rozkładany 1os. brązowy z 2 poduszkami st. bdb. 199zł,

WYKOŃCZENIA WNĘTRZ (GLAZURA, TERAKOTA, REGIPSY, PANELE, TYNKI STRUKTURALNE, JAPOŃSKIE, GŁADŹ, ŚCIANKI DZIAŁOWE, SUFITY PODWIESZANE, MALOWANIE) REMONTY, ADAPTACJE PODDASZY – profesjonalnie i terminowo – tel. 503-4024-3045

Tel.788 645 787

Tapczan rozkładany 1os. brązowy z poduszkami używany st. db. 250zł, Tel.788 645 787

Telewizor Thomson 21MH st. idealny - tanio, Tel.506 399 831

TV Samsung 32" FHD prod. 2016 r. st. idealny, Tel.698 244 248

Wersalka po kompletnej renowacji nowy materiał sprężyny gąbka 350zł, Tel.507 841 669

Wieża Sony z kolumnami, Tel.797 552 195

Drewno kominkowe i c.o. transport gratis 130zł/m3, Tel.607 803 931

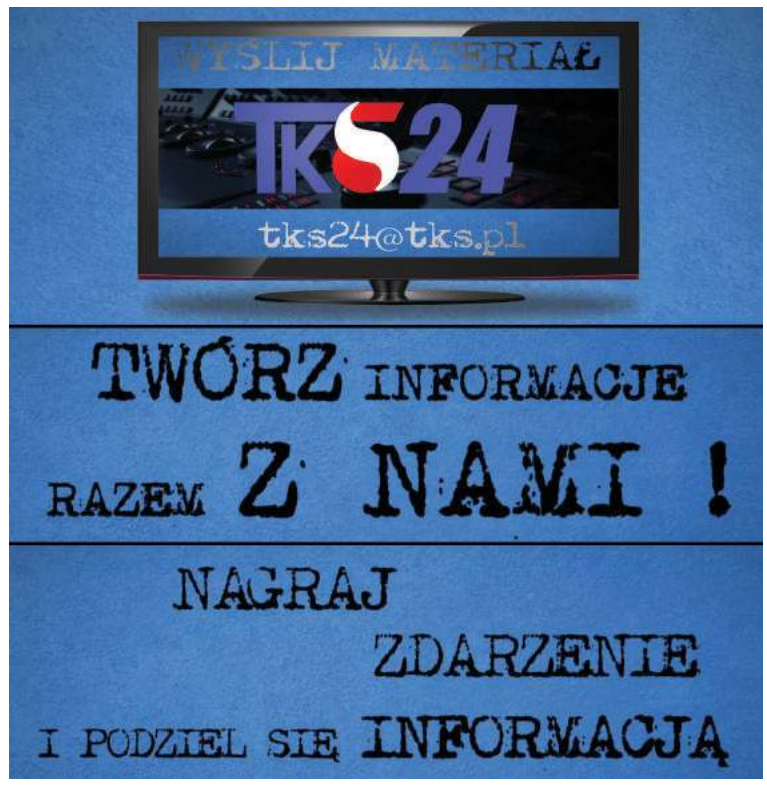
Drewno opałowe c.o. kominkowe rozpałkowe drobne transport, Tel.504 860 159

Drewno opałowe kominkowe rozpałkowe c.o. pocięte i porąbane od 120zł/m3 transp., Tel.724 484 445

Drewno sosnowe suche drobne krótko cięte na rozpałkę w workach po 50kg dowóz, Tel.512 358 959

Drewno suche rąbane 30cm 150zł/m3; brzoza dąb grusza dzika

REKLAMA




FOTOBUDKA
DO WYNAJĘCIA
NA WESELA I INNE OKAZJE
603 609 602

czereśnia 180zł/m3, Tel.662 208 232

Drut spaw. 1,2mm rura ocynk. 1" linka stal. fi.4 i fi.13 palnik do cięcia zestaw napr. blachy samoch., Tel.664 589 620

Łódka 1-osobowa, Tel.692 241 622

Overlock z silnikiem siłowym komplet, TV LED Thomson 29", Tel.507 377 277

Perkusja Polmus 500zł, perkusja Everplay 1.500zł, Tel.699 797 827

Piecyk gaz. kuchnia gaz. +2 butle, Tel.510 138 878

Piecyk gaz. pilarka antena pok. kuchnia gaz. bojler wózek do p. zwierząt, Tel.723 502 702

Pierścionek złoty waga 5,14g 1.900zł, Tel.696 398 083

Podzielnica uniwersalna do frezarki - tanio, Tel.792 369 201

Przyczepka Niewiadów N126 zarej. sprawna 1.800zł, Tel.506 272 834

Saksofon tenor Weltlang 1.050zł, Tel.518 616 550

Saksofon tenorowy złoty gotowy do gry, walizka, pasek, itp. 1.100zł, Tel.669 408 060

Skóry z barana jasne i ciemne, Tel.504 377 961

Sprzęt wędkarski, Tel.888 705 201

Glebogryzarka polska Akpil szer. robocza 2m st. bdb. 3.950zł, Tel.506 291 700

Gorczyca, sieczkarnia ręczna na 3 noże, Tel.506 291 700

Karmniki ze smoczkiem dla świń plastikowe polskie, kwadratowe 200zł i okrągłe 150zł, Tel.518 729 997

Kombajn Bizon Super 56, ślimak do nasyp. zboża, deski dębowe sezonowane gr.5cm, Tel.514 367 933

Kombajn Bizon Z056/3, 84r. 22.000zł; Ursus C360, 79r. 15.000zł; siewnik nawoz. 2-tal., Tel.519 467 226

Kombajn zbożowy Bizon Z056, 84r. st.bdb, żniwa wykonał bezawaryjnie, 27.000zł, Tel.782 387 060, 669 603 896

Kombajn zbożowy Fahr Rubin 3m heder, wspom. sprawny, 10.800zł, Tel.504 582 679

Koniowóz Vesko 2-osiowy do małego remontu, Tel.795 402 818

Kosiarka - traktorek Honda, Tel.607 065 185

Krajzega z silnikiem 7kW st. bdb. na kołach zaczepiana do ciągnika 1.000zł, Tel.517 185 415

Maszyna lublinianka +prasa stacjonarna, ficak konny przerobiony na podnośnik do ciąg., Tel.604 730 572

Mieszanka zbożowa - owies, jęczmień, pszenica, Tel.601 752 245

MTZ-82 (4x4) sprzedam lub zamienię na mniejszy, Tel.735 449 249

Nożyce elektryczne do żywopłotu używane 1 sezon 150zł, Tel.512 115 860

Odkłady pszczele, pakiety, matki pszczele różne linie, Tel.604 624 315

Opony 23.1x26, 2szt., dętki, opony 28.1x26 i inne; wały ciągane 5m, podwozie 1 oś, Tel.508 237 893

Opony rolnicze, silniki, części silnikowe, pompy, siłowniki hydrauliczne - Srebrzyszcze, Tel.607 544 977

Pługi 4, rozsiewacz lejek, agregat 2m, 2 rowery, Tel.516 632 479

Przyczepa 10t sztywna 6,3m, krajzega met., śrutownik, 2 koła 1000 na 8 otw., widły hds, Tel.500 101 015

Przyczepa drewniana 3,5t bez rejestracji 2.500zł, Tel.509 048 990

Pszczoły sprzedam, Tel.607 227 946

Pszczoły z ulami dadanta 5szt. podkarmione, Tel.605 647 451

Pszenżyto ładne 5 ton; krawężniki drogowe duże, Tel.667 709 599

Reduktor kąt., wózek pod siln., wałek do hebl., imadło, pompa 1st. do wody, motoreduktor, Tel.694 521 003

Rodziny pszczele - rój 250zł, Tel.889 200 381

Rozrusznik Bizona st. bdb. 350zł, Tel.517 185 415

Rozrusznik R-11-B 12V 3kW i R-11-A 12V, linka stalowa z hakiem ok. 8m śr. 10mm, Tel.504 933 081

Rozrzutnik obornika, rozsiewacz nawozów, siewnik zbożowy 3m Amazone D9, Tel.507 312 242

Siewnik poznaniak, opryskiwacz 300l, 2 osie przyczepy 3,5t, silnik 2,2- 380W 1,5- 220W, Tel.691 742 826

Silnik S231, 12; kultywator 16łap. st. db., Tel.883 615 408

Słoma w belach - sprzedam, Tel.511 401 906

Stół do rzepaku Bizon, widły do tura, opryskiwacz 1000l, Tel.600 990 899

Szlifierka stoł. rębak do gałęzi silnik 380V 5,5kW 3kW 2,2kW 1,5kW 1,1kW 230V butla powietrza 50l, Tel.694 521 003

Śrutownik bijakowy z silnikiem 7,5kW kompletny sita zapasowe gratis, Tel.825 915 300

Talerzówka szer. 3m Bomet 4x7 st. bdb., możliwy transport, 4.400zł, Tel.502 846 914

Ursus C330, 81r. zarejestrowany 14.000zł, Tel.726 136 726

Wał Cambridge posiewny szer. 3m, brona talerzówka 2x8 nowe talerze i łożyska, Tel.506 291 700

Wałek piły, łącznik ciśn., silnik Frani, piła spal., okna autob., wirówka, oś Syreny, sieczkarnia, Tel.693 368 357

Wicherek, sieczkarnia, maszyna do czysz., rozrusznik, alternator 24V do SW400, heblarka, wiertarka stoł. szlifierka, Tel.798 747 206

ciąg dalszy str. 12

**BEZPŁATNE OGŁOSZENIA DROBNE**

# Kupon ogłoszeniowy

nowy tydzień

☐ sprzedam auto-moto ☐ sprzedam nieruchomości ☐ sprzedam inne ☐ usługi ☐ nauka
☐ kupię ☐ wynajmę ☐ zamienię ☐ inne ☐ zwierzęta ☐ zdrowie i medycyna ☐ szukam pracy

Kupony należy dostarczyć do redakcji „Nowego Tygodnia w Lublinie" przy ul. Bramowej 6 (osobiście lub pocztą) lub wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej.

Treść ogłoszenia .....

.....

.....

Dane ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji)

.....

.....

.....

....., tel. .....

**Adresy skrzynek ogłoszeniowych:**
**W Lublinie:** • ul. Turystyczna 1 (przed głównym wejściem do E. Leclerc) • ul. Okrzei 2 (sklep hydrauliczny) • sklep LSS, pl. Wolności • Bar „Dobre Smaki u Jadzi", ul. Godebskiego 10.
**W Świdniku:** PSS Społem: sklep nr 3 „Trójka", ul. Niepodległości 1 i sklep nr 25 „Berlinek", ul. Okulickiego 11.

## INNE

Oddam za darmo telewizor Sanyo 25" (analogowy), sprawny w 100%. Tel. 698 352 127

Przyjmę lodówkę na chodzie w Lublinie, Tel.604 858 729

Przyjmę reklamę. Lublin, Lubartów, Parczew. Cena 100 zł, Tel.604 858 729

Udostępnię miejsce w Lublinie na malowanie muralu o tematyce patriotycznej. Wymiary 4× 11 m-44m2. Bezpłatnie, Tel.604 858 729

## KUPIĘ

Antyki artefakty monety odznaki obraz porcelana inne starocia, Tel.781 943 519

Antyki monety militaria znaczki pocztówki płyty medale, Tel.605 541 416

Aparaty foto bagnety monety złote srebr. pamiątki wojsk. obrazy zegarki mech. inne, Tel.796 273 327

Apartament, mieszkanie (blok, kamienica) w Chełmie, może być do remontu, Tel.511 218 024

Auto do 30.000zł kupię, Tel.607 324 996

Blachę trapez z demontażu - kupię, Tel.508 159 132

Fiat 125p Polonez Fiat 126p Maluch Skoda Łada i inne z lat 80-tych i starsze, Tel.500 200 066

Fiata 125p Poloneza Nysę do remontu, Tel.505 468 817

Grunt rolny siedlisko na wsi do 20km od Chełma, Tel.505 468 817

Halę, magazyn w Chełmie lub bliskiej okolicy na działce do 4000m2, Tel.505 379 192

Hełmy bagnety pamiątki wojskowe, Tel.515 541 641

Kabinę MF255 do Perkins koło zamachowe ciągnika C360 C330 Białoruś lub silnika samoch., Tel.506 819 187

Kawalerkę w Chełmie blok lub kamienica (parter, I, II, III piętro) - zdecydowanie, Tel.505 379 192

Kawalerkę w Chełmie może być do kapitalnego remontu, Tel.511 218 024

Kombajn Claas Senator 3,6m heder silnik Perkinsa 6-cylindrowy 18.000zł, Tel.501 740 599

Pilnie kupię mieszkanie w bloku w Lublinie. Może być do remontu. Tel. 736 852 001

Kupię mieszkanie w Świdniku do remontu lub odświeżenia, Tel.535 013 566

Kupię Matiza na części, lub silnik do Matiza. Tel. 725 487 445

Kupię pilarki uszkodzone Husqvarna, Makita, PS 280, Stihl Tel. 785 231 548

Kupię garaż blaszany na „Wysypisku" przy ul. Krępieckiej w Świdniku. Tel. 513 278 708

Kupię naczepę z TIR-a, używaną, na magazyn, z transportem, Tel.604 858 729

Kupię stary sprzęt wojskowy na dekoracje CPN (czołg, śmigłowce, amfibia itp.) , Tel.604 858 729

Przyczepę do remontu zarejestrowaną towarową lub kempingową Niewiadów tanio, Tel.600 024 936

Quada na chodzie lub do remontu w rozsądnej cenie własny transport i załadunek, Tel.790 287 128

Rynny dachowe metalowe z demontażu - kupię, Tel.783 694 626

Skup aut - osobowe, busy jeżdżące lub uszkodzone wyrejestrowane, Tel.510 445 019

Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, Tel.698 693 846

Stare motocykle części pozostałości, Tel.515 541 641

Zakupię ciągnik sprzęt rolniczy C-330 C-360 lub inny, Tel.781 270 206

## USŁUGI

Wykonujemy solidnie meble kuchenne. „EUREKA" ul. Rusałka 6. Tel. 506 007 919

Zamki - montaż, wymiana, naprawa, tapicerka drzwi. Tel. 512 682 679, 81 743 32 59

Usługi budowlano-malarskie. Tel. 515 754 059

Domofony, elektryka, malowanie, tapetowanie, panele, montaż szafek i mebli, Tel.725 181 783

Montaż mebli, montaż oświetlenia, atrakcyjne ceny, Tel.885 647 647

Tapetowanie, malowanie, gładzie, hydraulika, panele podłogowe oraz drobne naprawy. Tel. 662 063 626

Skuwanie glazury, płytek, tynku, betonu, posadzek, tarasów, schodów, burzenie ścian, wycinanie otworów w ścianach. Tel. 509 252 557

Cyklinowanie, bezpyłowe, tanio. Tel. 505 902 342

Profesjonalne usługi szpachlarsko-malarskie. Tel. 607 722 107

Wywóz złomu samochodem osobowym z przyczepką; usługi transportowe. Tel. 792 069 445

## PRACA

### PRACA – SZUKAM

Pracownik ochrony poszukuje pilnie pracy w ochronie/recepcji, na obiektach zamkniętych na budowie lub portierni. Długoletnie doświadczenie, znajomość języków. Tel. 887 039 439, 504 651 114

Kobieta poszukuje pracy jako: opiekunka osoby starszej lub dzieci, sprzątanie i inne prace, posiadam duże doświadczenie. Tel. 577 846 950

Podejmę pracę fizyczną w każdej branży. Tel. 789 435 041

Poszukuję pracodawcy, który przyjąłby mnie na praktyki zawodowe do swojej piekarni lub cukierni. Osoby zainteresowane proszę o kontakt pod numerem Tel. 789 354 041.

Wykształcenie wyższe, dyspozycyjna – podejmie pracę jako opiekunka do osób starszych, Tel.691 666 068

### PRACA – DAM

Zatrudnię projektanta meblowego. Tel. 506 007 919

Zatrudnię dorywczo kierowcę (rencistę) z prawem jazy kat. B, 2-3 razy w tygodniu. Tel. 515 754 059

Szukam pracownika do montażu i noszenia mebli. Praca dorywcza. Tel. 515 754 059

## ZDROWIE

Pomogę osobie starszej w zamian za wynajęcie pokoju z niewielką dopłatą do pokoju. Proszę o telefon w godzinach 20:00 – 21:00. Tel. 794 671 561

Zaopiekuję się małym dzieckiem lub osoba starszą. Tel. 888 031 082

## NAUKA

Niemiecki – tłumaczenia, egzaminy, lekcje. Tel. 797 913 171

Angielski – doświadczony nauczyciel wytłumaczy solidnie, wszystkie poziomy, możliwy dojazd, c. 35 zł/h. Tel. 517 779 729

## MATRYMONIALNE

Oferty matrymonialne, BM Rena, Lublin, Noworybna 3. Tel. (81) 747 19 05, 663 919 260

Pan po pięćdziesiątce pozna panią. Tel. 797 754 393

Poznam pannę do 40 lat. Matrymonialnie. Tel. 511 198 493


# Afisz kulturalny

# Jarmark, ale nie tylko

**Oczywiście największym i najważniejszym kulturalnym wydarzeniem najbliższego tygodnia w Lublinie będzie trwający od piątku do niedzieli (21-23 sierpnia) Jarmark Jagielloński, ale dobrej zabawy z kulturą nie zabraknie również na tygodniu jak i na weekendzie.**

Tegoroczny Jarmark, jak już anonsowaliśmy, będzie inny niż zwykle. Ze względu na epidemię odbędzie się w okrojonej wersji, bez wystawców z zagranicy i ograniczy się do obszaru Starego Miasta. Jego tematem przewodnim będą zioła, a impreza obfitować będzie w zajęcia praktyczne, choć nie zabraknie również koncertów uznanych artystów.

Wystawców ma być około 100, a zatem mniej więcej jedna trzecia tego co dotychczas. Będą jedynie polscy twórcy, zabraknie gości z zagranicy. Kramy mają stać w większych odstępach, a kupcy winni nosić maseczki. Stan epidemii wyklucza tradycyjne potańcówki w takt muzyki ludowej, które ściągały tłumy w zaułku dawnego Teatru Andersena. W przypadku większych wydarzeń Jarmarku obowiązywać będą wcześniejsze zapisy, pomiar temperatury i ankieta medyczna. Wchodząc przez Bramę Krakowską w strefę Jarmarku zobaczymy instalację inspirowaną jak zwykle pająkiem ludowym. Tym razem będzie przybrany ziołami. Jego autorami są twórcy ludowi: **Małgorzata** i **Tomasz Krajewscy** oraz **Wiesława Kucharzyk** zajmujący się plastyką obrzędową. Brama Grodzka przywita nas instalacją „Życie jest piękne (jeśli długo się nad nim nie zastanawiasz)". Wykonana przez **Jarosława Koziarę** instalacja nawiązywać będzie do tematu kwiatów i zachęcać do wykonania zdjęć na jej wyjątkowym, wielobarwnym tle. Nie zabraknie ciekawych wystaw. W Warsztatach Kultury przy Grodzkiej 7 już od 17 sierpnia (do 28 sierpnia), w godz. 11-17, będziemy mogli zobaczyć ekspozycję „Kosmiczny zielnik", gdzie zdjęcia ziół, które można znaleźć na Lubelszczyźnie są ilustracją do tekstów o roli roślin w obrzędowości, w magii i miłości, także w lecznictwie i gospodarstwie. Z kolei w krużgankach klasztoru dominikanów (21-23 sierpnia) ujrzymy wystawę prezentującą wyniki badań terenowych Letniej Szkoły Tradycji i sylwetki ludzi, którzy od lat twórczo wykorzystują zioła w życiu codziennym, jak i zawodowym.

## Jarmark pełen warsztatów

Tegoroczny Jarmark obfitował będzie w warsztaty przy ul. Grodzkiej 5 i 7 oraz przy Bazylice Dominikanów, oczywiście przede wszystkim związane z zielarstwem. Pierwsze w piątek, 21 sierpnia, o godz. 10 dla dorosłych poprowadzi **Janina Wadowska** pokazując jak zrobić wianek z suszonych roślin. Tego samego dnia tyle, że o 11 i 13.30, na zajęcia pt. „„Ale ziółko!", dzieci w wieku 6-11 lat zapraszają **Dorota Podgórska-Dudko**, **Katarzyna Zedel**, **Marta Urban-Burdalska**, które przedstawią tajniki zielarstwa, pracy twórczej, świata bajek, a także zdrowia i odporności. Powtórka 22-23 sierpnia, godz. 10 i 13.30. Również w piątek, o godz. 16 i 17 warsztat etnograficzny „Ziołotwórcy, podczas którego **Łukasz Ciemiński** opowie dzieciom w wieku 6-12 lat o cudownym pochodzeniu ziół oraz ich zastosowaniu w magii i codziennym życiu, co będzie wstępem do wykonania kart magicznego zielnika, które pozwolą uruchomić wyobraźnię i fantazję twórczą dzieci. Kolejne piątkowe warsztaty „Tablice zielarskie" (dla dorosłych) o godz. 13 i 16 poświęcone będą zbieraniu i oznaczaniu roślin, korzystaniu z atlasów i książek zielarskich, kluczy do oznaczania roślin. Zwieńczeniem zajęć, które poprowadzi **Joanna Sucholas**, będzie wykonana własnoręcznie przez uczestników trójwymiarowa, pachnąca tablica przedstawiająca rośliny.

W sobotę, 22 sierpnia o godz. 12 i 14.30, na warsztatach „Ziołowe korony" Joanna Sucholas będzie uczyć dzieci w wieku 6-10 lat jak z kwiatów i gałązek ziół można wykonać fantastyczną roślinno-ziołową koronę. W sobotę, dla nieco starszych (wiek 10+) dedykowane są warsztaty przygotowania bukietów z ziół suszonych kwiatów i zbóż, które od godz. 10 poprowadzi **Wiesława Kucharzyk**.

Na warsztaty obowiązują zapisy. Szczegóły na jarmarkjagiellonski.pl.

## Koncerty z limitami

Nie zabraknie również koncertów, choć w nieco skromniejszym wydaniu niż w latach ubiegłych. W sobotę 22 sierpnia, godz. 19, na dziedzińcu Zamku (liczba widzów ograniczona do 600) wystąpią: **Reni Jusis** i instrumentalista **Miguel Moon** wspólnie z **Angle Bapkauskien** i z zespołem Šalcinukas z Puńska, **Tomasz „Lipa" Lipnicki** i Kapela Dudziarska Manugi z Bukówca Górnego oraz **Olaf Deriglasoff** i Kapela **Stefana Wyczyńskiego** z Lubczy. W niedzielę o godz. 19 w patio WK przy ul. Grodzkiej 7 zagra Łukasz Jemioła z grupą Dresscode, a o godz. 21 odbędzie się koncertspektakl „Senjawazabawa" przygotowany przez **Katarzynę Szurman**, **Agatę Harz** i **Paulę Kinaszewską**. Wstęp tylko dla pełnoletnich. Na koncerty wejdą tylko ci, którzy wcześniej się zapiszą. Pełny program imprezy, szczegóły i zapisy na stronie jarmarkjagiellonski.pl.

## Na tygodniu na placu

Mimo Jarmarku, w tym tygodniu, odbywać się będą również niezwiązane z nim, a prowadzone przez Warsztaty Kultury od początku wakacji zajęcia dla najmłodszych i dorosłych na placu Litewskim. W poniedziałek, 17 sierpnia, o godz. 17, dla dorosłych przygotowano warsztat szycia „Plecak typu worek", a we wtorek, 18 sierpnia o godz. 17 dla dzieci od lat 7 warsztaty „Myślenie wizualne".

## CK nie zwalania tempa

Bogatą ofertę imprez i zajęć ma na ten tydzień również Centrum Kultury, które zaprasza na Centralny Plac Zabaw do Wirydarza przy ul. Peowiaków 12 i do Muszli Koncertowej w Ogrodzie Saskim. We wtorek, o 17:00, na Centralnym Placu Zabaw kolejne warsztaty z cyklu „Karuzela Sztuki: Graj w zielone", podczas których tym razem uczestnicy będą tworzyć z warzywnych resztek mobilny ogród warzywny i rozmawiać o ogromnej sile, która drzemie w roślinach. W środę na CPZ w Wirydarzu o godz. 20:00 koncert Limboski & Sosnowski (bilety po 40 zł), a w piątek od 16 kolejne spotkanie z grami planszowymi. Tego samego dnia w Muszli Koncertowej o 20 koncert Kirszenbaum. W sobotę i CPZ, i Muszla będą tętniły życiem już od południa. Na początek o godz. 12 w Wirydarzu kolejne spotkanie z planszówkami, od 14 Studio 12, czyli telewizyjne Studio Centralnego Placu Zabaw, o 16 na placu przed CK „Improwizowana księżniczka" – spektakl impro", a o tej samej godzinie na scenie Muszli sztuka „Brak sensu, Aniołek, Żyrafa i Stołek", a o 20 koncert Standard Brass Band. W wydarzenia obfitowała będzie również niedziela. Przy Peowiaków 12 poza familijną grą w planszówki od godz. 12, Studiem 12 od 14, o 16 koncert Klasyczne Popołudnie: Sokołowski & Menet (wstęp wolny) i od 17.30 warsztaty familijne „Rodzinne popołudnie", a w Ogrodzie Saskim od 19 „Salsoteka", czyli nauka i wspólne tańczenie salsy. Liczba miejsc na wydarzeniach ograniczona. Szczegóły na stronie ck.lublin.pl.

## Watch Docs od czwartku

Centrum Kultury jest również współorganizatorem kolejnej, 18. już, odsłony Festiwalu Filmowego „Watch Docs. Prawa człowieka w filmie". Jego tegoroczna edycja wyjątkowo odbędzie w plenerze - w Wirydarzu Centrum Kultury w Lublinie, gdzie od 20 do 23 sierpnia o godz. 20 będzie można obejrzeć cztery, pełnometrażowe dokumenty związane z aktualnymi wyzwaniami na świecie, w tym sytuacji środowisk LGBT. W czwartek „Ewangelia Eureki", reż. **Donal Mosher**, **Michael Palmieri** - opowieść o niewielkiej miejscowości w Arkansas, znanej z wielkich widowisk pasyjnych i spektakularnych, chrześcijańskich drag shows. W piątek „Bo nie wiedzą, co czynią", reż. **Daniel G. Karslake** – dokument, który portretuje dramatyczne napięcia w religijnych amerykańskich rodzinach z homoseksualnymi dziećmi. Po filmie odbędzie się kameralne spotkanie z zaproszonymi rodzicami. W sobotę „Wyzwolenie" („From Shock to Awe") - opowieść o weteranach amerykańskiej armii, którzy nie mogą poradzić sobie z syndromem stresu pourazowego. Wybawieniem okazują się dla nich ceremonie ayahuaski, czyli napoju pochodzącego z Ameryki Południowej, który ma właściwości psychoaktywne. Poza filmami odbędą się dwa warsztaty eksperckie. Wstęp na pokazy wolne, ale obowiązuje rejestracja poprzez stronę internetową festiwalu i CK.

## W CSK-a tym razem bez szału

Poza kilkoma wystawami, które bezpłatnie można oglądać codziennie w przestrzeniach CSK od godz. 10. Poza tym Centrum Spotkania Kultur zaprasza na dwa seanse filmowe, a w poniedziałek i czwartek, od godz. 10:00, na rodzinne warsztaty, podczas których uczestnicy mogą zajrzeć w niemal wszystkie zakamarki CSK, zobaczyć co dzieje się za kulisami wielkich widowisk, a także poznać sekrety Miejskiej Pasieki Artystycznej.

**MR**, **RD**

## CO, GDZIE, KIEDY?

### KINA

**BAJKA – LUBLIN, UL. RADZISZEWSKIEGO 8, TEL. (81) 533-88-72**
**17 sierpnia (poniedziałek)** SamSam 10:30, 14:45, Rocca zmienia świat 14:00, Włoskie wakacje 16:00, 20:30, Babyteeth 16:30, 18:00, Arab Blues 18:45, 20:15
**18 sierpnia (wtorek)** SamSam 10:30, 14:45, Rocca zmienia świat 14:00, Włoskie wakacje 16:00, 20:30, Babyteeth 16:30, 18:00, Arab Blues 18:45, 20:15
**19 sierpnia (środa)** SamSam 10:30, 14:45, Rocca zmienia świat 12:30, Włoskie wakacje 16:00, 20:30, Babyteeth 16:30, 18:00, Arab Blues 18:45, 20:15
**20 sierpnia (czwartek)** SamSam 10:30, 14:45, Rocca zmienia świat 12:30, Włoskie wakacje 16:00, 20:30, Babyteeth 16:30, 18:00, Arab Blues 18:45, 20:15

**LOT – ŚWIDNIK, AL. LOTNIKÓW POLSKICH 24, TEL. (81) 751-24-61**
**17 sierpnia (poniedziałek)** SamSam 15:15, Arab Blues 17:00, Włoskie wakacje 19:15
**18 sierpnia (wtorek)** SamSam 15:15, Arab Blues 17:00, Włoskie wakacje 19:15
**19 sierpnia (środa)** SamSam 15:15, Arab Blues 17:00, Włoskie wakacje 19:15
**20 sierpnia (czwartek)** SamSam 15:15, Arab Blues 17:00, Włoskie wakacje 19:15
**21 sierpnia (piątek)** O czym marzą zwierzęta 15:45, Dolina Bogów 17:30, Włoskie wakacje 20:00
**22 sierpnia (sobota)** O czym marzą zwierzęta 15:45, Dolina Bogów 17:30, Włoskie wakacje 20:00
**23 sierpnia (niedziela)** O czym marzą zwierzęta 15:45, Dolina Bogów 17:30, Włoskie wakacje 20:00

**MULTIKINO LUBLIN, AL. SPÓŁDZIELCZOŚCI PRACY 34, TEL. (81) 460 28 10**
Kino czynne. Repertuar na stronie multikino.pl/repertuar/lublin/

**CINEMA CITY LUBLIN, UL. LIPOWA 13, TEL. (81) 533-25-25 I AL. WITOSA 32, TEL. (81) 443 58 58**
Kino czynne. Repertuar na stronie cinema-city.pl/kina/lublinplaza

**KINO PERŁA, UL. BERNARDYŃSKA 15, LUBLIN (SEANSE BEZPŁATNE), TEL. 81 71 01 233**
**19 sierpnia (środa)** Tajemnica Silver Lake. Cykl: Dziwne dni
**20 sierpnia (czwartek)** Smak curry. Cykl: Podróż za jeden uśmiech
**21 sierpnia (piątek)** Projekt Koliber. Cykl: Sex & Drugs & Rock'n'Roll
**22 sierpnia (sobota)** Ziarno prawdy. Cykl: A to Polska właśnie!
**23 sierpnia (niedziela)** Dziewczyna warta grzechu. Cykl: Świat się śmieje
Seanse rozpoczynają się o godzinie 21:00

**KULTOWE LATO FILMOWE CSK, DACH CSK, PL. TEATRALNY 1 (bilety w cenie 8 zł, godz. 21:00), bilety.spotkaniakultur.com/teatry**
**20 sierpnia (czwartek),** RoboCop godz. 20:30

**KINO CSK, PL. TEATRALNY 1, PL. TEATRALNY 1 (bilety w cenie 8 zł) na bilety.spotkania-kultur.com/**
**20 sierpnia (czwartek)** Jestem William godz. 12:00

**MIASTO MOVIE, WARSZTATY KULTURY, UL. GRODZKA 7, LUBLIN (patio, seanse bezpłatne, ale obowiązuje rezerwacja miejsc**
**19 sierpnia (środa)** Nadal kryję się z paleniem reż. Denis Villeneuve godz. 20:30

### TEATRY

**TEATR IM. J. OSTERWY, UL. NARUTOWICZA 17, LUBLIN**
**Przerwa wakacyjna**

**TEATR IM. H. CH. ANDERSENA, PLAC TEATRALNY 1, LUBLIN**
**Przerwa wakacyjna**

**TEATR STARY, UL. JEZUICKA 18, LUBLIN**
**Przerwa wakacyjna .**

**TEATR MUZYCZNY, UL. MARII CURIE-SKŁODOWSKIEJ 5, LUBLIN**
**Przerwa wakacyjna**

**WYMOGI SANITARNE**
Podczas wszystkich wydarzeń kulturalnych, w tym imprez i warsztatów odbywających się na świeżym powietrzu, obowiązuje zachowanie reżimu sanitarnego. Każdy uczestnik wydarzenia zobowiązany jest do wypełnienia oświadczenia o stanie zdrowia, które należy dostarczyć do organizatora bezpośrednio przed wydarzeniem lub wypełnić na miejscu.
Oświadczenia są do pobrania na stronach internetowych placówek.
Podczas samych imprez obowiązuje zaś noszenie maseczek i przestrzeganie wytycznych organizatorów co do zachowania dystansu.

FOT. MKS STARTU LUBLIN

Amerykanin Sherron Dorsey-Walker, który w poprzednich latach występował w holenderskim zespole Landstede Hammers, a przed nowym sezonem zasilił ekipę czerwono-czarnych w piątkowo-sobotnim turnieju zdobył w sumie 22 punkty (13 w meczu z HydroTrack Radom i 9 z Legią Warszawa)

## Legia wygrała Memoriał Z. Niedzieli

**Koszykarze warszawskiej Legii wygrali rozgrywany w piątek i sobotę w hali Globus Memoriał Zdzisława Niedzieli, legendarnego trenera lubelskiego Startu. W finale zespół ze stolicy pokonał gospodarzy 71:65.**

O końcowym sukcesie Legii nad Startem, w niezwykle wyrównanym meczu, zadecydowała ostatnia kwarta, którą warszawianie wygrali 24:17.

Startowcy w turnieju oprócz porażki z Legią, odnieśli wygraną nad zespołem HydroTrack Radom, którego pokonali także przed tygodniem podczas II Memoriału Karola Gutkowskiego. Tym razem wygrali różnicą pięciu punktów - 88:83 (wcześniej siedmiu - 75:68).

Najlepszym zawodnikiem w zespole Startu był **Kacper Borowski**, który zakończył zawody z łącznym dorobkiem 41 punktów. Nieźle wypadli także nowi Amerykanie - **Armani Moore** ustrzelił 23 punkty, a **Sherron Dorsey-Walker** punkt mniej. **MAG**

**Zdzisław Niedziela** jako trener z zespołem Startu Lublin trzykrotnie zdobywał brązowe medale mistrzostw Polski w koszykówce mężczyzn (w latach 1965, 1979 i 1980). Jako szkoleniowiec pracował w Starcie od 1960 roku do roku 1980. Z lubelskim zespołem w 1961, po raz pierwszy w historii, awansował do najwyższej klasy rozgrywkowej. Zmarł w Lublinie 21 grudnia 2010 r.

**WYNIKI**
**I dzień (piątek)**
**półfinały**
**MKS DĄBROWA GÓRNICZA - LEGIA WARSZAWA 74:79 (20:14, 16:26, 21:14, 17:25)**
**Najwięcej dla MKS:** Killeya-Jones 16 i Moore 14; dla Legii: Kulka 21 i Morris 13.
**START LUBLIN - HYDROTRUCK RADOM 88:83 (25:20, 24:21, 16:22, 23:20)**
**Start:** Laksa 19, Borowski 17, Dorsey-Walker 13, Moore 12, Pelczar 8, Gospodarek 7, Szymański 7, Medford 5, Pszczoła.
**HydroTruck:** Piechowicz 21, Griffin 17, Neal 13, Lewandowski 10, Zegzuła 8, Ostojić 7, Prahl 4, Kurpisz 3, Wall, Stankowski.

**II dzień (sobota)**
**o 1. miejsce**
**START LUBLIN - LEGIA WARSZAWA 65:71 (17:20, 15:11, 16:16, 17:24)**
**Start:** Borowski 24, Moore 11, Dorsey-Walker 9, Laksa 8, Szymański 6, Pelczar 5, Medford 2, Pszczoła, Gospodarek.
**Legia:** Bibbins 30, Morris 18, Karolak 13, Kulka 6, Konopatzki 2, Linowski 2, Kamiński, Kuźkow, Wyka, Sadowski.
**o 3. miejsce**
**MKS DĄBROWA GÓRNICZA - HYDROTRUCK RADOM 71:61 (10:17, 21:9, 23:12, 17:23)**
Najwięcej dla MKS: Killeya-Jones 21 i Wilson 15; dla HydroTruck: Griffin 22 i Neal 9.

### Zakończ „Lato w mieście" z koszykarzami lubelskiego Startu

## Wicemistrzowie Polski zapraszają dzieci i młodzież na wspólny trening

**Jak co roku, w ramach akcji „Lato w mieście" organizowanej przez Miasto Lublin, dzieci i młodzież będą miały okazję poćwiczyć pod okiem trenerów i koszykarzy Startu Lublin! Wspólne zajęcia z wicemistrzami Polski odbędą się 28 sierpnia.**

- Wspólny trening odbędzie się tuż po naszej inauguracji Energa Basket Ligi - 28 sierpnia. Będzie to więc świetna okazja do porozmawiania z zawodnikami o rozpoczynającym się sezonie i zrobienia sobie pamiątkowego zdjęcia. Spotykamy się o godzinie 17:00 na Orliku przy Szkole Podstawowej nr 29 ul. Wajdeloty 1 w Lublinie. W trosce o bezpieczeństwo wszystkich uczestników prosimy o zabranie ze sobą maseczki w celu zasłonięcia ust i nosa - napisali na swoim profilu na FB „czerwono-czarni".

Zapisy prowadzone są internetowo pod tym linkiem: **https://frslublin.pl/koszykowka2020**

W treningu będzie mogła uczestniczyć 100 dzieci i młodzieży. Decyduje kolejność zgłoszeń. Wczoraj (niedziela) wolnych było jeszcze 34.

**BAS**

### Żużlowcy Motoru po czterech biegach tracili już do zespołu z Leszna 10 punktów. Mecz z mistrzami Polski jednak wygrali!

# Cud nad Bystrzycą

**Dzień przed 100. rocznicą Cudu nad Wisłą, mieliśmy w piątek, w Lublinie, też swój cud, tyle że sportowy i nad Bystrzycą. Żużlowcy Motoru pokonali 50:40 mistrzów Polski Fogo Unię Leszno, choć po czterech biegach przegrywali już różnicą 10 punktów (7:17).**

„Ojcem" efektownej wygranej okazał się **Matej Zagar**. Słoweniec był w piątkowy wieczór nie do doścignięcia przez rywali. Sześciokrotnie na mecie meldował się pierwszy!

Świetnie spisał się także **Jarosław Hampel**, który w ubiegłym roku z leszczyńską drużyną sięgał po mistrzostwo Polski. Po dwóch słabszych startach na dość twardym torze zmienił maszynę i w trzech kolejnych występach, już jadąc na dobrze zroszonej nawierzchni, raz był drugi za Zagarem, (w 10. biegu po którym Koziołki doprowadziły do remisu - 30:30) i dwa razy przyjeżdżał na czele stawki!

Nie zawiedli także dwaj pozostali zagraniczni żużlowcy Motoru - Rosjanin **Grigorij Łaguta** oraz Duńczyk **Mikkel Michelsen** - zdobyli po 10 punktów z bonusem.

Dzięki wygranej motorowcy utrzymali trzecie miejsce w ligowej tabeli i wciąż mają spore szanse na awans do półfinałów.

**BAS**

FOT. SPEEDWAY MOTOR LUBLIN

**BIEG PO BIEGU**

| | |
|---|---|
| 1. (68,06) Zagar, Smektała, Sajfutdinow, Jamróg | **3:3 (3:3)** |
| 2. (67,44) Szlauderbach, Kubera, Lampart, Trofimow jr | **1:5 (4:8)** |
| 3. (67,94) Pawlicki, Michelsen, Kołodziej, Hampel | **2:4 (6:12)** |
| 4. (66,69) Kubera, Lidsey, Łaguta, Lampart | **1:5 (7:17)** |
| 5. (66,97) Zagar, Smektała, Hampel, Lidsey | **4:2 (11:19)** |
| 6. (66,38) Michelsen, Sajfutdinow, Trofimow jr, Kołodziej | **4:2 (15:21)** |
| 7. (66,28) Zagar, Łaguta, Szlauderbach, Pawlicki | **5:1 (20:22)** |
| 8. (66,41) Smektała, Michelsen, Lidsey, Lampart | **2:4 (22:26)** |
| 9. (66,12) Łaguta, Kołodziej, Sajfutdinow, Jamróg | **3:3 (25:29)** |
| 10. (66,13) Zagar, Hampel, Kubera, Szlauderbach (Pawlicki t) | **5:1 (30:30)** |
| 11. (66,28) Hampel, Sajfutdinow, Jamróg, Lidsey | **4:2 (34:32)** |
| 12. (66,41) Zagar, Szlauderbach, Kołodziej, Trofimow jr | **3:3 (37:35)** |
| 13. (66,66) Łaguta, Michelsen, Smektała, Pawlicki | **5:1 (42:36)** |
| 14. (66,31) Hampel, Smektała, Łaguta, Sajfutdinow | **4:2 (46:38)** |
| 15. (66,28) Zagar, Sajfutdinow, Michelsen, Smektała | **4:2 (50:40)** |

**PGE EKSTRALIGA**
**10. kolejka**
**14 sierpnia:** Moje Bermudy Stal Gorzów - PGG ROW Rybnik **52:38** * Motor Lublin - Fogo Unia Leszno **50:40 *** niedzielne mecze: MrGarden GKM Grudziądz - RM Solar Falubaz Zielona Góra i Betard Sparta Wrocław - Eltrox Włókniarz Częstochowa zakończyły się po zamknięciu tego wydania.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Fogo Unia Leszno | 10 | 19 (3) | +88 |
| 2. RM Solar Falubaz Zielona Góra | 9 | 14 (1) | +43 |
| **3. Motor Lublin** | **10** | **13 (1)** | **+42** |
| 4. Eltrox Włókniarz Częstochowa | 9 | 11 (2) | +44 |
| 5. Betard Sparta Wrocław | 8 | 10 (1) | +30 |
| 6. MrGarden GKM Grudziądz | 9 | 8 (1) | -28 |
| 7. Moje Bermudy Stal Gorzów | 9 | 7 (1) | -36 |
| 8. PGG ROW Rybnik | 1 | 2 | -185 |

**W następnej kolejce - 23 sierpnia (niedziela):** PGG ROW Rybnik - Motor Lublin (godz. 16:30).

**MOTOR LUBLIN - FOGO UNIA LESZNO 50:40**
**Motor:** 9. Jakub Jamróg 1 (0,-,0,1), 10. Grigorij Łaguta 10+1 (1,2*,3,3,1), 11. Matej Zagar 18 (3,3,3,3,3,3), 12. Jarosław Hampel 9+1 (0,1,2*,3,3), 13. Mikkel Michelsen 10+1 (2,3,2,2*,1), 14. Wiktor Lampart 1 (1,0,0), 15. Wiktor Trofimow jr 1 (0,1,0), 16. Oskar Bober - ns.
**Fogo Unia:** 1. Emil Sajfutdinow 8+2 (1*,2,1*,2,0,2), 2. Janusz Kołodziej 4+1 (1,0,2,1*,-), 3. Bartosz Smektała 10 (2,2,3,1,2,0), 4. Jaimon Lidsey 3+1 (2*,0,1,0), 5. Piotr Pawlicki 3 (3,0,t,0,-), 6. Dominik Kubera 6+1 (2*,3,1), 7. Szymon Szlauderbach 6 (3,1,0,2).

## Nasi daleko w PGE IMME

Bez sukcesów w PGE Indywidualnych Międzynarodowych Mistrzostwach Ekstraligi 2020 startowali w Toruniu żużlowcy Motoru. Najlepszy z „koziołków" **Matej Zagar** zajął z 8 punktami (2,3,d,1,2) 9. miejsce.

**Mikkel Michelsen** uplasował się z 6 pkt. (2,1,1,0,2) na 11. pozycji, a **Grigorij Laguta** z dorobkiem 4 pkt. (0,d,0,3,1) był 14. Sobotnie zawody wygrał **Bartosz Zmarzlik** (Moje Bermudy Stal Gorzów).

Sofia Ennaoui poodczas mityngu Diamentowej Ligi w Monako zajęła w biegu na 1000 metrów szóste miejsce i ... ustanowiła nowy rekord Polski!

## Sofia Ennaoui z rekordem Polski!

**Znakomicie sezon startowy rozpoczęła w piątek biegaczka AZS UMCS Lublin - Sofia Ennaoui. Podczas mityngu Diamentowej Ligi w Monako ustanowiła na dystansie 1000 metrów nowy rekord Polski – 2:32.30, wymazując tym samym z tabel blisko 40-letni wynik Jolanty Januchty.**

Ennaoui zajęła w szybkim biegu szóste miejsce. Podopieczna **Wojciecha Szymaniaka** poprawiła 0,04 sekundy wynik Januchty z sierpnia 1981 roku.

Do piątkowego wieczoru najlepszy wynik Sofii w biegu na 1000 metrów wynosił 2:35.15.

Bieg w Monako wygrała **Kenijka Faith Kipyegon**, która czasem 2:29.15 ustanowiła rekord Afryki.

### 48. Memoriał Józefa Żylewicza

## Zabawska najlepsza w Gdańsku

**Daria Zabawska z AZS UMCS Lublin wygrała konkurs rzutu dyskiem podczas sobotniego 48. Memoriału Józefa Żylewicza, rozegranego na stadionie Gdańskiego Ośrodka Sportu.**

25-latka, która od tego roku reprezentuje barwy akademickiego klubu, uzyskała 55,20 m i o 51 cm wyprzedziła **Karolinę Urban** z AZS AWFiS Gdańsk oraz o ponad 10 m **Maję Ślepowrońską** z AZS AWF Warszawa.

Zabawska najlepszy wynik uzyskała w ostatniej próbie, we wcześniejszych posłała dysk na odległość 51.98, 52.98, 53.76 i 52.26 m.

Podczas zawodów w biegu na 1500 metrów rekord Polski U18 wynikiem 3:45.86 ustanowił **Filip Rak** z KU AZS Politechniki Opolskiej.

**BAS**

### Na zakończenie przygotowań lublinianki zmierzą się z Piotrcovią

# Mistrzynie zostają w domu

**Do startu nowego sezonu PGNiG Superligi Kobiet pozostał niespełna miesiąc. Jak będą wyglądały przygotowania szczypiornistek MKS Perła Lublin, mistrzyń Polski?**

Od 14 lipca, kiedy po raz pierwszy nasze zawodniczki spotkały się po wakacyjnej przerwie, trenowały głównie w hali Globus, ale także i w Szczyrku, gdzie przebywały na tygodniowym zgrupowaniu.

Perełki rozegrały także trzy mecze kontrolne, pokonując kolejno Eurobud JKS Jarosław, Młyny Stoisław Koszalin i KPR Gminy Kobierzyce.

Jak dalej będą się przygotowywały? - Do końca okresu przygotowawczego zostajemy w Lublinie. Z powodu pandemii musieliśmy zrezygnować z udziału w turnieju w czeskim Moście, więc będziemy pracować stacjonarnie. Czasami będziemy również trenować wspólnie z chłopcami, grającymi w II lidze, co będzie dla nas dobrym urozmaiceniem - mówi **Monika Marzec**, II trener naszego zespołu, asystentka trenera **Kima Rasmussena**, duńskiego szkoleniowca, który w najbliższym sezonie prowadzić będzie lubelską ekipę.

FOT. MKS LUBLIN

W najbliższym sezonie lubelski zespół prowadzić będzie Kim Rasmussen, znakomity duński szkoleniowiec, były trener polskiej kobiecej reprezentacji

Na zakończenie przygotowań nasza drużyna zmierzy się natomiast z MKS Piotrcovią Piotrków Trybunalski. Sparing ten zaplanowano na 28 sierpnia.

Aktualnie w treningach MKS Perła udział biorą wszystkie zawodniczki oprócz zakontraktowanej w tym okienku transferowym bramkarki, **Mariny Razum**.

- Marina ma problemy z plecami. Nie chcemy ryzykować i czekamy, aż leczenie dobiegnie końca. Marina każdego dnia pracuje z naszym fizjoterapeutą, **Tomkiem Pietrasem**, więc mamy nadzieję, że niedługo będzie mogła wrócić do treningów z drużyną - wyjaśnia Monika Marzec.

MKS Perła rozgrywki PGNiG Superligi rozpocznie od starcia z Eurobud JKS Jarosław, które zaplanowano w Lublinie na 9 września.

Tak w środę po strzeleniu kolejnej bramki w meczu z Unią Hrubieszów, wygranym 3:0 cieszyli się piłkarze Świdniczanki

### W piłkarskiej IV lidze

## Koniec zwycięskiej serii Lublinianki i Świdniczanki

**Piłkarze Lublinianki i Świdniczanki nie mogą już pochwalić się mianem niepokonanych zespołów w IV lidze. O ile w środę w 3. kolejce spotkań obie nasze drużyny odniosły zwycięstwa, o tyle w sobotę, w następnej serii spotkań musiały uznać wyższość rywali.**

Sposób na Lublinankę znalazła Włodawianka, która w końcówce meczu wykorzystała dwa błędy gospodarzy, zapewniając sobie wygraną. Od Świdniczanki lepsza okazała się z kolei Victoria Żmudź, która tuż po przerwie zdecydowanie ruszyła do ataku i zdobywając dwa gole rozstrzygnęła praktycznie losy rywalizacji. Podopieczni trenera **Pawła Pranagala** próbowali doprowadzić chociaż do remisu, ale udało im się zdobyć jedynie kontaktowego gola.

- Bardziej niż ta porażka martwią mnie kontuzje w naszym zespole. Do **Bartka Mazurka,** który w środę nabawił się urazu, teraz dołączyli **Damian Rusiecki** i **Sebastian Orzędowski** - mówi „Nowemu Tygodniowi" Paweł Pranagal, szkoleniowiec beniaminka ze Świdnika Małego.

**BAS**

**Grupa I**

**3. kolejka (12 sierpnia)**
**LUTNIA PISZCZAC - LUBLINIANKA 0:1 (0:0)**
**Lublinianka:** Wójcicki - Fiedeń (25 Kwiatkowski), Kuzioła, Giza, Wszołek, Dzyr, Pioś, Jakimiński, Miśkiewicz (55 Kabała), A. Rejmak (82 S. Rejmak), Rybak (88 Nowak).
**Bramka:** Kabała 82.
**Pozostałe mecze 3. kolejki:** Start Krasnystaw - Opolanin Opole Lubelskie **0:0** * Powiślak Końskowola - Orlęta Łuków **4:1** * Sparta Rejowiec Fabryczny - Górnik II Łęczna **0:2** * Włodawianka Włodawa - Huragan Międzyrzec Podlaski **3:0** * Bizon Jeleniec - POM Iskra Piotrowice **1:0.**

**4. kolejka (15-16 sierpnia)**
**LUBLINIANKA - WŁODAWIANKA 0:2 (0:0)**
**Lublinianka:** Wójcicki – Wszołek (75 Kwiatkowski), Giza, Dzyr, Pioś, Jakimiński, Kuzioła, A. Rejmak (81 Praszczak-Tracz), S. Rejmak (54 Kabała), Miśkiewicz (62 Wadowski), Rybak.
**Bramki:** 0:1 Kamiński 73, 0:2 Kawalec 86.
**Pozostałe mecze 4. kolejki**: Opolanin - POM Iskra **2:0** * Huragan - Bizon **2:0** * Orlęta - Sparta **0:1** * Start - Powiślak **2:4** * niedzielne spotkanie: Górnik II - Lutnia zakończyło się po zamknięciu tego wydania.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Opolanin | 4 | 10 | 8-1 |
| 2. Włodawianka | 4 | 9 | 9-4 |
| 3. Powiślak | 3 | 9 | 11-5 |
| 4. Huragan | 4 | 9 | 8-3 |
| **5. Lublinianka** | **4** | **6** | **6-5** |
| 6. Bizon | 4 | 6 | 4-5 |
| 7. Start | 4 | 4 | 4-7 |
| 8. Górnik II | 2 | 3 | 2-1 |
| 9. Sparta | 4 | 3 | 1-9 |
| 10. Lutnia | 3 | 3 | 3-4 |
| 11. Orlęta | 4 | 3 | 4-10 |
| 12. POM | 4 | 0 | 3-9 |

**W następnej kolejce - 22 sierpnia**: Bizon Jeleniec - Lublinianka (12:00)

**Grupa II**

**3. kolejka (12 sierpnia)**
**ŚWIDNICZANKA ŚWIDNIK MAŁY - UNIA HRUBIESZÓW 3:0 (1:0)**
**Świdniczanka:** Kowalczyk - Kowalski, Stępień, Żmuda, Warecki (70 Martyna) - Pędlowski (60 Kowalewski), Orzędowski, Rusiecki (80 Gadomski), Śliwa (80 Babiarz) – Wilk (65 Miazga), Mazurek.
**Bramki:** 1:0 Wilk 2, 2:0 Kowalski 67, 3:0 Miazga 75.
**Pozostałe mecze 3. kolejki**: Granit Bychawa - Gryf Gmina Zamość 2:1 * Tomasovia - Victoria Żmudź 1:0 * Grom Różaniec - Kłos Gmina Chełm 2:0 * Łada 1945 Biłgoraj - Unia Białopole 0:3 * Huczwa Tyszowce - Kryształ Werbkowice 4:0.
**4. kolejka (15-16 sierpnia)**
**VICTORIA ŻMUDŹ - ŚWIDNICZANKA 4:3 (2:2)**
**Świdniczanka**: Kowalczyk - Kowalski, Stępień, Żmuda, Warecki - Orzędowski (40 Miazga), Pędlowski (75 Babiarz), Rusiecki (65 Kowalewski), Śliwa – Zuber, Wilk (80 Gadomski).
**Bramki:** 1:0 J. Sawa 12, 1:1 Zuber 16, 2:1 Kashay 23, 2:2 Rusiecki 38, 3:2 Bielecki 46, 4:2 Ściobor 53, 4:3 Wilk 66.
**Pozostałe mecze 4. kolejki:** Gryf - Kryształ **0:0** * Unia - Huczwa **1:3** * spotkania: Kłos - Łada, Unia - Grom i Granit - Tomasovia zakończyły się po zamknięciu tego wydania.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Tomasovia | 3 | 9 | 12-1 |
| 2. Huczwa | 4 | 9 | 11-3 |
| 3. Grom | 3 | 9 | 9-1 |
| **4. Świdniczanka** | **4** | **9** | **11-6** |
| 5. Victoria Żmudź | 4 | 7 | 7-4 |
| 6. Granit | 3 | 6 | 5-4 |
| 7. Gryf | 4 | 5 | 3-3 |
| 8. Kryształ | 4 | 4 | 7-7 |
| 9. Unia | 4 | 3 | 6-11 |
| 10. Unia | 3 | 0 | 1-9 |
| 11. Kłos | 3 | 0 | 0-11 |
| 12. Łada | 3 | 0 | 0-12 |

**W następnej kolejce - 22 sierpnia**: Świdniczanka - Granit (16:00).

**ROZPOCZĘŁA SIĘ AMATORSKA LIGA ORLIKOWA** W czwartek na Orliku przy ulicy Grabskiego rozpoczęły się rozgrywki Amatorskiej Ligi Orlikowej 2020.
W meczu otwarcia rozgrywek East Side Tatary pokonało Deportivo Lublin **4:3 (0:2)**.
W drugim spotkaniu Starówka Lublin rozgromiła Calcio Vazoni **8:4 (3:1)**

### Kibicie Motoru urodzeni w 1950 roku obejrzą mecze beniaminka II ligi za darmo!

# Rusza sprzedaż karnetów

**Dzisiaj rozpocznie się sprzedaż karnetów na mecze Motoru Lublin, beniaminka piłkarskiej II ligi w sezonie 2020/21. Wejściówki na rundę jesienną będzie można nabywać od godziny 19.50, nawiązującej do roku powstania klubu, na stronie internetowej https://bilety.motorlublin.eu/.**

Przez pierwsze dwa dni dystrybucji karnety będą dostępne wyłącznie dla osób, które posiadają wejściówki sezonowe z rundy wiosennej poprzednich rozgrywek. Dla tych kibiców przygotowaliśmy preferencyjne ceny: 89 zł za karnet normalny, 59 zł za ulgowy i 39 zł za abonament dla dzieci do lat 13 i osób powyżej 70. roku życia. Dotyczy to wyłącznie osób, które po przedwczesnym zakończeniu rozgrywek 2019/20 nie przeniosły abonamentów na obecny sezon. Pozostałe osoby, które zdecydowały się przenieść swoje karnety na kolejny sezon, nie muszą już wykonywać żadnych czynności związanych z abonamentami. Natomiast od środy, 19 sierpnia, rozpocznie się sprzedaż otwarta. Od tego dnia karnety normalne będą kosztować 119 zł, ulgowe 89 zł, a te dla dzieci do lat 13 i osób powyżej 70. roku życia – 49 zł.

Abonamenty będą uprawniać kibiców wyłącznie do wejścia na 9 następujących meczów rundy jesiennej II ligi na Arenie Lublin: ze Zniczem Pruszków (sobota, 29 sierpnia, godz. 19:50), Błękitnymi Stargard (sobota, 12 września, godz. 18:00), Garbarnią Kraków (piątek, 25 września, godz. 19:50), KKS 1925 Kalisz (niedziela, 4 października, godz. 17:00), Bytovią Bytów (sobota, 24 października, godz. 17:00), Stalą Rzeszów (niedziela, 8 listopada, godz. 17:00), Hutnikiem Kraków (sobota, 21 listopada, godz. 16:00), Lechem II Poznań (środa, 2 grudnia, godz. 18:00) i Pogonią Siedlce (sobota, 12 grudnia, godz. 14:00).

W związku ze świętowaniem 70-lecia wszystkie osoby urodzone w roku 1950 mogą odbierać w siedzibie klubu darmowe karnety, za okazaniem dowodu tożsamości.

### Świdniczanie poradzili sobie ze spadkowiczem z II ligi, choć początek meczu nie wskazywał, że wreszcie mogą zdobyć punkty

## Pierwsze bramki Avii i... zwycięstwo

**Dopiero w trzecim meczu w obecnym trzecioligowym sezonie piłkarze świdnickiej Avii zdobyli bramki i zainkasowali pierwsze punkty. W sobotę pokonali 3:1 u siebie Stal Stalową Wolę, spadkowicza z II ligi.**

Początek meczu nie zapowiadał nic dobrego dla gospodarzy. To goście dyktowali warunki i dość szybko, bo w 11. minucie zdobyli gola. Na szczęście Avia nie zrezygnowała. Bohaterem spotkania był niezawodny Wojciech Białek, który dwukrotnie asystował przy bramkach kolegów, Rafał Kursy udanie dośrodkowując z rzutu rożnego oraz **Dominika Malugi**, zagrywając do kolegi z rzutu wolnego. 38-latek sam wpisał się także listę strzelców, zdobywając w 70. minucie gola bezpośrednio z rzutu wolnego i ustalając wynik spotkania na 3:1.

**MAG**

**AVIA ŚWIDNIK – STAL STALOWA WOLA 3:1 (1:1)**
**Avia:** Sobieszczyk – Dobrzyński, Mykytyn, Kursa, Niewęgłowski, Szpak (46 Maluga), Wójcik, Uliczny, B. Mroczek (85 Ceglarz), K. Mroczek (89 Oziemczuk), Białek.
**Stal:** Korziewicz - Jarosz (73 Pilch), Witasik, Mroziński, Zmorzyński, Jopek (61 Stępniowski), Surmiak (61 Waszkiewicz), Szifer (61 Stelmach), M. Płonka, Śpiewak, Fidziukiewicz.
**Bramki:** 0:1 Fidziukiewicz 11, 1:1 Kursa 24, 2:1 Maluga 66, 3:1 Białek 70. **Żółte kartki:** Kursa, K. Mroczek (A.) – Stępniowski, Surmiak (S.). **Sędziował:** Piotr Kawiński (Krasnystaw). **Widzów:** 400.

**W PIŁKARSKIEJ III LIDZE**
**3. kolejka (12 sierpnia):** Wisła Sandomierz - Lewart Lubartów **4:0** (Kamil Bełczowski 6, Tomasz Wojcinowicz 56, 77, Bruno Worotyński 83) * KS Wiązownica - Wisłoka Dębica **2:3** (Kacper Rop 39, Konrad Buć 90 k - Damian Łanucha 28 k, Sebastian Pawlak 43, Hubert Król 77) * Stal Kraśnik - Chełmianka **1:2** (Julien Tadrowski 76 - Tomasz Brzyski 16, Grzegorz Bonin 66) * ŁKS Łagów - Hetman Zamość **2:1** (Krystian Zaręba 45, Adam Imiela 57 k - Rafał Kruczkowski 14) * Wisła Puławy - Korona II Kielce **3:2** (Krystian Puton 11 k, 79, Rafał Kiczuk 66 - Artur Piróg 51, Jakub Przybysławski 82) * Cracovia II - KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski **1:2** (Sebastian Strózik 8 - Bartosz Szydłowski 10, Robert Majewski 17) * mecze: Siarka Tarnobrzeg - Podhale Nowy Targ, Orlęta Radzyń Podlaski - Wólczanka Wólka Pełkińska i Sokół Sieniawa - Jutrzenka Giebułtów odwołane z powodu zagrożenia epidemicznego * mecz: Stal Stalowa Wola - Podlasie Biała Podlaska został przełożony * **pauzowała: Avia Świdnik.**
**4. kolejka (15-16 sierpnia):** Hetman - Wisła Puławy **1:5** (Mikołaj Grzęda 76 - Włodzimierz Puton 16, Tomasz Zając 39, Emil Drozdowicz 64, Łukasz Kacprzycki 77, Adrian Paluchowski 86) * Wisłoka - Stal Kraśnik **1:2** (Damian Łanucha 51 k - Adam Zawierucha 16, Adrian Popiołek 90 k) * Siarka - Wisła Sandomierz **0:1** (Kamil Bełczowski 79) * niedzielne mecze: Lewart - KS Wiązownica, Chełmianka - ŁKS Łagów, Korona - Sokół, Wólczanka - Cracovia II zakończyły się po zamknięciu tego wydania * mecze: Jutrzenka - Orlęta i KSZO - Stal odwołane z powodu udziału KSZO i Orląt w Pucharze Polski * pauzowało: Podlasie.
**Zaległy mecz z 2 kolejki**: **AVIA - STAL STALOWA WOLA 3:1.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. W. Sandomierz | 4 | 12 | 10-1 |
| 2. Wisła Puławy | 4 | 12 | 13-5 |
| 3. Sokół | 2 | 6 | 6-3 |
| 4. Wiązownica | 3 | 6 | 7-4 |
| 5. Podhale | 2 | 6 | 3-0 |
| 6. ŁKS Łagów | 3 | 6 | 4-2 |
| 7. KSZO | 3 | 6 | 5-4 |
| 8. Stal Kraśnik | 4 | 6 | 5-5 |
| 9. Wisłoka | 4 | 6 | 5-6 |
| **10. Avia Świdnik** | **3** | **3** | **4-4** |
| 11. Podlasie | 2 | 3 | 2-2 |
| 12. Orlęta | 2 | 3 | 2-3 |
| Jutrzenka | 2 | 3 | 2-3 |
| Cracovia II | 3 | 3 | 2-3 |
| 15. Korona II | 3 | 3 | 4-6 |
| Chełmianka | 3 | 3 | 4-6 |
| 17. Siarka | 3 | 1 | 0-2 |
| 18. Lewart | 3 | 1 | 0-5 |
| 19. Wólczanka | 2 | 0 | 3-5 |
| 20. Stal St. Wola | 1 | 0 | 1-3 |
| 21. Hetman | 4 | 0 | 2-11 |

**W następnej kolejce - 22 sierpnia:** Avia - Podlasie (17:00).

### PATRONAT NOWEGO TYGODNIA: „Beach Soccer Świdnik Cup '2020"

## Jeszcze takiego turnieju w Świdniku nie było

**W najbliższą sobotę (22 sierpnia) w Świdniku po raz pierwszy zostanie rozegrany turniej plażowej piłki nożnej. „Beach Soccer Świdnik Cup '2020", bo tak oficjalnie będą się nazywały te zawody, zostanie rozegrany na terenie niedawno oddanego do użytku Parku Avia przy ul. Fabrycznej 3 w Świdniku. W zawodach, które swoim patronatem objął burmistrz Świdnika Waldemar Jakson, weźmie udział sześć zespołów.**

Do rywalizacji w odmianie piłki nożnej na piasku staną: FC Albatros, New Stars, Manufaktura Futbolu, Solidarność PZL, Roltex i Elektryczni FC. Początek gier eliminacyjnych został wyznaczony na godz. 10, a finał zostanie rozegrano około godz. 14.30.

- Myślę, że frekwencja jak na pierwszy tego typu turniej w naszym mieście jest bardzo dobra. Cieszymy się, że mając do dyspozycji nowy obiekt sportowy możemy na nim zorganizować taką właśnie formę rywalizacji dla piłkarzy amatorów. Wszystkich tych, którzy jeszcze tym razem wahali się ze zgłoszeniem drużyny do turnieju zapraszamy w roli kibiców i obserwatorów futbolowych zmagań na piasku. Mamy nadzieję, że emocji nie zabraknie bowiem to bardzo widowiskowa gra. Niewątpliwą, dodatkową atrakcją turnieju będzie występ w jednej z drużyn byłego reprezentanta Polski w beach soccera – przyznaje **Jacek Kosierb**, przedstawiciel organizatora przedsięwzięcia czyli nowo utworzonego stowarzyszenia Manufaktura Futbolu. Jak się dowiedzieliśmy już we wrześniu bieżącego roku stowarzyszenie chce zorganizować pierwszy w Świdniku turniej w getbolu, czyli grze „jeden na jednego"!

Solidarność wygrała w tym roku XXIII Turniej o Przechodni Puchar Burmistrza Świdnika. Ciekawe jak teraz poradzi sobie grając na piasku.

„Beach Soccer Świdnik Cup '2020" swoim honorowym patronatem objął burmistrz Świdnika **Waldemar Jakson**, a trofea sportowe dla uczestników ufundowała **Gmina Miejska Świdnik**. Partnerami wydarzenia będą: **PARK AVIA** i hurtownia sportowa **SPORTICO** z Lublina.

**MG**

**PATRONAT NOWEGO TYGODNIA:** O wygranej AleTaxi w Orlikowej Lidze Ogniska TKKF Omega zadecydowały ostatnie minuty meczu kończącego rozgrywki

# Broniący tytułu taksówkarze na finiszu przegonili Osadę!

**To był niewiarygodny finał orlikowych rozgrywek organizowanych przez Zbigniewa Furmana i Ognisko TKKF Omega. O końcowej wygranej zadecydowało dopiero ostatnie spotkanie, w którym Osada zmierzyła się z broniącym tytułu zespołem AleTaxi. Rafał Mitura i spółka trzykrotnie obejmowali prowadzenie (remis dawał im zwycięstwo w lidze), ale taksówkarze za każdym razem odrabiali straty, by w samej końcówce zdeklasować rywali i rzutem na taśmę obronić tytuł! Trzecie miejsce zajęła drużyna Brak Tlenu. Tuż za podium znalazły się Prusaki.**

FOT. KRZYSZTOF BASIŃSKI (7)

AleTaxi walczyło do samego końca. Opłaciło się Puchar Lublina i złote medale za wygranie Orlikowej Ligi Ogniska TKKF kolejny raz trafiły w rękach taksówkarzy!

- To był jeden z najbardziej emocjonujących finałów rozgrywek piłkarskich, które organizuje już w Lublinie od przeszło 35. laty - mówi **Zbigniew Furman**, prezes Ogniska TKKF Omega.

Jeszcze sześć minut przed końcem to Osada wciąż była na pozycji lidera i wydawało się, że już tak pozostanie!

- W końcówce zawodnicy AleTaxi wykrzesali z siebie jakieś niesamowite, nadludzkie siły, co rusz sunęli na bramkę rywali i dzięki trzem trafieniom wyrwali puchar który przecież bronili, Osadzie z rąk. Ten finał na pewno na długo pozostanie w pamięci jego uczestników i kibiców - dodaje Z. Furman pomysłodawca rozgrywek, które toczyły się już po raz 10. na Orliku przy Szkole Podstawowej nr 52 na Felinie.

AleTaxi w tegorocznej Orlikowej Lidze z 18. spotkań przegrało tylko jedno, w pierwszej rundzie z rewelacyjnie spisującą się Osadą. Pozostałe mecze taksówkarze wygrali, wielokrotnie gromiąc rywali m.in. 11:1 PSŻ, 9:2 ZURB i Spiżarnię, 8:1 Alfę Felin czy 11:4 Omegę.

Zwycięzcy ligi zdobyli w rozgrywkach aż 120 goli, o 30 więcej od najgroźniejszych rywali w walce o trofeum, którym w tym roku był Puchar 40. lecia Solidarności.

Najlepszym strzelcem zespołu AleTaxi, a zarazem całych rozgrywek był **Adrian Prażmo**, mający przed laty za sobą przygodę w lubelskim Motorze. Zdobył aż 56 goli. Drugi w klasyfikacji **Jakub Twardzik** z Osady, uznany najlepszym piłkarzem orlikowej ligi, zdobył ponad dwa razy mniej bramek!

Honorowy patronat nad Ligą Orlikową sprawował dr **Krzysztof Żuk**, prezydent Lublina.

- Serdecznie dziękuję także „Nowemu Tygodniowi", który po raz kolejny pięknie wspierał nas medialnie i co tydzień na swoich łamach nie szczędził miejsca, by opisywać zmagania piłkarzy-amatorów - dodaje prezes **Zbigniew Furman**.

**BAS**

Osada zajęła w rozgrywkach drugie miejsce. Do wygrania Pucharu Lublina zabrakło tej drużynie zaledwie kilku minut

O piłkę walczą najlepsi strzelcy obu zespołów Rafał Mitura (w zielonej koszulce) oraz Adrian Prażmo, król strzelców rozgrywek, zdobywca aż 56 goli

**Mecz o 1. miejsce**

**OSADA - ALETAXI 3:6 (2:1)**

**Osada:** Piotr Maliszewski oraz Rafał Mitura, Alex Krauze, Damian Kozikowski, Jakub Twardzik, Tomasz Twardzik, Konrad Maśoch, Łukasz Sternik, Grzegorz Sternik, Krzysztof Raczkowski.

**AleTaxi:** Krzysztof Burdzicki oraz Marcin Orłowski, Adrian Prażmo, Marcin Supron, Norbert Iwanek, Grzegorz Czopek, Adrian Białek, Waldemar Białek, Adrian Sidor, Wojciech Czernicki, Mateusz Siedlecki, Michał Rycerz, Grzegorz Bartnik i Mateusz Gawryszczak.

**Bramki:** 1:0 Krauze 9, 1:1 Prażmo 11 z karnego, 2:1 Maśloch 12, 2:2 Prażmo 19, 3:2 Ł. Sternik 23, 3:3 Czernicki 24, 3:4 Prażmo 25, 3:5 Siedlecki 26, 3:6 Orłowski 28.

**TABELA ROZGRYWEK**

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. AleTaxi | 18 | 51 | 120-34 |
| 2. Osada | 18 | 48 | 90-37 |
| 3. Brak Tlenu | 18 | 39 | 73-36 |
| 4. Prusaki | 18 | 33 | 73-42 |
| 5. FC Kumple | 18 | 24 | 60-59 |
| 6. Omega | 18 | 24 | 65-70 |
| 7. ZURB | 18 | 22 | 39-57 |
| 8. Alfa | 18 | 15 | 36-84 |
| 9. Spiżarnia | 18 | 10 | 31-93 |
| 10. PSŻ | 18 | 1 | 22-110 |

Ekipa Brak Tlenu w czwartkowy wieczór odebrała Puchar za trzecie miejsce. Stoją od lewej: Jacek Basaj, Piotr Kwiatkowski, Tomasz Dejneka, Paweł Osoba, Michał Młynarczyk; klęczą od lewej: Marcin Polski i Krzysztof Gustaw. Drużynę w rozgrywkach reprezentowali także: Radek Kiełbowicz, Jacek Holysz, Tomasz Bukowski, Paweł Gustaw, Kuba Baran, Robert Sikorski, Wojtek Gębka, Robert Drozd, Łukasz Rak, Andrzej Wójcik i Arkadiusz Siwielec

Drużyna Omega Przyjaciele, zwycięzcy dziewiątego turnieju z cyklu piłkarskiego Pucharu Solidarności dla dzieci i młodzieży

**PATRONAT NOWEGO TYGODNIA:**
Piłkarski Puchar Solidarności dla dzieci i młodzieży

## Dziewiąty turniej dla ekipy Omega Przyjaciele

**Za nami już dziewiąty turniej z cyklu piłkarskiego Pucharu Solidarności dla dzieci i młodzieży, organizowany na Orliku przy SP nr 52 przez Ognisko TKKF Omega.**

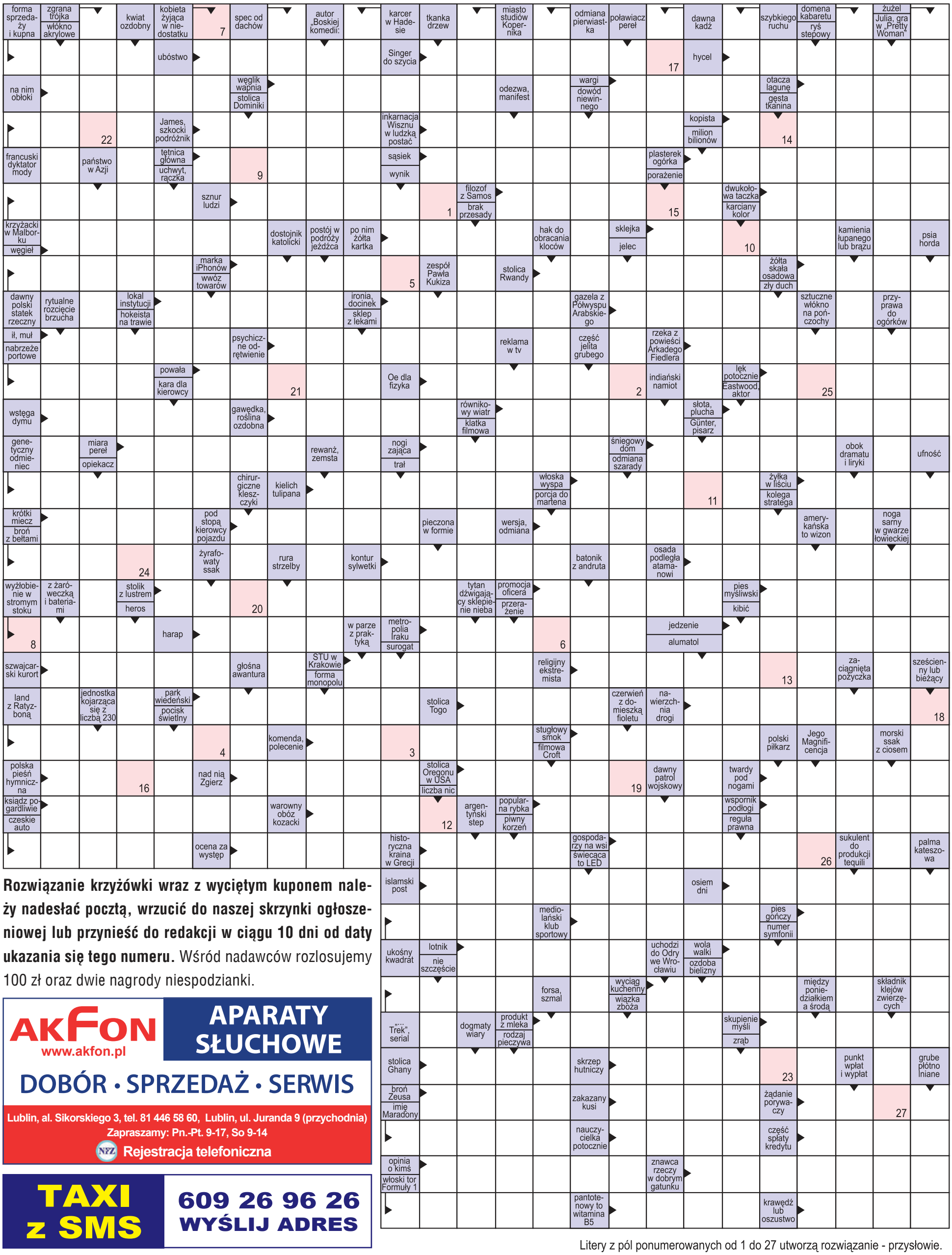
Tym razem najlepszą spośród czterech startujących ekip okazała się drużyna Omega Przyjaciele. W decydującym o 1. miejscu meczu pokonała FC Bartki w rzutach karnych 8:7 (w regulaminowym czasie by remis 7:7). Najlepszym zawodnikiem został **Piotr Krysa** (Omega), bramkarzem **Jakub Kościk** (FC Bartki), a strzelcem **Robert Dankiewicz**, zdobywca 6 goli, który wygrał także konkurs rzutów karnych pokonując 7:6 w finale **Bartka Lipowicza**.

**BAS**

Statuetkę i pamiątkowy dyplom dla najlepszego bramkarza rozgrywek od Zbigniewa Furmana, prezesa Ogniska TKKF Omega, odebrał Adriel Cybula z Prusaków. Z kolei wyróżnienie dla najlepszego piłkarza rozgrywek trafiło do Jakuba Twardzika, młodego futbolisty zespołu Osada

**NAJLEPSI STRZELCY**

**56 goli** - Adrian Prażmo (AleTaxi)
**25** - Jakub Twardzik (Osada)
**22** - Bartłomiej Ślepowroński (FC Kumple)




**Rozwiązanie krzyżówki wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru.** Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

AKFON
www.akfon.pl
APARATY SŁUCHOWE
DOBÓR • SPRZEDAŻ • SERWIS
Lublin, al. Sikorskiego 3, tel. 81 446 58 60, Lublin, ul. Juranda 9 (przychodnia)
Zapraszamy: Pn.-Pt. 9-17, So 9-14
NFZ Rejestracja telefoniczna

TAXI z SMS
609 26 96 26
WYŚLIJ ADRES

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 27 utworzą rozwiązanie - przysłowie.

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

nowy tydzień tygodnik lokalny
KUPON - krzyżówka 32/2020

*stówka co tydzień!*

● **100 zł** za rozwiązanie krzyżówki z wydania nr 31/2020 otrzymuje **Anna Łukaszczuk** (Horodyszcze), a nagrody niespodzianki - **Jolanta Birus** (Chełm) i **Małgorzata Trawińska** (Chełm) ●